

تاریخ مختصر ادبیات پران

تألیف

استاد علامہ جلال الدین ہمامی

پرکشش

مائدخت بانو ہمامی



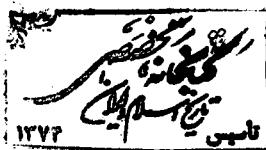




۱۹۱



تاریخ مختصر ادبیات ایران

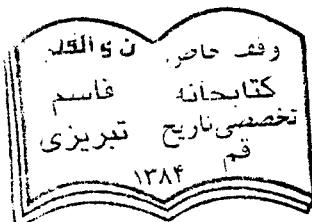


تألیف

استاد علامه جلال الدین همایی

به گوشش

ماهدخت بانو همایی





موزه ایران

تاریخ مختصر ادبیات ایران

تألیف: استاد علامه جلال الدین همایی

به کوشش: ماهدخت بانوه‌همایی

چاپ اول: بهار ۱۳۷۳

تیراز: ۳۰۰۰ نسخه

لیتوگرافی: واصف، قم

چاپ و صحافی: چاپخانه ستاره، قم

کلیه حقوق برای ناشر محفوظ است

نشانی: تهران، خیابان دکتر فاطمی، شماره ۱۵۹، طبقه پنجم

تلفن: ۶۵۴۷۷۰

فهرست

۷

بخش اول . تاریخ ادبیات ایران پیش از اسلام

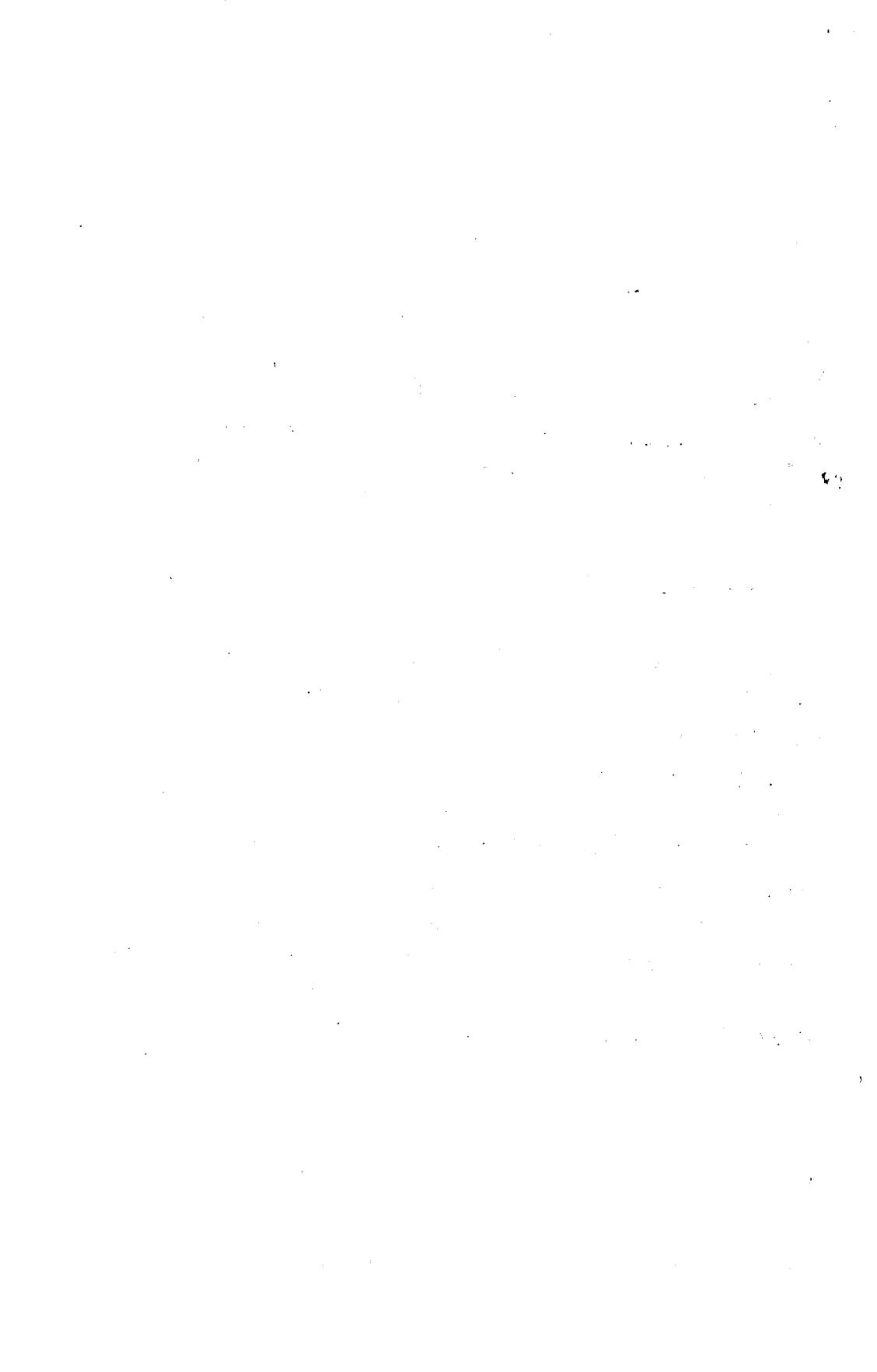
لهجه اوستایی ۷ / اوستا ۸ / فضول پنجمگانه اوستا ۹ / خط اوستایی ۱۰ / پارسی باستان ۱۱ / خط میخی ۱۲ / ۱۳-۱۴-۱۵ / زبان و ادبیات پهلوی ۱۳ / آثار زبان پهلوی ۱۴ / شعر در ایران پیش از اسلام ۱۶ / شعر هجایی و شعر عروضی ۱۸ / نفوذ موسیقی ایرانی در عرب و اسلام ۲۰

بخش دوم . تاریخ ادبیات ایران بعد از اسلام (تاریخ ادبیات ایران از صدر اسلام تا قرن چهاردهم هجری) ۲۱

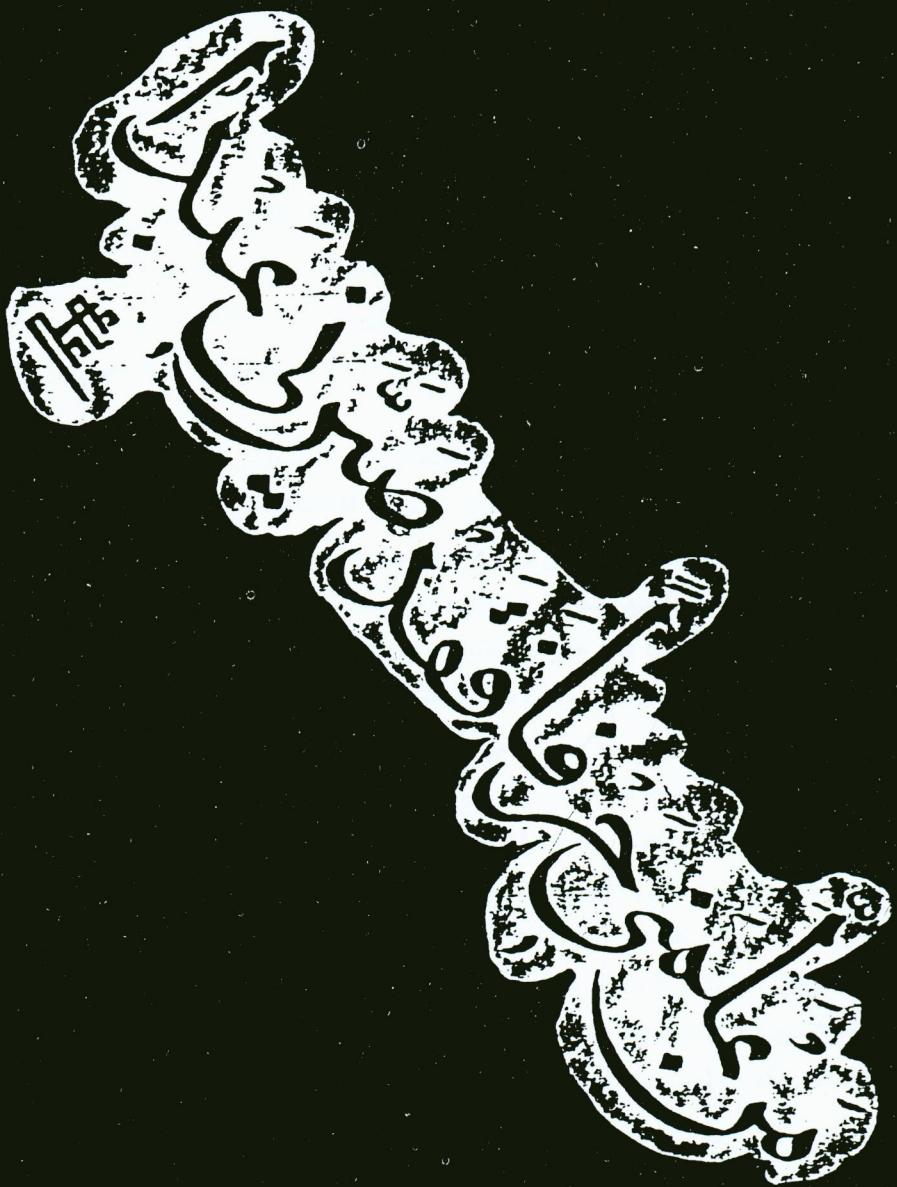
اوپرای سیاسی و علمی و اجتماعی و ادبی ایران از صدر اسلام تا حکومت ساسانیان ۲۱ / اوپرای ادبی و علمی ۲۵ / آغاز دوره ادبیات فارسی بعد از اسلام ۲۶ / اولین شاعر فارسی بعد از اسلام ۳۲ / اوپرای علمی و ادبی ایران در عصر سامانیان (۲۶۱-۳۸۹) هجری ۳۲ / ابوبکر رازی ۳۵ / اوپرای ادبی و علمی و سیاسی در دوره غزنوی - سلجوقی - خوارزمشاهی (۳۸۹-۵۱۶) هجری ۳۷ / کتب تاریخ فارسی در این دوره ۴۰ / اوپرای ادبی ۴۱ / تصوف و عرفان ۴۲ / غزل سرایی در شعر فارسی ۴۳ / رواج زبان فارسی ۵۰ / اوپرای سیاسی و اجتماعی و علمی و ادبی ایران در دوره مغول (۵۱۶-۷۷۱) هجری ۵۱ / اوپرای ادبی دوره مغول ۵۲ / خلاصه اوپرای ادبی دوره مغول ۵۴ / سبک خراسانی و عراقی و پیدایش این دو سبک در شعر فارسی ۵۵ / اوپرای علمی و ادبی ایران در دوره تیموری (۹۰۶-۷۷۱) هجری ۵۸ / سبک هندی ۵۹ / علوم و فنون در دوره تیموری ۶۱ / اوپرای علمی و ادبی ایران در دوره صفویه از (۹۶۰ تا ۱۱۳۶) هجری ۶۲ / مورخین ۶۴ / از تذکره نویسان ۶۴ / علمای مذهبی و فلاسفه ۶۵ / نظم و نثر و اوپرای ادبی دوره صفویه ۶۵ / اوپرای علمی و ادبی ایران از انtrapر صفویه تا قرن ۱۴ هجری ۶۷ / مأخذ شاهنامه ۸۳

۱۲۱

فهرست شعراء و نویسندها



VA-14



41-88

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَا لِهُذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِي لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ .

استاد علامه جلال الدین همایی رحمة الله عليه بسال ۱۳۱۰ ه.ش از تبریز به طهران منتقل شد و در دبیرستان‌های طهران بتدریس در دوره دوم پرداخت. در آن سالها دوره دوم دبیرستان بچند رشته تقسیم می‌شد که یکی از آنها رشته نظام بود. دانش آموزان این رشته پس از اتمام دبیرستان نظام می‌توانستند بدانشکده افسری بروند و در ارتش خدمت کنند. تدریس ادبیات فارسی در این کلاسها بعهده استاد جلال الدین همایی بود.

استاد در خور نیاز داشن آموزان که به احتمال زیاد بعدها افسر می‌شدند و وظایف خطری به ایشان محول می‌شد مطالبی در کلاس مطرح می‌کرد که گذشته از آموزش ادبی و علمی دارای جنبه پرورشی نیز بود و عرق میهن پرستی و افتخار بقومیت و ملیت را در دانش آموزان تقویت می‌کرد. پس از چند سال این یادداشتها بصورت جزوی درآمد که دانش آموزان قبل انسخه‌ای از آن بر می‌داشتند و وقت کلاس بیشتر به بحث همه جانبه و مفصل درباره مطالب می‌گذشت.

در سال ۱۳۴۳ بمنه تصمیم گرفتم در دانشکده ادبیات پر تحصیل ادامه دهم و چون رشته تحصیلی علمی و طبیعی بود و برای ورود بر شرط ادبی، نیاز به مدرک دبیلم ادبی داشتم، ناچار بودم ظرف چند ماه خود را برای شرکت در امتحانات نهایی رشته ادبی حاضر نمایم مشکل خویش را با پدر در میان گذاشتم و ایشان ضمن راهنمائی های مفید دیگر این جزو راهم که به خط یکی از شاگردان ساعی و خوش خط کلاس ۶ ادبی دبیرستان نظام بسال ۱۳۲۷ استنساخ شده و خود استاد قبلًا خوانده و جای اغلات آنرا تصحیح کرده بودند بمنه مرحمت و سفارش کردند که قدر آن را بدانم.

سالها گذشت و با مراجع متعدد مفصل و مشروح تاریخ ادبیات ایران آشنا شدم اما این جزو همچنان مرجع فوری و کتاب دستم بود. اخیراً بمناسبتی به آن برخوردم و تصمیم گرفتم آنرا در اختیار علاقمندانی که وقت و حوصله کافی برای مراجعه بکتب مفصل و چند جلدی ندارند قرار داده و نیز نمونه‌ای از طرز آموزش و پرورش استادان نمونه قدیم بدست دهم که چگونه سرشته محکمی بدست محصل، مدادند و او می‌توانست مطابق ذوق و استعداد خود تحقیق و تئییه کند.

این کتاب حاوی یک دوره مختصر کامل تاریخ ایران با تکیه بر جنبه ادبی و نظامی و سیاسی آن است. سر از آن بذکر مختصر شرح حال ۷۰ نفر از نخبگان ادب و فرهنگ ایران و نکات حساس

و مهم زندگی و تحصیل و سبک نویسنده و شاعری آنان می پردازد. پیداست که استاد طبق روش تحقیق مخصوص خود برای همین مختصر نیز به مراجع دست اول و قابل اعتماد و دواوین شعر و کتب نویسنده‌گان مراجعه کرده و آنچه ضروری و جامع و مانع بوده است با کمال صمیمیت، بدون بخل و ضشت که متأسفانه شیوه بسیاری از مدرسین است، تحويل دانش آموز داده. روانش شاد باد
ضمانت کلیه محاسن این مختصر به اعتبار استاد، و اگر لغزش و خطای در آن مشاهده می‌شود
بر عهده این حقیر است. من الله التوفيق و عليه التکلان

ماه دخت بانو همایی

بوستون ۱۳۷۱

تاریخ ادبیات

تاریخ ادبی در مقابل تاریخ سیاسی و تاریخ نظامی و تاریخ اقتصادی یکی از شعب تاریخ هر ملتی است که اوضاع و احوال علوم و ادبیات یا بعارت جامعتر فرهنگ ملتی را در دوره‌های مختلف، با علل ترقی و انحطاط آنها بیان می‌کند و بنابراین اهمیت تاریخ ادبی بمراتب بیش از سایر شعب تاریخ می‌باشد.

تاریخ ادبی ایران بدو دوره ممتاز تقسیم می‌شود:

- ۱- دوره پیش از اسلام
- ۲- دوره بعد از اسلام

بخش اول

تاریخ ادبیات ایران پیش از اسلام

نژاد ایرانی ملت ایران یکی از ملل هند و اروپائی است که با دسته دیگری از همین قوم در ازمنه قدیم به آسیای مرکزی مهاجرت کرده و در آنجا متوطن شده‌اند. قبیله بزرگی که از قبایل هند و اروپائی جناد شده و به آسیای مرکزی مهاجرت کرده است باصطلاح مورخین قبیله هند و ایرانی نامیده می‌شود. قوم هند و ایرانی مدت‌ها با زبان و عقاید واحدی در حدود دریاچه خوارزم سر برداشتند تا برای مشکلاتی که برای آنان پیش آمد و شتمه‌ای از آنها در اوستا، یعنی قدیمترین اثر ملت ایران ذکر شده است بدست تقسیم شده دسته‌ای از آن از سلسله جبال هندوکش واقع در شمال افغانستان، عبور کرده راه دزه سند را پیش گرفتند و این همان قوم است که بعداً ملت هند از آن بوجود آمد. دسته دیگر در جنوب دریاچه خوارزم و سواحل رود چیخون پراکنده شد و پس از چندی از رود چیخون عبور کرده به فلات ایران روی آورد و این همان دسته است که ملت ایران را تشکیل داد.

دسته اول پس از رود سرزمین سند نام قبیله خود را که Arya بود بر سرزمین تازه نهاد و آنرا Aryavarta نامید یعنی سرزمین قوم آریا، و کلمه آرین Arian با لفظ ایران کاملاً متناسب است.

ایرانیان آن دسته از قوم آریائی را بمناسبت سکنی گرفتن در دره سند بنام قوم هند خوانندند (رود سند در لهجه‌های قدیم ایران هندو Hindhu بوده) این قوم در ایام بسیار قدیم دارای ادبیات بوده و قدیمترین آثار ادبی آنان متعلق به دو هزار سال قبل از میلاد است. مهمترین زبانهای ملت هند دو لهجه معروف سانسکریت و پراکریت است.

سانسکریت لهجه مقدس هندوان قدیم و زبان مذهبی قوم هندو در مذهب برهمائی است کتابهای ودا که کتابهای مقدس برهمائیان است باین زبان نوشته شده و قدیمترین آنها یعنی قسمت ریگودا^۱ متعلق به ۲۰۰۰ سال قبل از میلاد است در صورتی که قدیمترین اثر ایرانی یعنی گاتاها

۱- ساماودا- یازرودا هم از قسمتهای ودا است.

(قسمتی از اوستا که بعد از این بتفصیل خواهیم گفت) بهزار سال قبل از میلاد تعلق دارد. غیر از داد آثار مهم دیگری نیز بزبان سانسکریت موجود است که بکی از آنها کتاب پنججاترا یعنی پنج داستان است که اساس کلیله و دمنه می باشد و این کتاب در دوره ساسانی بزبان پهلوی و بعد از اسلام بزبان عربی و سپس بزبان فارسی ترجمه شد و اکنون بکتاب کلیله و دمنه شهرت دارد. دیگر مجموعه آثار حماسه هندوان که مهمتر از همه منظومه رامايانا Ramayana و مهابهاراتا MhaBharata می باشد بهجهه پراکریت کتاب مقدس بودایان نوشته شده است (قرن ششم قبل از میلاد)

اما دسته دیگر یعنی دسته ایرانی پس از عبور از رود جیحون و ورود به نجدهای ایران مانند بنی اعماق هندی خود نام خودشان را بر سرزمین جدید گذاشتند و آنرا آئین خواندند و همین کلمه است که بعداً به ایران تبدیل شده.

قوم ایرانی پس از ورود بسرزمین ایران مذتها با بومیان این سرزمین در نزاع و کشمکش بودند و پس از مذتها زد خورد سه مرکز مهم برای مسکن خویش در اراضی وسیع ایران انتخاب کردند.

زبانهای قدیم ایران

قوم ایرانی در سه مرکز از مراکز مهم گرد آمدند بدین ترتیب:

۱- دسته ای از آنان در حدود شمال شرقی ایران و اطراف دریاچه خوارزم و رود جیحون سکنی اختیار نمودند.

۲- دسته دیگر از آنان تدریجاً بطرف جنوب رفتند و در اطراف رود هلین (هیرمند) و دریاچه سیستان متوجه گشتدند و از آنجا نیز فراتر رفته قسمتهایی از جنوب ایران را که در تمام سواحل بحر عمان و خلیج فارس ممتد است مسکون ساختند.

۳- دسته سوم نیز ظاهراً از طرف شمال از راه دامنه‌های جنوبی البرز بمکرر و مغرب و شمال غربی ایران روی آوردن و در این نواحی مسکن گزیدند.

از میان دسته اول امرائی که اکنون در تاریخ داستانی ما بسلسلة کیان معروفند بوجود آمدند و در همین کانون است که زردهشت پیغمبر قدیم ایرانی ظهور کرده و اوستای خود را آورد.

دسته‌ای که بمکرر و مغرب و شمال غربی ایران رفتند قبایل معروف ماد هستند که حکومت بزرگ ماد را در ایران تشکیل دادند.

از دسته دوم که بطرف جنوب ایران متمایل شدند حکومت هخامنشیان بوجود آمد و بدین ترتیب ملاحظه می شود که در سه مرکز اساسی قوم ایرانی بتدريج لهجه‌های تازه‌ای از زبان اصلی هند و اروپائی منشعب شد و آثاری نیز از آنها باقی ماند از این روی باید لهجه‌های قدیم ایرانی را بسه دسته تقسیم نمود.

- ۱- لهجه‌های شرقی که بزرگترین آنها لهجه اوستایی است.
- ۲- لهجه‌های مرکزی و غربی که مهمترین آنها لهجه مادی است.
- ۳- لهجه‌های جنوبی نماینده آنها زبان پارسی باستانی است (فرس قدیم) که کتیبه‌های هخامنشی بدان زبان نوشته شده است.

بدینه است که لهجه‌ها و زبانها همیشه بر یک حال نمانده و در اثر وقایع سیاسی و مرور زمان و برخورد با طوائف و قبایل دیگر در تحت قواعد مسلم تاریخی و اجتماعی و زبان شناسی در آن لهجه‌ها تغییراتی راه یافته و بصورت‌های تازه‌تری درآمده است و بهمین سبب است که ما لهجه‌های ایرانی را به دسته تقسیم می‌کنیم :

- ۱- لهجه‌های قدیم مانند اوستایی - مادی - پارسی باستانی
- ۲- لهجه‌های متوسط مانند پهلوی اشکانی یا شمالی و پهلوی ساسانی یا جنوبی و زبان سغدی و امثال آن .
- ۳- لهجه‌های جدید مانند لهجه دری که لهجه شمال شرقی و مشرق ایران بوده است و لهجه فارسی متعلق بجنوب و جنوب غربی ایران ، لهجه‌های محلی و مرکزی ایران ، لهجه کردی ، لهجه آذری ، لهجه پشتون (زبان یومی افغانی) از لهجه مادی اکنون جز چند کلمه اسم خاص باقی نمانده اما از زبان اوستایی و پارسی باستان اثمار زیادی در دست داریم که اینک بتفصیل آن می‌برداریم .

لهجه اوستایی

از زبان اوستایی کتاب زردشت باقی نمانده که دارای پنج قسم است .
بطوری که تحقیق شده زبان اوستایی قدیمترین لهجه از لهجه‌های ایران است که اثر آن در دست می‌باشد . قدیمترین قسم اوستا یعنی گاتا به سه هزارسال قبل می‌رسد یعنی هزارسال قبل از میلاد مسیح . کهنگی زبان اوستایی موجب شده است که مشابهت زیادی با زبان سانسکریت هندوها داشته باشد و امروز بسیاری از مشکلات این دو زبان بواسطه یکدیگر حل می‌شود .

جمعی از محققان باشتباه زبان اوستایی را بنام زبان زند خوانده‌اند ولی این عقیده صحیح نیست زیرا زند نام زبان نیست بلکه نام کتابی است که در تفسیر اوستا در زمان ساسانیان بزبان پهلوی نوشته شده و معروف این است که پازند هم شرح و تفسیر زند می‌باشد .

زبان اوستایی تا مدت‌ها مجھول بوده و جز عده‌ای از مودنان و علمای زردشتی آنرا نمی‌توانستند بخوانند و آنها هم که می‌خوانند یعنی آن بی‌نمی‌برندند . قدیمترین کسی که زبان اوستایی را خواند شخصی بود بنام آنکتیل دو پرون Anquetil Duperron . این محقق به‌قصد تحقیق زبان سانسکریت بهندوستان رفت اما در آنجا مقدماتی پیش آمد که او را به آموختن زبان اوستایی واداشت و این شخص

پس از بازگشت به فرانسه در سال ۱۷۷۱ میلادی ترجمه کتاب اوستا را در دو جلد مدون ساخت و نام آنرا زنداوستا نهاد و پس از این زمان عده زیادی از مستشرقین بر ترجمه و تدوین و تفسیر اوستا پرداختند. معروف‌ترین آنها اشپیگل Spiegel آلمانی است. این شخص در قرن ۱۹ پس از انکتیل دویرون ترجمة قطعات اوستا را در چند سال منتشر ساخت بعد از او دارمشتر Darmesteter در قرن نوزده مجدداً کتاب اوستا را با شرح و تفسیر کامل در سه مجلد بزبان فرانسه منتشر ساخت پس از او شخصی بنام دهارله Deharle صاحب ترجمه و تفسیر بزرگ کامل است بزبان فرانسه و سترگارد استاد دانشگاه کوبنهایک در قرن ۱۹ نسخه کامل اوستا را بزبان انگلیسی ترجمه کرد و تفسیری نیز برآن افزود و کارل گلند نیز صاحب ترجمه و تفسیر اوستا بهمین نام بزبان آلمانی است.

دانشمتدان دیگری نیز مانند فرتیزولف در قرن ۲۰ و مارکوارت Marquart در قرن ۲۰ و آندریاس Andreas نیز در قرن بیست و کریستن سن دانمارکی در قرن معاصر که بیشتر تألیفاتش بزبان فرانسه است و همچنین پتوئیست Benueniste استاد دانشگاه پاریس هریک راجع به اوستا و تفسیر آن کتب مفضل پرداخته‌اند.

اینک بخلاصه‌ای از تحقیقات خاورشناسان در باب اوستا و مؤلف آن می‌بردازیم.

اوستا

معروف این است که اوستا بوسیله زردشت پیغمبر ایرانی نوشته شده و بعد از او قسمتهای بزرگی به آن افزوده گشته است.

در زبان پهلوی به این کتاب آبستاک می‌گفتند که در کتب عربی بعد از اسلام البستاق آمده است و چنانکه پیش گفته بعضی بعلتی اوستا را بنام زند هم خوانده‌اند.

کلمه زند از یک کلمه اوستائی آزئین تی مشتق است که معنای آن توضیح و تفسیر می‌باشد همین کلمه است که در زبان پهلوی به زند تبدیل شده زیرا در دوره ساسانیان زبان اوستائی متروک و فهم آن دشوار شده بود از این جهت کتاب اوستا را بزبان پهلوی تفسیر و ترجمه نموده آنرا زند نامیدند پس کتاب زند شرح اوستاست که در زمان ساسانیان بزبان پهلوی نوشته شده و این کتاب هم بتدریج مانند کتاب اوستا در نظر زردشتیان مقدس شده و نام آنرا همه جا همراه اوستا ذکر می‌کردند.

راجع به کلمه اوستا اختلاف زیاد موجود است. این کلمه در کتیبه داریوش بصورت ابستا آمده است بمعنی قاعده و قانون.

کتاب اوستا قبل از حمله اسکندر کتابی عظیم بود. پولیناس Polynasse مورخ مشهور قرن اول میلادی می‌نویسد یکی از مورخان مشهور یونان بنام هرمیپوس Hormipox برای شرح آزین زردشت از کتاب اوکه در بیست مجلد و هریک حاوی ۱۰۰,۰۰۰ شعر بوده استفاده کرده است اقوال دیگری هم از مأخذ بسیار قدیم بما رسیده که این ادعا را ثابت می‌کند در نامه تنسر هیربد معروف دوره اردشیر

به کشنسب شاه پادشاه پندت خوارگز (طبرستان) چنین آمده است که اسکندر از کتاب دینی، ۱۲۰۰۰ پوست گاو بسوخت (نامه تسر بعد از اسلام بوسیله ابن مفعع از پهلوی عربی ترجمه شد و ابن اسفندیار مؤلف تاریخ طبرستان در قرن ششم این نامه را از عربی بفارسی ترجمه کرد و با افزودن اشعار عربی و احادیث و آیات که زینت کتاب او شده است آنرا در مقدمه تاریخ خود نقل نمود).

مسعودی مورخ مشهور ایران و مؤلف کتب معروف مروج الذهب والتنبیه والإشراف نیز به عظمت اوستا اشاره کرده و گفته است که این کتاب بر دوازده هزار پوست گاو نوشته شده بود. تمام این روایات عظمت کتاب اوستا را در آغاز کار تأیید می‌کند اما هنگام حمله اسکندر به ایران اوستا مانند بسیاری از آثار دیگر پراکنده گشت.

اوستا پیش از حمله اسکندر ۸۱۵ فصل داشت اما قسمت عمده این فصول در حمله اسکندر از میان رفت و هنگامی که در اواخر دوره اشکانی (در عهد بلاش آخر) و اوایل عهد ساسانی شروع بگرد آوردن قطعات پراکنده اوستا کرده‌اند از فصول آن جز ۳۴۸ فصل بدست نیامده.

اوستای دوره ساسانی نیز با حمله عرب پراکنده و بی‌ترتیب شد و قسمت بزرگی از آن از میان رفت. یکی از فصول مهم اوستای ساسانی که اکنون در دست نیست و فقط خلاصه‌ای از آن در کتاب دنیکرت معروف پهلوی آمده است چهردادنک بود که در آن از تاریخ داستانی ایران سخن رفته بود و برای دریافت مأخذ داستانهای ملی ما بسیار اهمیت داشت.

فصل پنجگانهٔ اوستا

اوستای کنونی قسمت کوچکی است از اوستای عهد ساسانی و به پنج فصل یا پنج کتاب تقسیم می‌شود.

۱- وندیداد که نام اصلی آن وی دیواداث یعنی قانون ضد دیو است.

این کتاب ۲۲ فصل دارد که هریک را فرگرد می‌گویند در این کتاب از آفرینش جهان و بعضی اساطیر مذهبی و آداب و رسوم دین سخن رفته است. وندیداد از اجزاء قدیمی اوستاست و گذشته از لحاظ مذهبی از نظر تاریخی و جغرافیائی نیز قابل دقت است در فرگرد اول این کتاب مسیر مهاجرت قوم ایرانی در داخله فلات ایران ذکر شده است.

۲- یستنا بمعنی درود و ستایش؛ این کتاب ۷۲ فصل دارد و موضوع آن سرودهای مذهبی است که در اعیاد و مواقع خاص بهوسیله موبدان سروده می‌شده است. بسیاری از اجزاء یستنا موزون است و قسمت مهم یستنا گاتا است که قدیمترین قطعات اوستای فعلی می‌باشد.

گاتا از پنج فصل بوجود می‌آید و بشعر موزون هجایی (سیلانی- آهنگی) است. عقیده غالباً محققان این است که گاتا اثر طبع خود زردشت می‌باشد و کهنه‌ترین قسمت اوستاست که تاریخ سروdon

آن بحدود ۱۰۰۰ سال پیش از مسیح می‌رسد و بهمین جهت نیز میان این قسمت و سایر قسمتهای اوستا از حیث ترکیب الفاظ و کلمات اختلاف بسیار وجود دارد.

۳- **ویس پرڈ** قسمی از اوستاست که می‌توان آنرا متمم یستا شمرد. این قسمت متنضم آداب و احکام مذهبی و ادعیه است که در بعضی از اعیاد خوانده می‌شود. ویس پرڈ از ۲۴ فصل تشکیل می‌شود که هریک را کرده یعنی قطعه می‌نامند.

۴- **یشتها** (یشت بمعنی ستایش است) یکی از قسمتهای بزرگ و مهم اوستای کنونی است که از ۲۱ فصل ترکیب شده. این کتاب در آغاز کار بعراتب از آنچه در دست داریم بزرگتر بوده. هریک از یشتها بنام یکی از ایزدان (امشاپندان) است و موضوع آنها مبتنی است بر ستایش ایزدان و امشاپندان (فرشته‌ها) یشتها در آغاز کار منظوم بوده است و اکنون نیز بیشتر قسمتهای آن منظوم است. در این کتاب قطعات وصفی و حماسی بسیار دیده می‌شود. اهمیت زیاد یشتها از این جهت است که زیسته بسیاری از داستانهای ملی ما در آن یافته می‌شود و بهترین قسمت از اوستا که تاریخ داستانی ما در آن محفوظ مانده همین کتاب است.

۵- **خرده اوستا** یعنی اوستای ملخص یا اوستای کوچک. این کتاب مجموعه‌ای است از ادعیه و نمازو درودهای که برای روزهای ماه و سال و بعضی ایام مذهبی مرتب شده است.

خرده اوستا را یکی از روحانیون دوره شاپور دوم شاهنشاه سasanی بنام آذرباد مهراسبند تألیف کرده است.

خط اوستائی

خطی را که کتاب اوستا بدان نوشته می‌شود خط اوستائی گویند. این خط را در اواخر دوره سasanی و اوایل قرن ششم میلادی گروهی از روحانیون زردشتی از روی خط پهلوی ساختند ولی الفبای آن از الفبای خط پهلوی ساده‌تر و کاملتر و تمامتر است. با این خط هرجه تلقط می‌شود می‌توان نوشت و برای هر صوت حرف خاصی در آن وجود دارد و گذشته از این در خط اوستائی اعراب و نقطه نیز مانند خط لاتین جزو حروف است.

خط اوستائی از راست بچپ نوشته می‌شود و رویه‌رفته دارای ۴۴ حرف است. پیش از اختراع این خط معلوم نیست اوستا بجه خطی نوشته می‌شده گویا بخطوط معمولة هر زبان این کتاب را می‌نوشتند. مذهب زردشت تعلیمات اخلاقی و اجتماعی بسیار دارد و اساس تعلیمات او بر راست گفتاری و راست کرداری و راست پنداری نهاده شده است.

پارسی باستان

پارسی باستان یا فرس قدیم مانند زبان اوستایی یکی از لهجه‌های کهن ایران است که نمونه آنرا در کتیبه‌های پادشاهان هخامنشی می‌بینیم . این زبان چون لهجه مکالمه قوم فارس بوده بنام فارسی باستان نامیده شده است.

قوم پارس یکی از اقوام آریائی ایران است که همراه قبایل ماد نخست متوجه شمال غربی و سپس بتدربیج متوجه جنوب گردیدند و در کرمان و فارس پراکنده شدند.

هروdotus مورخ یونانی طائف جنوبی ایران را به ۱۲ قبیله تقسیم می‌کند و نام همه آنها را در کتاب اول از تاریخ خود می‌برد . یکی از این قبائل دوازده‌گانه پارسا هستند که در کتیبه‌های آشوری پارسوا آمده است.

سرزمین قوم پارس یعنی فارس کنونی مذکوی جزو ممالک تابعه سلسله ایرانی ماد بود ولی بوسیله کوروش پسر کمبوجیا در قرن هفتم قبل از میلاد از پادشاهی ماد منزع شد و خود مرکز امپراتوری جدیدی گشت که قسمت اعظم از دنیای متمدن آن عصر را در اختیار داشت این سلسله تا سال ۳۳۲ قبل از میلاد بر ایران حکومت می‌کرد و در این سال مغلوب اسکندر مقدونی ملعون گردید از بزرگترین پادشاهان این سلسله کوروش ، داریوش ، خشایارشا را باید نام برد .

از پادشاهان هخامنشی کتیبه‌های متعددی که حاوی وقایع مختلف دوره سلطنت ایشان است باقی‌مانده که از نظر تاریخی و ادبی در اعلا درجه اهمیت است . نکته قابل دقت آنست که در کتیبه‌های دوره هخامنشی احیاناً اشتباها متعددی دیده می‌شود و بدین سبب بعضی تصور کرده‌اند که این کتیبه‌ها بلهجه عمومی و رسمی جنوب در روزگار مقدم بر امپراتوری هخامنشیان نوشته شده و از این جهت پاره‌ای از قواعد قدیمی این لهجه از یاد رفته و علت بروز اشتباها دستوری در کتیبه‌های مزبور گردیده است.

یکی از دلائلی که مسلم می‌کند زبان کتیبه‌های هخامنشی زبان ادبی نسبتاً قدیمتری از دوره سلطنت هخامنشیان است ، نزدیکی زیاد آن با لهجه کهن اوستایی و لهجه آریائی کهنه‌تری بنام زبان سانسکریت است و خود می‌دانیم که زبانهای اوستایی و سانسکریت بیکدیگر نزدیکی بسیار دارند و لغات این زبانها چندان بیکدیگر مشابه است که یقین می‌کنیم از یک ریشه و نزد مشتق شده و در اثر لهجه‌های مختلف ، اختلاف پیدا کرده است مثلاً در فرس هخامنشی Touma بمعنی نزد و در زبان اوستایی Tama بمعنی نزد و در پهلوی تخمک و در فارسی معمولی تخمه بمعنی نزد است و همچنین در زبان هخامنشی Mago در زبان اوستایی Magho بمعنی مغ می‌باشد .

خط میخی ۴۷۰-۱۱

خطی که کتیبه‌های هخامنشی بدان نوشته شده بنام خط میخی مشهور است علت این تسمیه مشابهت اشکال این خط است به مین.

خط میخی ایرانی از خط میخی طوایف سامی مانند آشوریان و عیلامیان که در سرزمین بین‌النهرین فعلی زنگی می‌کردند اخذ شده با این تفاوت که از مرحله توگرافیک پر مرحله الفبائی درآمد. توضیح اینکه خط میخی بابلی و آشوری بجای ترسیم اصوات بر روی سنگ یا خشت علائمی برای مفاهیم مختلف رسم می‌شد. باین ترتیب مشاهده می‌شود که خط میخی ایرانی در مرحله کاملتری یوده است و این خط تا قرن هجرت میلادی خوانده نشده بود قبل از این تاریخ نی بور Nibuhr نام آلمانی سیاح معروف هنگام عبور از نزدیک کتیبه بیستون تمام آزا بر روی کاغذ تقاضی کرد و به اروپا برد و هنگام انتشار سیاحت‌نامه خود عین آن نقوش را بچاپ رسانید اما کسی بخواندن آن قادر نبود. در قرن ۱۸ میلادی یکی از دانشمندان آلمان بنام گروته فند Grotfend بزحمت زیاد و با روش عجیبی توانست چند حرف از الفبای میخی را کشف کند بعد از او تحقیقات ایران شناسان در باب این خط و قرائت آن آغاز شد و اشخاصی از قبیل لاسن Lassen و بورنوف Burnof و رولین سن Rolinson در خواندن کتیبه داریوش خدمات زیادی متحمل شدند و سرانجام توانستند تمام حروف الفبای میخی ایرانی را کشف کنند و کتیبه بیستون داریوش را بخوانند. این دانشمندان بواسطه مقایسه زبان اوستانی با سانسکریت بسیاری از مشکلات دستوری و لغوی را حل کردند.

کتیبه‌های هخامنشی بیشتر در تخت جمشید و بیستون و همدان یافته می‌شود و از جمله آنها کتیبه‌ای از کوروش در مشهد مرغاب و کتیبه‌هایی از خشایارشا در آیاپانا و همدان و کتیبه‌هایی از داریوش کبر در تخت جمشید و بیستون و کتیبه‌های دیگری در نقاط مختلف حتی در ترکه سوئز از داریوش کبیر^{۱۰} شده است.

کتیبه‌های هخامنشی بر روی تخته سنگهای کوهستانها یا الواح سیم و زرد و نظائر آنها دیده شده است اکنون می‌توان گفت که همه کتیبه‌های هخامنشی خوانده شده و کتیبی راجع به آنها انتشار یافته و از همه مهمتر کتابی است راجع به کتیبه بیستون و داریوش کبیر که موزه بریتانیا انتشار داد. جمله‌های زیر از کتیبه بیستون است.

آنم	داریوش	خشاییه	وزرکا	خشاییه	خشاییه‌نام
من	داریوش	شاه	بزرگ	شاه	شاهان
خشاییه	پارسی	خشاییه	هیونام	ویشتابیه	پوره
شاه	پارس	شاه	ملکت‌ها	ویشتاب	پسر

ارسام‌هایی همراه با کتیبه هخامنشی

زبان و ادبیات پهلوی

زبان پهلوی زبانی است که باید آنرا از لهجات متوسط یا میانه ایران شمرد و مراد از لهجات میانه زبانهای است که در نقاط مختلف ایران پس از سلطنت اسکندر و پیش از ظهور ادبیات فارسی مستعمل بوده و به آن کتاب می‌نوشتند و از میان آنها مهمتر از همه لهجه‌های سعدی، خوارزمی، خوزی، پهلوی شمالی یا اشکانی و پهلوی جنوبی یا ساسانی را می‌توان نام برد. زبان پهلوی شمالی و جنوبی یکی از زبانهای ایرانی است که در تمام دوره اشکانی و دوره ساسانی و حدود سه قرن از قرون اولیه اسلام در تمام ایران وسیله تکلم و کتاب بوده و زبان رسمی ایرانیان شرده می‌شده است.

وجه تسمیه این زبان را به پهلوی محققان قدیم و جدید چنین گفته‌اند: محققان قدیم مانند این مفعّع و کسانی که از او پیروی کرده‌اند معتقد بودند که زبان پهلوی، اصلاً زبان مردم پهله (بلاد مرکزی ایران که عراق عجم و اصفهان مهمترین آنها بوده است) بوده و بدین جهت پهلوی نامیده شده است.

بعضی از محققان جدید معتقدند که کلمه پهلوی از لفظ پرستوه Parthava نام قومی از اقوام ایرانی است که در شمال شرقی ایران یعنی خراسان کنونی زندگی می‌کردند و کلمه پرسوی بمرور ایام بلطف پهلوی تبدیل یافته است.

زبان پهلوی بدو دوره ممتاز و دو لهجه مختلف تقسیم می‌شود:

- ۱- **پهلوی شمالی** لهجه‌ای است که در دوره اشکانیان وجود داشت و در آثار این دوره مخصوصاً در کتب مانوی که به لهجه پهلوی شمالی است دیده می‌شود. این لهجه چون از شمال شرقی ایران بولايت پارت آمده بنام پهلوی موسوم شده و چون در دوره اشکانیان معمول بوده آنرا پهلوی اشکانی می‌گویند.
- ۲- **پهلوی جنوبی** لهجه‌ای است که در دوره سلطنت ساسانیان معمول بوده و چون در مرکز و جنوب ایران باین زبان تکلم می‌کردند بنام پهلوی جنوبی شهرت یافته و چون متعلق بدوره ساسانی است بنام پهلوی ساسانی نیز خوانده می‌شود.

از پهلوی شمالی آثاری بصورت کتیبه‌ها و اسناد و مدارک سیاسی و کتب باقی‌مانده اما بیشتر آثار پهلوی مربوط است بدوره ساسانی یا ذنباله آن در قرون اولیه اسلام.

زبان و خط پهلوی پس از شکست ساسانیان از بین رفت مگر بندرت تا سه قرن اقل هجری که گاه‌گاه کتبی بین زبان نوشته می‌شد و سکه‌هایی از دوره عضدالدolleh فتا خسرو و عبیدالله بن زیاد باقی مانده است و تا مدتی از دوره خلافت بنی امیه دواوین اسلامی به خط و زبان پهلوی نوشته می‌شد. از زمان حجاج بن یوسف نقی دیوان‌ها را از خط پهلوی بخط عربی نقل کردند.

خط پهلوی دارای ۱۸ علامت و ۲۵ صوت است و از راست بچپ نوشته می‌شود خط پهلوی مأخذ است از خط آرامی که از طوایف سامی بودند و از دوره اشکانی بعد همواره از آنان در دربار

پادشاهان برای دبیری و نویسنده‌گی استفاده می‌شد این نویسنده‌گان برای نوشتن مطالب خود بزبان پهلوی از خط آرامی استفاده کردند و خط آنها بتدریج مابین ایرانیان تغییراتی پیدا کرد و بعنوان خط پهلوی شناخته شد و چون آرامی‌ها در موقع نوشتن بعضی کلمات زبان خود را به کار می‌بردند باین جهت در زبان پهلوی مقداری از کلمات آرامی داخل شد که در موقع خواندن آنها را بزبان پهلوی می‌خوانندند اما باخط آرامی می‌نوشتند. مثلاً می‌نوشتند ملکا «مَلِكًا» و ملک «مَلِك» و می‌خوانندند «شَاه» و می‌نوشتند «پَادِشاه» و می‌خوانندند «پَادِشاه».

از این نوع کلمات در خط پهلوی اشکانی دیده نمی‌شود اما در خط پهلوی ساسانی فراوان است و آنرا هزارش و نوارش می‌گویند یعنی کلماترا به زبان آرامی و عربی نوشته و بفارسی خواندن. اول کسی که باین موضوع اشاره کرده و کلمه هزارش را ذکر نموده این مقعع یکی از دانشمندان معروف ایرانی قرن دوم هجری است.

آثار زبان پهلوی

از آثار پهلوی اشکانی یا پهلوی شمالی مقدار زیادی در دست نیست. چند کتیبه از این دوره باقی مانده و دو اثر ذیل هم طبق تحقیقی که بعمل آمده مربوط به این دوره است. یکی کتاب یادگار زریمان. این کتاب در قرن سوم میلادی منظوم شده است. اتا نسخه امروز مربوط به اواخر دوره ساسانی یعنی قرن ششم میلادی است و بنظر می‌رسد که در این دوره توضیحاتی بر متن این کتاب افزوده‌اند و آنرا از صورت شعر بیرون آورده‌اند و با افزودن جمله‌هایی در توضیح و تفسیر مطلب صورت نثر به آن داده‌اند. موضوع این کتاب ظهور زردشت و پذیرفته شدن کیش او از جانب گشتساسب و ظهور دشمنی و خلاف میان گشتساسب و ارجاسب و جنگ بزرگی است که میان ایندو و سر آینین زردشت درگرفته است. در این جنگ زریمان برادر گشتساسب کشته شد و پسر او بستور (در شاهنامه فردوسی نستور آمده است) کین پدر بخواست و با کمک اسفندیار سپاه تور را بشکست و مراد از کلمه زریمان کتاب بستور پسر اوست. دوم کتاب درخت آسوریک که آن نیز منظوم است و متعلق بدورة اشکانی.

در اوایل دوره ساسانی پیغمبری ظهور کرد بنام مانی و به ادعای پیغمبری مردمانزا به کیش خود بخوانند. چون موبدان زردشتی زیر بار او نرفتند و به او اعتراض کردند از ایران خارج شد و در مرازهای شمال شرقی ایران و قسمتی از ترکستان دین خود را منتشر ساخت. از مانی و پیروان او آثار زیادی باقی ماند که همه بزبان پهلوی شمالی بود اما تا اواخر قرن نوزدهم میلادی آثار مانی کشف نشده بود در این ایام در حدود تورفان از بلاد ترکستان شرقی آثاری بدست آمد که معلوم شد کتب و رساله‌ها مربوط به مانی و پیروان اوست. از جمله این کتب یکی شاپورگان است که کتاب مذهبی مانی شمرده می‌شود و آن نیز منظوم است.

دستهٔ ۲ - آثار پهلوی جنوبی یا پهلوی ساسانی . از این زبان آثار زیادی در دست داریم که قسمتی از آن متعلق است بدورة ساسانی و قسمتی دیگر بدورة اسلامی از جمله آثاری که مربوط بدورة ساسانی است کتاب کارنامه اردشیر بابکان است این کتاب در اوایل قرن ششم میلادی بصورت افسانه‌ای راجع به زندگی اردشیر سریسلسله ساسانیها و قسمتی از احوال پسر او شاپور نگاشته شده .

از کتاب کارنامه اردشیر بابکان ، به پهلوی کارنامک ارتخشت پاپکان ، مانند یادگار زریزان در نوشتن کتاب شاهنامه ابومنصوری استفاده شده و بهمین جهت در ضمن داستان اردشیر بابکان که در شاهنامه فردوسی بنظر آمده قسمتهای زیادی از این کتاب اقتباس شده است .

در دوره اسلامی نیز تا اوآخر قرن سوم هجری آثاری بزبان پهلوی باقی مانده که بیشتر راجع است بهسائل مذهبی و از آن جمله است :

۱- **بُنَدَهِشْن** یعنی اساس دهنده : این کتاب مربوط است به بحث در اساس و مبدأ خلق‌ت و حاوی مطالب بسیاری است مربوط بر روايات ایرانی قدیم و جغرافیای قدیم ایران و در تاریخ سیستان قسمتی از این کتاب که مربوط بتاریخ سیستان بوده ، نقل شده است .

۲- **کتاب دینگرت** یعنی کار دین : این کتاب را یکی از روحانیان بزرگ زرده‌شده در آن جلد در دوره خلافت مأمون عباسی نگاشته و امروز فقط جلد اول این کتاب در دست نیست و بقیه طبع و نشر شده است .

۳- شایست ناشایست

۴- ارداویراف نامه

۵- شترستانهای ایران = شهرستانهای ایران

۶- اندرز و زرگ میتر بختگان = اندرز بزرگ‌مهر بختگان

۷- اندرز خسروگواتان = اندرز خسرو پسر قباد

۸- گنج شایگان

۹- گُجشتَک آبالش = خجسته روح

رساله‌های پهلوی بیش از مقداری است که در اینجا ذکر کردیم و شماره آنها از صد جلد متباوز می‌شود . کتی را که یاد کردیم بوسیله مستشرقان خوانده و ترجمه شده است . زبان پهلوی بعد از شکست ایرانیان و غلبة اعراب مدت‌ها معمول بود .

این نکته نباید فراموش شود که پس از تسلط اعراب زبانهای ایرانی از میان نرفت و زبان پهلوی هم در شمال و هم در جنوب ایران باقی ماند با این تفاوت که در طی قرون تغییراتی در کلمات راه یافت و زبان پهلوی شمالی که بعضی زبان دری را با آن یکی می‌دانند در خراسان همچنان در سیر تحول و

تکامل بود.

در قرن سوم هجری ادبیات فارسی بنام ادبیات دری (یعنی لهجه ناشکسته کتابی) که برخی آنرا زبان پهلوی اشکانی می‌دانند ظهر کرد.

خط پهلوی نیز تا قرن پنجم هجری در میان مردم و روحانیان زردشتی معمول بود و پارهای از آثار مربوط به زبان پهلوی متعلق به قرن اول هجری است.

در قرون اولیه هجرت عده زیادی از مترجمان ایرانی کتب و رسالاتی از پهلوی به عربی نقل کردند که بعضی آنها از میان رفته و بعضی دیگر باقی است.

از بزرگترین مترجمان قرون اولی اسلام عبدالله بن مقفع است که کتب بسیار از پهلوی به عربی ترجمه کرده از جمله کتاب خداینامک (خداینامه) و کتاب تاج در سیره انشیروان و کتاب کلیله و دمنه و کتاب یتیمه و کتاب ادب الکبیر و ادب الصغیر و مدخل و منطق ارسسطو و بعضی کتب دیگر را به عربی ترجمه کرد.

کتاب سیرالملوک را که ابن مقفع ترجمه کرده بود بعداً عده‌ای از فضلاً باز به عربی ترجمه کردند که معروفترین آنها محمدبن جهم برمهکی و محمدبن بهرام مطیار اصفهانی و موسی بن عیسی کسری و زادویه پسر شاهویه بودند.

دیگر از کتب منقول از فارسی به عربی آئین نامه، گاهنامه و زیج شهریار است که از زیجهای معروف قدیم بشمار می‌رود.

اسامی کتبی را که از زبان پهلوی به عربی ترجمه شده دانشمند شهیر ابن التدیم از فضلای قرن چهارم هجری در کتابی موسوم به الفهرست ثبت کرده است.

شعر در ایران پیش از اسلام

چنانکه پیش گفتیم قدیمترین شعر ایرانی گاتای زردشت است مربوط به هزارسال قبل از میلاد مسیح که عبارت است از سرودها و مناجات‌های زردشت.

بعد از گاتا سه نوع شعر در ایران معمول بود.

۱- سرود خسروانی یا سرود عبارت بود از اشعاری که شعراء و نوازندهان در حضور شاهان یا در آتشکده‌ها در مدح امشاسپندان و اهورامزدا می‌سرودند این سرودها به اوزان مختلف بود و گاهی ۸ هجائي و گاهی ۱۲ هجائي بود و قافيه هم نداشت و چنین به نظر می‌رسد که در اواخر عهد ساسانیان سرودها دارای قافيه بوده است.

بهترین نمونه سرود بی‌قافيه که شاعر دوره اسلامی ابوظاهر خسروانی بتقلید از سرودهای پیش از اسلام ساخته دردست است. این سرود را اسدی در کتاب فرهنگ لغت فرس در ذیل کلمه گاه معنی تخت بعنوان شاهد آورده و سرود این است.

شاهم برگاه درآرید
گاهش بر تخت زدین
تختش در بزم برآرید
برمسن در نوکرد شاه

این سرود هشت هجائي و باصطلاح قدیم چهار مصراج و باصطلاح جدید دو مصراج دارد.
نمونه سرود با قافیه سرودي است که مؤلف تاریخ سیستان در فصل آتشکده گرگوی می نویسد:

خنیده گرشاسب هوش	فرخت بادا روشن
آنوش کن می آنوش	همی براست از جوش
بدآفرین نهاده گوش	دوست پداگوش
که دی گذشت و دوش	همیشه نیکی کوش
به آفرین شاهی	شاهما خدایگانا

و نیز در کتاب نوروزنامه منسوب به عمر خیام یکی از این سرودها تحت عنوان آفرین مؤبد
مؤبدان با بعضی از تحریفات آمده است.

۲- چکامک که در زبان دری چکامه و جامه نیز به آن می گویند یعنی غزل است و نوعی دیگر از
اشعار ایران پیش از اسلام بوده است.

چکامک عبارت بود از اشعار ۱۲ هجائي مربوط به داستانهای عشقی و حکایات پهلوانان و
عشقیازیهای آنها و درواقع از نوع اشعار قصص عشقی بوده است.

استعمال لفظ چامه که بعضی گویند مخفف چکامه است در مورد عشقیازی پادشاهان یا شرح
پهلوانی پهلوانان مکرر آمده است و در شاهنامه مخصوصاً در داستان عشقیازی بهرام گور با آرزو دختر
یکی از دهقانان می گوید:

همه چامه رزم خسرو زندن
همی هر زمان چامه نو زندن

نمونه چکامه های زمان ساسانی دویتی هایی است که بعدها به بحر هزج مسدس بروزن مقاعیل
مقاعیل مقاعیل ساخته شده است و هنوز هم در میان ترانه های محلی دویتی ها به این بحر زیاد دیده
می شود و دویتی های منسوب به باباطاهر از این قبیل است. اتفاقاً بعد از اسلام هم داستانهای عشقی
غالب باین بحر «وزن هزج = مقاعیل مقاعیل مقاعیل» ساخته شده مانند خسرو شیرین نظامی و
ویس و رامین فخر الدین اسعد گرگانی.

از این قبیل اشعار متعلق بدورة قبل از اسلام آثاری بدست ما رسیده و از همه مهمتر کتاب
پهلوی درخت آسوریک است که سابقاً از آن نام بردهم و این کتاب همه منظومه است بنظم هجائي.
۳- ترانگ که در زبان دری به آن ترانه می گویند نوع سوم از اشعار ایران پیش از اسلام است. ترانه
تقریباً شبیه بود بتصنیف های عامیانه امروزی و امتیازی که ترانه از سایز اقسام شعر داشته یکی آن بوده

که از سه مصراج تشکیل می‌شده و دیگر آنکه قافیه داشته است.

قدیمترین نمونه ترانه، ترانه‌ایست که بیزیدین مفتخر شاعر عرب در بصره گفته است و تفصیل آن در کتاب اغانی ابوالفرح اصفهانی و کتاب تاریخ سیستان مسطور است. در تاریخ طبری ترانه دیگری هم به زبان فارسی از قول مردم شهر بلخ نقل می‌کند و می‌نویسد وقتی که اسدبن مسلم سردار عرب در شهر ختلان شکست خورد و با آن حال وارد شهر شد مردم بلخ این ترانه را در هجو او ساختند:

از ختلان آمذیه بروتباه آمذیه آوار باز آمذیه
این نمونه‌ای از ترانه قدیم است و هنوز این نوع ترانه در ایران معمول می‌باشد.

شعر هجایی و شعر عروضی

ما بین شعر هجایی و عروضی تفاوت در این است که در شعر هجایی فقط تعداد هجاها «سیلاهای» ملاحظ است اما در شعر عروضی هم شماره هجاها و هم وزن و اندازه هجاها رعایت می‌شود مثلاً این بیت پهلوی:

ویهی کن کی ویهی ویهی اشونی ایرانی و یه

معنی دانایی و نیکخواهی خوب است. این دو مصراج هجایی است و هر مصراج هفت هجا دارد و اندازه هجاها برابر نیست یعنی بعضی کوچکتر و بعضی بزرگتر است.

بدیهی است که این نوع شعر «شعر سیلاهی» بنظر ناموزون نیست زیرا که با وزنهای عروضی انس گرفته‌ایم. در شعر عروضی چنانکه گفته شده هجاها برابر است یعنی در مقابل هجای کوچک، هجای کوچک و در مقابل هجای بزرگ، هجای بزرگ قرار دارد پس درواقع می‌توان گفت که شعر عروضی کامل شده شعر هجایی است مثل این شعر:

مکن ای دوست مکن، اینهمه بیداد مکن. سبر از یاد مرا وز دگران یاد مکن

که از نظر هجایی بین ترتیب تقطیع می‌شود:

م. کن. ای. دوست. م. کن. این. ک. مه. بی. داد. م. کن

م. بز: از. یاد. م. را. وز. د. گ. ران. یاد. م. کن

هر مصراجی ۱۳ هجاء و هجاها بایکدیگر برابرند.

موسیقی در ایران پیش از اسلام

شعرهای هجایی پیش از اسلام با موسیقی خوانده می‌شد. وجود موسیقی در ایران پیش از اسلام مسلم است. از دوره هخامنشی بعد راجع به موسیقی ایران اطلاعات صریح تاریخی داریم موئخین یونان هنگام وصف جشن مهرگان می‌نویستند که شاهنشاه هخامنشی در این جشن خود می‌رقصید و پایکوبی می‌کرد. همچنین اشاراتی از این مورخین راجع به موسیقیدانان و نوازنگان در دربار هخامنشی

در دست است. در آتشکده‌ها و مراکز مذهبی نیز موسیقی مذهبی موجود بود و اجزاء اوستا مخصوصاً پستا در اعياد مذهبی و ایام متبرکه بوسیله موبدان بسرود خوانده می‌شد و هنوز هم این عادت معمول است بهمین علت در ادبیات فارسی بمرگان خوش الحان زندباف و زندواف می‌گویند.

هر گلی را بشاخ گلین بر زندوافی است با هزار شعب
(فرخی)

و علاوه برین سرودهای دیگری که در آتشکده‌ها خوانده می‌شد و در کتب تاریخی اسلامی ذکر شده است مانند سرود گرگوی که سابقاً ذکر کردیم.

از دوره اشکانی راجع بوضع موسیقی اطلاع صحیحی نداریم اما اطلاعات ما راجع به موسیقی دوره ساسانی بسیار کامل است و اطلاعات ما در این باب عبارت است از کتب عربی که راجع به تاریخ ایران نگاشته شده و مطالب آن معمولاً از استاد پهلوی مأخذ است.

کتب تاریخی فارسی و کتب پهلوی و تاریخ قدیم ارمنستان و تاریخ رومی همه بدین قسمت اشاره کرده‌اند از مجموع این استاد چنین برمی‌آید که موسیقی در دوره ساسانیان در ایران شیوع داشته و در دربار سلاطین ساسانی موسیقیدانان طبقه خاصی از طبقات درباریان بودند و برخی از پادشاهان ساسانی موسیقیدانان دربار خود را بر مراتب سه‌گانه تقسیم می‌کردند و بهریک فراخور مقام و مرتبه وی مشاهره «شهریه و ماهیانه» می‌دادند و کسی از این طبقات سه‌گانه حق ارتقاء از طبقه خویش بطبقه دیگر جز با نظر شاهنشاه نداشتند.

آلات موسیقی در دوره ساسانیان بسیار بود و مجموع آلات موسیقی را بدو دسته تقسیم می‌کردند یکی آلات موسیقی رزمی و دیگر بزمی

آلات موسیقی رزمی از قبیل نای روئین، کرنای، آینه پیل، کوس، سنگ (سنچ) و موسیقی بزمی عبارت بود از چنگ (چنگ سغدی و هفت سیم) دف (دایره) دف در روحیه و بربط (تار)

در دوره ساسانی چنانکه از تواریخ قدیمة اسلامی و از متون ادبی برمی‌آید الحان بسیاری وجود داشت از قبیل خسروانی، گنج شایگان، گنج بادآورد، تخت طاقدیسی، سیزه در سیزه، سوک سیاوشان، راه جامه دران، نوروز بزرگ، نوروز کوچک و نظایر آن که شماره آنها از صد می‌گذرد و صد لحن بارید که سی لحن از آن اختیار کرد از آنهاست و این آهنگها تا مدتی بعد از اسلام بهمان طریقة سابق وجود داشت مثلاً نظامی سی لحن از صد لحن بارید را در منظومة خسرو شیرین آورده است:

رصد لحنی که او را بود دمساز گزیده کرد سی لحن خوش آواز

منوچهrij نیز قسمت زیادی از آنها را در قصاید و مستطيات خود آورده و دیگران نیز این اسامی را گاهگاه در اشعار خود ذکر کرده‌اند. از موسیقی دانانی که در عصر ساسانی شهرت داشتند نام چند تن

در کتب تاریخ و ادب آمده است از آن جمله:

۱- باربد از اهل فارس موسیقیدان معروف دوره خسروپریز، چنانکه بعضی ادعای کردند وی برای هر روز از سال آهنگ خاصی ترتیب داده بود. جا حظ نویسنده و مؤلف نامدار عرب در قرن سوم هجری می‌نویسد که چون شبدیز اسب خسروپریز مرد هیچکس را زهره آن نبود که خسرو را از این امر بیاگاهاند باربد منظومه‌ای ساخت و آهنگی معروف به مرگ شبدیز ترتیب داد و در حضور خسرو فرو خواند.

در کتب تاریخی نام نوازنده بزرگ دیگری را بعنوان فهله‌ی اورده‌اند که محققًا مغرب کلمه پهله پت پهلوی است و بعضی از محققان چنین پنداشته‌اند که همان باربد است.

۲- بامشاد موسیقیدان بزرگ عهد ساسانی است که نامش در ادبیات فارسی بسیار آمده است.

۳- رامتین او نیز در ردیف بامشاد شمرده می‌شود.

۴- نکیسا ظاهراً این شخص از عیسویان ایرانی است که از معاصرین خسروپریز بود.

۵- سرکش نام او و موسیقیدان دیگری یعنی سرکب در این بیت آمده است:

شاعرانت چو روdkی و شهید مطریانت چو سرکش و سرکب

کلمه سرکش را با شین نقطه‌دار مطابق نسخه‌های معمولی نوشتم اما بنظر می‌رسد که صحیح این کلمه سرکس به سین بی نقطه باشد و شاید این شخص همان سرکیس و یا سرکیوز باشد از موسیقیدانان دوره خسروپریز که در تواریخ ارمنی بنام او برمی‌خوریم و کلمه سرکیس از سرکیوس مشتق است.

نفوذ موسیقی ایرانی در عرب و اسلام

موسیقی عهد ساسانی مانند بسیاری دیگر از عادات و آداب و رسوم و عقاید ملی در دوره ایران اسلامی باقی ماند اما در طول مدت تاریخ تغییراتی که در آن راه یافت، تدریجی و بمرور زمان بود.

موسیقی ایران به تفصیلی که در کتب تاریخ نوشته‌اند در قرن اول اسلامی مابین عرب و مسلمین نفوذ یافت و در نتیجه موسیقی ملی ما در دوره بنی ایه و بنی عباس بر اثر وجود موسیقیدانان بزرگ ایرانی از قبیل ابراهیم بن اسحق موصلى و نشیط فارسی در دربار خلفاً انتشار یافت و بهمین جهت می‌بینیم موسیقی در تمام ممالک اسلامی امروز رنگ ایرانی دارد و تنها تغییرات کوچکی در میان ملل مختلف اسلامی راه یافته است.

بخش دوم

تاریخ ادبیات ایران بعد از اسلام

(تاریخ ادبیات ایران)

از صدر اسلام تا قرن چهاردهم هجری

اوپرای سیاسی و علمی و اجتماعی و ادبی ایران از صدر اسلام تا حکومت سامانیان اوپرای سیاسی و اجتماعی بعد از عهد پیغمبر اسلام (ص) نخستین کسی که اجرای نقشه جهانگیری اسلام را کرد ابوبکر بود این خلیفه لشکریانی بسرداری خالد بن ولید در سال ۱۳ هجری بسرحدات ایران روانه کرد این جنگ که شکست نصیب ایرانیان کرد مقدمه شکستهای بعد را فراهم آورد پس از این جنگ، جنگهای قادسیه، جلو لا و نهاوند بسرداری سرداران دیگر عرب در دوره عمرانفاق افتاد و در تمام این جنگها ایرانیان شکست خوردند. پس از جنگ نهاوند در سال ۲۱ هجری قدرت مقاومت مستقیم و منظم از ایرانیان سلب شده بود اما هر ناحیه‌ای در حفظ وطن خود جانبازی می‌کردند و در این احوال پادشاه ایران یزدگرد بن شهریار در تمام مدت حمله عرب از شهری بشهر دیگر گریزان بود و سرانجام در دوره خلافت عثمان در مرو بdest آسیابانی کشته شد با اینحال سپاهیان اسلام ناگیر بر بودند شهر بشهر با جنگ پیش بروند ولی با همه این مقدمات فتح ایران برای عرب به آسانی می‌پرسد و تا اواسط خلافت بنی امية یعنی تقریباً نیم قرن پس از حمله خالد بن ولید تمام ایران تا حدود کاشفر به dest سپاهیان اسلام گشوده شد.

در تمام دوره خلفای راشدین و دوره بنی امية در نقاط مختلف ایران انقلابات و طغیانهایی بر ضد عرب رخ می‌داد و سرداران عرب هم در مقابل این مقاومتها با نهایت شدت رفتار می‌کردند. ایرانیان که در دستگاه اسلام وارد شدند و همچنین سایر ملل اسلامی غیر عرب را تازیان بنام موالي می‌خواندند و با ایشان معاملة بندگان (موالی) می‌کردند. سختگیری عرب بر ایرانیان کم کم باعث ایجاد عدم رضایت در ایرانیان گردید چنانکه طغیان ایشان

بر ضد حکومت عرب بشدت آغاز شد.

ایرانیان برای از بین بردن تقوی و سلطه تازیان چندین راه در پیش گرفتند از آن جمله عده‌ای از طریق سیاسی و نظامی و عده‌ای از طریق مذهبی و دسته‌ای از راه شعر و ادب شروع بحمله بر ضد عرب و از میان بردن نفوذ آنان کردند.

اولین قیام بزرگ ایرانیان بر ضد عرب بوسیله ابومسلم خراسانی در سال ۱۲۹ هجری در مرد صورت گرفت در سال ۱۳۲ بسقوط دولت اموی که طرفدار سیاست عربی بود منجر گشت. در این سال ایرانیان بصوابدید ابومسلم اصفهانی معروف به خراسانی و ابوعسلمه خلال بنی عباس را برای خلافت انتخاب کردند و چون بنی عباس بدست ایرانیان بحکومت رسیدند تمام رجال و بزرگان دستگاه خلافت را از عنصر ایرانی انتخاب کردند و علاوه بر این پایتخت خود را در کشور ایران یعنی بغداد قراردادند و از نفوذ سرداران و قبایل عرب در حکومت اسلامی جلوگیری کردند. تیجه این امر آن شد که بر عکس دوره بنی امیه ایرانیان تمام مشاغل حساس دولتی را دست گرفتند و از این راه تمدن ایرانی با سرعتی عجیب در تمدن اسلامی نفوذ کرد. با این احوال بنی عباس همواره از ایرانیان بیمناک بودند زیرا می‌دانستند که ایرانیان از هر جهت شایسته استقلالند و پیوسته خیال استقلال دارند و بهمین جهت سران ایران را اغلب از بین می‌برندند چنانکه ابوالعباس سقّاح اولین خلیفه بنی عباس ابوعسلمه خلال را که نخستین وزیر ایرانی بنی عباس است، کشت و همچنین ابوجعفر منصور دومین خلیفه عباسی از ترس پیشرفت‌های ابومسلم او را بقتل آورد و همین کار را هارون الرشید با برآمکه، و مأمون با فضل بن سهل کردند.

این امر همواره باعث عدم اطمینان ایرانیان نسبت بعباسیان بود و بهمین جهت ایرانیان از راههای مختلف شروع بمبازره با قوم عرب کردند.

یکی از جمیعت‌های مهم ایرانی بر ضد سیادت عرب دسته شعوبیه است. شعوبیه دسته‌ای از ایرانیان بوده‌اند که با فکر سیادت نژادی عرب مبارزه می‌کردند و در مقابل طرفداران نژاد عرب دلائل و براهینی برای اثبات برتری نژاد ایرانی بر نژاد عرب اقامه می‌کردند در میان این دسته شura و نویسنده‌گان بزرگ وجود داشت از آن جمله اسماعیل یسار شاعر معروف عصر بنی امیه و بشارین برد طخارستانی و ابونوواس و مهیار دیلمی - متولی - عبد‌الله بن مقفع را باید نام برد.

یکی از تبلیغات شعوبیه آن بود که حسن ملی را در ایرانیان تحریک و ایشانزا بقیامهای نظامی بر ضد بنی عباس تشویق کردند.

از جمله شعرای فارسی که می‌توان آنها را داخل فرقه شعوبیه دانست دقیقی شاعر بزرگ عهد سامانی، استاد ابوالقاسم فردوسی شاعر نامدار عهد غزنوی است. شعوبیه گذشته از بیان بدیهای عرب در اشعار خویش بتألیف کتبی نیز در این باب می‌پرداختند ولی بعدها بر اثر رواج تعصب مذهبی اغلب این کتب از بین رفت و اکنون تنها اصول افکار آنان و مقداری از اشعارشان در کتب ادب عرب باقی است نهضت‌های فرقه شعوبیه در آغاز کار نهضت ملی و بظاهر مذهبی بود در اواخر دوره بنی امیه

چند دسته بعنوان مختلف بر سر موضوعات مذهبی و جانشینی پیغمبر با بنی امیه نزاع داشتند و از آنجمله بودند:

۱- خوارج که از مهمترین مراکز آنان ایران و بخصوص سیستان بود.

۲- طرفداران آل علی (ع) که در اغلب نقاط ایران وجود داشتند. این دسته بعضی به امامت جانشینان حسین بن علی (ع) قائل بودند و بعضی به امامت جانشینان محمد حنفیه پسر دیگر حضرت امیر. در اواخر دوره بنی امیه یکی از اخلاف عباس بن عبدالمطلب یعنی محدثین علی بن عبدالله بن عباس که در شام می‌زیست با ابوهاشم پسر محمد حنفیه ملاقات کرد و بنابر بعضی روایات ابوهاشم امامت را پس از خود به این محدث واگذار کرد و پس از محمد پسرش ابراهیم به امامت انتخاب و او در سال ۱۲۹ هجری بفرستاده ابومسلم خراسانی دستور داد که مذهب او را آشکار کرده شروع به دعوت مردم بخلافت بنی عباس بکند. ابومسلم خراسانی نیز مردم را به آل عباس دعوت کرد و بسرعتی عجیب گروه زیادی از اهالی خراسان براوگرد آمدند و او نصرین سیار عامل بنی امیه را در خراسان منهزم ساخت و شروع بفتح خراسان کرد و سرداران او تا سال ۱۳۲ هجری تاکوفه پیش رفتند و در آنجا ابوالعباس سقاح برادر ابراهیم و جانشین او را بخلافت مسلمین برگزیدند و در جنگ شدیدی که با مروان بن محمد در سال ۱۳۲ کردند او را شکست دادند و بدین طریق بزرگترین حکومت عرب که طرفدار برتری نژاد عرب بود از میان رفت و حکومت عتباسی بدست ایرانیان تشکیل شد عباسیان با آنکه نسبت به ایرانیان احترام می‌گذاشتند اما درباره بعضی مردان بزرگ ایران از خیانت خودداری نکردند و همچنین ابومسلم خراسانی را منصور خلیفه بقتل رسانید و نیز فضل بن سهل بدست مأمون کشته شد و خاندان برامکه بدست هارون برافتاد این اعمال ایرانیان را سیار خشمگین کرد و اعتماد آنان را از عباسیان سلب نمود چنانکه یعقوب بن لیث همواره می‌گفت:

«کسی مبادا که بر آل عباس اعتماد کند نبینی که ایشان به ابومسلم و آل برمک و فضل بن سهل با آنهمه نیکوئی که ایشان را در آن دولت بود چه کردند. کسی مبادا که بر ایشان اعتماد کند»

برانز انتشار خبر قتل ابومسلم بسرعت قیامهایی بر ضد بنی عباس در ایران صورت گرفت و از آن جمله است قیام سپهد فیروز معروف به سنبادگیر در خراسان و عراق و قیام مقتع هشام بن حکیم در خراسان و ماؤرا النهر که همه بعنوان خونخواهی از ابومسلم و مخالفت با دین اسلام صورت گرفت. قیامهای دیگری نیز بعد از این اتفاق افتاد و از آن جمله است قیام طاهر بن حسین بهادری از مأمون، که از طرف مادر ایرانی و طرفدار سیادت ایرانیان بود و مخالفت با محدث امین و قتل مازیار بن قارن که بسال ۲۲۴ اسیر و مقتول شد در نتیجه این قیامها بتدریج استقلال ملت ایران بدست آمد.

نخستین بار که ملت ایران استقلال یافت هنگامی بود که طاهر بن حسین ذوالیمین از طرف مأمون در سال ۲۰۵ هجری بحکومت خراسان فرستاده شد و پس ازا اخلاقش تا سال ۲۵۹ در خراسان

حکومت می‌گردند و در این سال بدست یعقوب منقرض شدند. حکومت طاهریان در حقیقت حکومت مستقل نبود و حکامی بودند که در خراسان از طرف بنی عباس حکومت می‌گردند. اما استقلال واقعی ایران از وقتی شروع شد که یعقوب لیث در سیستان قیام کرد. یعقوب لیث یکی از عیاران سیستان بود. سیستان یکی از ولایات قدیم ایران است که در دوره خلافت عثمان بدست سپاهیان اسلامی فتح شد اما سیستانیان بیش از همه مردم ایران با حکومت عرب مخالفت می‌ورزیدند و هیچگاه سیستان از قیام بر ضد حکام اسلامی خالی نبود در این ولایت روایات ملی ایران بیش از همه نواحی ایران رواج داشت و تا دیرگاهی مذهب زرده شد در سیستان مذهب رسمي بشمار می‌رفت و آتشکده‌های زرده‌شیان مذتها در سیستان وجود داشت. دوری سیستان از مرکز حکومت اسلامی و وطن پرستی و شجاعت مردم آن سامان و بقای داستانها و تاریخ ملی در میان مردم این سامان و نظایر این امور باعث شد که سیستان یکی از مراکز مهم مخالفین خلفاً شمرده شود و مخصوصاً از آغاز دوره بنی عباس خوارج در این ناحیه جمع شدند. دسته دیگری که در سیستان شهرت داشتند و همواره در امور سیاسی دخالت می‌گردند عیاران بودند. عیاران طبقه‌ای از طبقات مردم سیستان و خراسانند. این دسته از میان افراد پست اجتماع تشکیل می‌شدند و معمولاً مردمانی جلد و چابک و شجاع بودند. این گروه در هر شهر بدسته‌های تقسیم می‌شدند و رؤسائی بنام سرهنگ برای خود بر می‌گزیدند و یعقوب لیث یکی از سرهنگان این طایفه در سیستان بوده است لیث پدر یعقوب رویگری از مردم غزنیان بود. غزنیان را سیستانیان سورگاه رستم می‌دانستند استخی و همچنین این خداذبه گفته‌اند که سورگاه رستم را در این شهر بچشم دیده‌اند.

یعقوب لیث با برادران خویش علی و عمر در دسته عیاران وارد شدند و بسرعت برای شجاعت ذاتی قدرت یافتند و در امور سیستان دخالت کردند و بالاخره یعقوب در سال ۲۴۹ هجری حکومت سیستان را به دست گرفت و عامل طاهریان را از آن شهر براند و تا سال ۲۵۴ کارهای سیستان را اداره می‌کرد و سپس بکران تاخت و آنجا را فتح کرد. فارس و خوزستان را نیز فتح کرد و پس از جنگ کوتاهی در سال ۲۶۵ هجری با خلیفه‌المعتمد‌الله و برادر او موفق در نواحی خوزستان درگذشت. ظهور یعقوب لیث از دو نظر قابل اهمیت است یکی اینکه نفوذ بنی عباس را بطور قطع از ایران برآفکند و حکومت داخلی مستقلی در ایران بوجود آورد و بعد از این فتح رسم همچنان ادامه یافت و از این پس بنی عباس فقط از نظر مراسم ظاهری و تشریفات دینی در ایران نفوذ داشتند اهمیت دیگر یعقوب در آنست که زبان عربی را در دربار خود از رسمیت افکند و زبان فارسی دری را جانشین آن ساخت و چنانکه خواهد آمد اول کسی بود که بشاعر خود محتدین وصیف سگزی که بنای پاره‌ای روایات قدیمترین شاعر ایران بعد از اسلام است گفت چیزی که من اندر نیایم چرا باید گفت زیرا این شاعر و دیگر شاعر از دربار یعقوب در مدد او عربی قصایدی می‌برداختند یعقوب گفت که من عربی نمی‌دانم

و نمی‌فهم بفارسی شعر بگوی و باین ترتیب شعر گفتن بزبان فارسی در ایران شروع شد و صاحب تاریخ سیستان اشعار شعرائی که به پارسی در مধ بعقوب شعر ساخته‌اند مانند محتدین و صیف و بتام گرد خارجی را در کتاب خود نقل کرده‌اند و ما این قسمت را بتفصیل در مبحث قدیمترین شعر فارسی بعد از اسلام ذکر خواهیم کرد.

به‌این ترتیب بعقوب کسی است که ایران را از لحاظ سیاست و زبان از سایر ملل اسلامی جدا کرد و استقلال ملی به ایرانیان بخشید. پس از بعقوب برادرش عمرو جانشین او شد و بسال ۲۸۷ هجری از سامانیان شکست یافت و پس از او حکومت صفاری چار ضعف شد تا در سال ۳۹۳ هجری بدست محمود غزنوی از میان رفت.

اوپرای ادبی و علمی

مسلمین در آغاز امر از دو جهت علوم توجیهی نداشتند. نخست از آن باب که عرب ذاتاً عامی و بیساد بود. دوم از آن نظر که مسلمین تا مدتی سرگرم فتوحات خویش بودند و نمی‌توانستند به امور علمی توجیهی کنند ولی پس از آنکه فتوحات آنان کامل شد بعلل وجهاتی که ذیلاً بیان می‌داریم توجه آنان علوم و ادبیات آغاز گشت:

- ۱- افتدن حکومت مسلمین بدست ایرانیان و انتخاب وزرا و امراء و نویسنده‌گان و کتاب از میان آنان. این امر موجب شد که از طرف دولت اسلامی توجه زیادی به علم و ادب بشود.
- ۲- دخالت ایرانیان در امور اجتماعی و دینی مسلمین؛ چون ایرانیان دارای سوابق متندی در علوم بودند طبعاً در کارهای خویش از اطلاعات علمی خود استفاده می‌کردند و در نتیجه مسلمین را بعلوم متوجه ساختند.
- ۳- احتیاج فراوان ملل و اقوام اسلامی بزبان عربی؛ در آغاز امر توجه اعراب اصولاً معطوف به امور ادبی نبود زیرا به این امر احتیاجی نداشتند اما وقتی ملل دیگر در اسلام نفوذ کردند طبعاً احتیاج به آموختن زبان عربی داشتند تا به آن وسیله بتوانند در امور سیاسی و اجتماعی و دینی مسلمین دخالت کنند و این امر نخست بوسیله ایرانیان صورت گرفت و ایرانیان منشأ ظهور اکثر علوم ادبی اسلامی گردیدند.

- ۴- ظهور اختلاف دینی که باعث ایجاد علوم مذهبی از قبیل فقه و کلام و نظایر آن گردید.
- ۵- ایجاد تفرقه در میان مسلمین و القاء شبیه بدست عده‌ای از مخالفین اسلام باعث توجه به استمداد از فلسفه و منطق برای اثبات اصول مذهب اسلام شد.

و نظایر این علل باعث شد که مسلمانان از اول قرن دوم هجری شروع بتحقیق در علوم ملل مختلف از قبیل یونانیان و ایرانیان و هندوان بگشته و این امر بوسیله عده‌ای از مترجمان معروف صورت گرفت که معروف‌ترین آنها یوحننا بن ماسویه و جرجیس الکبر و بختیشوع از ایرانیان عیسیوی مذهب و

عبدالله بن متفع و آل نوبخت و بسیاری از این قبیل اشخاص بوده‌اند که اسمی آنها را ابن ندیم در کتاب معروف خود به نام *الفهرست ضبط نموده* است.

بوسیله این دانشمندان کتب زیادی در منطق و طبیعت‌شناسی و ریاضیات و الهیات و طب و تاریخ و ادب و نظریه آن از یونانی و سریانی و پهلوی و هندی بزبان عربی ترجمه شد و نقل این کتب بزبان عربی موجب ایجاد نهضت بزرگی در اسلام گردید و بسرعتی عجیب دانشمندان زیادی در ریاضیات و فلسفه و طب در اسلام ظهور کردند که بیشتر ایرانی بودند اما یعقوب بن اسحق کندی مترجم و طبیب و فیلسوف و ریاضیدان عرب و شاگردش احمد بن طیب سرخسی متوفی در ۲۸۶ هجری و یعقوب بن اسحق متوفی در سال ۲۶۰ هجری مترجم معروف و بنی موسی بن شاکر یعنی محمد و احمد و حسن که مشهورترین ریاضیدانان عصر مأمون و ایرانی نزد بوده‌اند و محمد بن موسی خوارزمی مخترع علم جبر و مقابله و ناشر حساب هندسی در میان مسلمین و ابومعشر بلخی متوفی سال ۲۷۲ مترجم و ریاضیدان معروف ایرانی و اسحق موصلى نویسنده و موسیقیدان بزرگ پسر ابراهیم موصلى که او هم از موسیقیدانان بزرگ عصر خود بشمار می‌رفته است.

علوم ادبی و دینی مسلمین از اواخر عهد بنی امية و بخصوص در دوره بنی عباس شهرت گرفت و در سراسر این علوم ایرانیان فرد شاخص بودند و در حقیقت ایرانیان بودند که علوم عقلی و نقلی اسلام را مدقّن ساختند. اولین موضوعی که مورد توجه مسلمانان قرار گرفت موضوع قرآن بود و امروز ریشه بسیاری از علوم اسلامی را باید در قرآن جست و در باب تحقیق مسائل مختلف قرآن و تفسیر و قرائت و اثبات اعجاز آن و فصاحت و بلاشت قرآن علوم مختلفی بوجود آمد که مهمترین آنها علم قرائت و علم تفسیر بود. قرائت قرآن از دوره حیات پیغمبر اکرم (ص) آغاز شد و در ابتدا عبارت بود از حفظ آیات قرآن اتا بتدربیح صورت علمی پیدا کرد و عده‌کثیری از دانشمندان اسلام بنام قراءء مشهور شدند و اینان معمولاً قرائت‌های مشهور قرآن را که بچهاردۀ قرائت محدود شده بود به اضافه قراتهای شاذ «نادر» و علل پیداشدن قراتهای مختلف می‌دانستند و یکی از مراجع مهم مسلمین در رفع اشکال قرآن و مسائل دینی بوده‌اند. پس از علم قرائت مهمترین علوم اسلامی علم تفسیر بوده است. تفسیر قرآن عبارت بود از بحث در آداب و عادات و احکام و قواعد صرفی و نحوی قرآن و توضیح آیات بنحوی که همه مردم قادر به فهم آن باشند.

قدیمترین تفسیر قرآن بنای بعضی از روایات بوسیله عبدالله بن عباس پسر عمّ پیغمبر (ص) متوفی سال ۸۶ هجری صورت گرفت و پس از او تفسیری بنام شخص معروف به مجاهد متوفی سال ۱۰۴ هجری نسبت داده‌اند و شیعه نیز تفسیری به امام محمد باقر علیه السلام نسبت می‌دهند. یکی از تفسیرهای معروف تفسیر واقدی است متوفی سال ۲۷۰ هجری و بعد از او تفسیر کبیر طبیری است تألیف محدثین جریر طبیری متوفی سال ۳۱۰.

تفسیر طبری مفصلترین تفاسیر قدیم است. این کتاب به امر ابوعلی بلعمی وزیر معروف سامانیان و دستور نوح بن منصور پادشاه سامانی بود است عده‌ای از دانشمندان ماوراءالنهر بفارسی ترجمه شد و اصل تفسیر طبری و ترجمه فارسی آن هردو موجود است.

یکی از علوم اسلامی علم فقه است. فقه در آغاز امر عبارت بود از مقداری آیات و اخبار و احادیث راجع به احکام دینی که مردم در موقع احتیاج به آن رجوع می‌کردند اما در اواخر دوره بنی امیه و اوائل دوره بنی عباس بتدریج در مدینه و عراق دو مرکز بزرگ برای فقه بوجود آمد. یکی از فقهای بزرگ مدینه مالک بن آنس بود که رشته مالکیه از چهار مذهب اهل سنت «مالکی، حنفی، شافعی، حنبلی» بدو می‌پیوندند. مالک بن انس مسلک فقهای مدینه را که عبارت از مراجعه احادیث و قرآن است برای حل مشکلات فقهی ترتیب و تنظیم داد و مذهب خاصی بوجود آورد که بنام مذهب مالکی معروف است و در حقیقت مذهب اخباری است.

مالک در نیمه دوم قرن اول و نیمة اول قرن دوم هجری می‌زیست و در همان حال که مذهب مالک در مدینه قوت می‌گرفت یکی از ایرانیان بنام ابوحنیفه نعمان بن ثابت مذهب خود را که مبتنی بر مراجعت به رأی و قیاس بود در حل مسائل فقهی بوجود آورد.

اندکی پس از مالک و ابوحنیفه یکی از شاگردان مالک به نام محمد بن ادريس شافعی که از مدینه به عراق آمده بود و با شاگردان ابوحنیفه آمیزش داشت. از اختلاط این دو مذهب، مذهب سوم پدید آورد که مبتنی بر متابعت از حدیث و قرآن و در صورت لزوم مراجعه برأی و قیاس بود. در قرن سوم هجری یعنی در عهد مأمون و معتضی والواقع بالله مذهب دیگری بوسیله امام احمد بن حنبل ایجاد شد که بذہب حنبلی معروف است. این چهار مذهب اساس تمام مذاهب اهل سنت و جماعت می‌باشد. اما شیعه در مقابل دستگاه اهل سنت، دستگاه مخصوص و فقاهت دارد. اساس فقه شیعه متنه می‌شود به ائمه طاهرین و بیغیر اکرم (ص) و مخصوصاً بیشتر فقه شیعه مأخذ است از حضرت امام معتضد باقر و امام جعفر صادق که او را فقیه آل محمد (ص) می‌گویند. چون رشته احادیث راجع به احکام فقه شیعه بیشتر متنه به حضرت امام جعفر صادق می‌شود، فقه شیعه را فقه جعفری می‌نامیم. در میان شیعه از دیرباز فقهای بزرگ ظهور کرده و تألیفات مهم از خود بیادگار گذارده‌اند از آن

جمله است :

گلینی متوفی ۳۲۹ هجری که هم فقیه بود و هم محدث و کتاب کافی را برای جمع اخبار شیعه راجع به اصول دین و فروع احکام تأثیف کرد و نیز از فقهای بزرگ شیعه ابن بابویه و شیعی صدق و شیخ الطائفه و شیخ طوس متوفی ۴۶۰ هجری و سید مرتضی غلمان الهی متوفی ۴۳۶.

در علم حدیث که آنهم یکی از علوم مهم مذهب است ایرانیان بیش از همه ملل بین علم خدمت کرده‌اند و می‌توان گفت که ایرانیها در این رشته مثل سایر رشته‌ها سمت پیشوائی بر مسلمین داشته‌اند.

یکی از محدثین بزرگ اهل سنت امام محمدبن اسماعیل بخارائی است که کتاب الصحیح را در حدیث تألیف کرد و این کتاب برای اطلاع از احادیث صحیحه مورد توجه عموم اهل سنت و جماعت می باشد . شیعه نیز علمای بزرگ در حدیث دارد که پیشوای ایشان ائمه طاهرین می باشند و محدث بزرگ شیعه در قرن دوم هجری امام محمد باقر و پسرش امام جعفر صادق است .

در قرن چهارم هجری احادیث شیعه مدون و مرتب شد و نخستین کسی که تمام احادیث شیعه را فصل بفصل راجع ب موضوعات مختلف از اصول و فروع مذهب در یک کتاب جمع کرد محمدبن یعقوب کلبی وازی است متوفی ۳۲۹ که پیش هم از او نام بردهم و بعد از او شیخ صدوق متوفی ۳۸۵ کتاب من لایحضره الفقیه را تألیف کرد و بعد از او شیخ طوس دو کتاب بزرگ حدیث نوشته یکی تهذیب و دیگر استبصار و این چهار کتاب را (کافی - من لایحضره الفقیه - تهذیب - استبصار) کتب اربعة امامیه می گویند چنانکه ما می بین اهل سنت نیز ۶ کتاب حدیث معروف از قبیل صحیح بخاری و صحیح مسلم موجود است که آنها را صحاح سنته می نامند و اکثر مؤلفین صحاح سنته ایرانی بوده اند .

علوم ادبی اسلامی در حقیقت از اواخر عهد بنی امیه شروع شد و مخصوصاً از اوایل عهد بنی عباس بعد رونق یافت و مهمترین این علوم عبارت است از علم اشتاقاق، لغت، صرف و نحو، معانی و بیان و بدیع، نقدالشعر و نظایر آنها و در تمامی این علوم بدون استثنای ایرانیان هم مبتکرو هم مدون و هم مکتبل بودند و عرب را در پیشرفت علوم ادبی چندان مداخله و اثری نیست .

از مهمترین ادب عربی در ایام بنی عباس خلیل بن احمد عروضی و سیبویه و کسائی و بسیاری از این قبیل دانشمندان ایرانی بوده اند . از بزرگترین لغتنویسان زبان عرب خلیل بن احمد است که کتاب العین را تألیف کرد .

صاحب بن عباد در قرن چهارم هجری بعلم لغت جنبه فتی داد و کتاب محیط اللげ را تألیف :: . و نیز از ایرانیانی که کتاب لغت عرب تألیف کرده اند ، میدانی نیشابوری ، فیروزآبادی است که از لی در قرن ششم هجری می زیست و کتاب السامی فی الاسامی در لغت عربی بفارسی و دومی در قرن هشتم کتاب معروف قاموس را در لغت عربی به عربی تألیف کرده اند .

گروه زیادی از ایرانیان نیز در شعر عربی رنچ بردن و آنرا بوسعت و کمال رسانیدند از آن جمله ابونواس اهوایی و ابوالفتح بستی و طفرائی اصفهانی است .

ثرنویسی معنی واقعی کلمه در زبان عربی بوسیله عبدالحمید بن یحیی ، کاتب مروان بن محمد آخرین خلیفة اموی و همچنین عبدالله بن مقفع که اتفاقاً هردو ایرانی بوده اند ، آغاز شد . مثالی است معروف در زبان عربی که از قدیم در کتب ادب ذکر شده است می گویند :

بِدَائِتِ الْكَتَابِ بِعَدَالْحَمِيدِ وَجَتَّهُ بِأَبْنِيِ الْقَيْدِ

یعنی در زبان عربی کتابت با عبدالحمید کاتب شروع شد و با بن عمید خاتمه یافت و این هردو

ایرانی بودند.

اینکه می‌گویند کتابت عبدالحمید شروع و با بن عمید پایان یافت، از نظر فتنی بسیار مفصل است و مجلل این مفصل آنکه در زبان عربی قبل از عبدالحمید یعنی، تئوپویسی بمعنی امروزی کلمه معمول نبود آنچه از آثار نثر عربی بقبل از اسلام نسبت داده‌اند عبارت است از جمل کوتاه موجز که طریق مثل ابداع شده و بهمان کیفیت نیز بیکدیگر پیوسته است. استعمال نثر در معانی وسیع بوسیله عبدالحمید در زبان عربی شروع شد و عبدالحمید بن یحیی که تحت تأثیر اسلوب نثر پهلوی نثر عربی را طریق جدیدی معمول کرد به اعراب فهماند که نثر ممکن است در غیر روش ایجاد هم دارای قدرت و بر جستگی و آهنگ کلام موجز باشد و باین ترتیب اسلوب خود را بزبان عربی معمول کرد. بعد از عبدالحمید و ابن مقفع تمام نویسنده‌گان بزرگ عرب و ایرانی نزد از قبیل بدیع الزمان همدانی و ابوبکر خوارزمی و تعالیی و ابن عمید وزیر و صاحب بن عباد وزیر دیالمه و نظایر ایشان در نثر عربی آثار بسیار از خود بوجود آورده‌اند.

مقامات بدیع الزمان قدیمترین کتاب مقامات در زبان عربی است که ابوالقاسم حریری از وی تقلید کرد و مقامات حریری را بتقلید مقامات بدیعی نوشت.

رسائل نثر ابوبکر خوارزمی و کتب تعالیی از قبیل یتیمه‌الدھر و آثار ابن عمید و صاحب ابن عباد از بهترین نمونه‌های نثر ادبی عربی است.

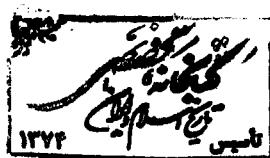
در شعر عرب نیز از اواسط دوره بنی‌امیه بعد شعرای بزرگ از میان ایرانیان بوجود آمدند و بوسیله همین گویندگان ایرانی نزد بود که در شعر عربی تغییر و تحولی عظیم راه یافت و از حالت ابتدائی بیرون آمده صورت کمال و پختگی و حال بخود گرفت.

شعر عربی تا این دوره منحصر بود بوصف بیانها و تعریف شتران و خیمه‌ها و کوچ کردن و اطلال و دمن و امثال این موضوعات. اما ایرانیان با وارد کردن افکار دقیق و لطیف و طبیعی فارسی شعر عربی را نیز مانند نثر عربی طریق جدیدی افکندند که از شاهکارهای ادب بشری گردید.

بزرگترین این شعراء اسماعیل بن یسار و بشارین بُرد، ابونواس اهوازی، مهیار دیلمی، ابوالمظفر ابیوردی، قاضی ازجانی، ابوالفتح بستی، طغرائی اصفهانی است که پیش نیز از ایشان نام بردیم.

آغاز دوره ادبیات فارسی بعد از اسلام

بطوری که بیان کردیم زمانی که تمدن اسلامی در شرف تشکیل و تکوین بود و در بغداد و بصره و کوفه و بعضی از بlad ایران مراکز علمی و ادبی بزرگ تشکیل می‌یافتد، در ایران نهضت ملی و دعوی استقلال و تجزیه کشور از حکومت اسلامی و از میان بردن نفوذ خلفای عباسی تعقیب می‌شد. این فکر سرانجام پس از نهضت‌ها و مجاهدتهای فراوان بحصول پیوست و استقلال سیاسی ایران بوسیله یعقوب لیث آغاز شد و به کمک سامانیان و آل زیار و آل بویه استحکام پذیرفت و سبب شد که نزد ایرانی بزبان و



ادبیات خود نیز توجه کند.

توجه ایرانیان بزبان و ادبیات فارسی نتیجه سابقه ممتدی بود که این ملت در امور ادبی داشت مخصوصاً که در عهد ساسانیان ادبیات وسیعی مانند ادبیات پهلوی وجود داشت و وسائل کار را از بسیاری جهات برای ایرانیان عهد اسلامی مهیا می‌کرد و ایرانیان نیز برای تعریف ملی به ایجاد و ابداع شعر و نثر فارسی در مقابل شعر و نثر عربی اضراری دوزیدند و مخصوصاً بعضی از امراء ایرانی مانند عقوب لیث و سامانیان در تشویق شعر و نویسنده‌گان بشعر گفتن و نثر نوشتن بزبان فارسی می‌کوشیدند. شاهان سامانی به انتشار کتب بزبان فارسی یا سروdon اشعار به این زبان یا ترجمه کتب عربی به فارسی علاقه فراوان داشتند و معروف است وقتی یعقوب لیث بربکی از خوارج سیستان بنام عمار غلبه کرد «۲۵۱ هجری» برخی از شعرای درباری در مدح او به عربی شعر گفتند و او را در این فتح تهنیت سروندند اما یعقوب مداعی و تهنیت ایشان را نذیرفت و گفت «چیزی که من اندرنیابم چرا باید گفت» از این روی شاعران دربار او شعر پارسی گفتن شروع کردند و اول کسی که به این کار دست زد محمد بن وصیف سکری است که شعر عروضی را در زبان فارسی متداول کرد و پس از او شعرای دیگر دربار صفاری مانند محمدبن مخلد و بسام کرد که ازوی پیروی نمودند و طولی نکشید که شعر فارسی در خراسان و ماوراءالنهر معمول شد.

زبانی که شعرای خراسان و سیستان برای شاعری بکار بردن زبان دری است که آنرا فارسی دری نیز می‌گویند و اصطلاح فارسی دری در اشعار فارسی بسیار است از جمله فردوسی در داستان ترجمة کلیله و دمنه عبدالله بن مقفع بفارسی به امر نصرین احمد سامانی می‌گوید:

بهتازی همی بود تا گاه نصر	بدانگه که شد در جهان شاه نصر
بفرمود تا پارسی دری	بگفتند و کوتاه شد داوری

در اینکه زبان دری لهجه کدامیک از نواحی ایران قدیم بود بین مورخین و محققان اختلاف است اغلب نویسنده‌گان قدیم زبان دری را زبان درباری ساسانیان شمرده و گفته‌اند که این زبان از اختلاط لهجات مختلف در پایتخت ساسانیان بوجود آمد اما حق مسئله این است که زبان دری زبان قلمی و کتابی فارسی است مقابل زبان پهلوی که زبان بومی محاوره فارسی زبانان است و ریشه زبان دری لهجه عمومی قسمت مشرق ایران و دنباله لهجه پهلوی شمالی یا پهلوی اشکانی بود که بمرور زمان کلمات و اصطلاحات و ترکیبات آن سادگی پذیرفت و بصورتی درآمد که بعدها در اشعار رودکی و فردوسی می‌بینیم.

لهجه دری تحسین بار بوسیله شعر و نویسنده‌گان خراسان و سیستان و ماوراءالنهر بصورت زبان ادبی درآمد و اکنون نیز با مقایسه لهجه‌های بسیاری از نقاط شرقی ایران و افغانستان و برخی از بلاد ترکستان روس مخصوصاً تاجیکستان که مهد زبان پارسی است با آثار اولیه زبان پارسی می‌توان بصحت

این گفتاری برد و چنانکه می‌دانیم نویسنده‌گان و شعرای قدیم ایران شعر و نثر خود را دری می‌نمایدند و این زبان را بعادت عرب زبان فارسی هم می‌گزیند و از فارسی در اینجا مراد ایرانی است.

آثاری را که در قرن چهارم هجری و اوایل قرن پنجم در زبان فارسی از نظم و نثر بوجود آمده است چون مطالعه کنیم می‌بینیم که جز بعضی لغات عربی که معادلی در زبان فارسی نداشت، مانند حجّ، جهاد، رُكْنَة، صلوٰة و امثال آن و بعضی لغات که با اصطلاحات علمی وارد زبان فارسی شده بود و پاره‌ای لغات دیگر که نظیر آن در زبان فارسی بواسطه سنگینی و دشواری تلفظ از جریان افتاده بود لغات دیگری از زبان عربی در زبان فارسی بکار نمی‌رفت و تقریباً ۹۵ درصد لغت فارسی خالص بود. این نکته را نیز یادآور می‌شویم که ایرانیان برای اصطلاحات علمی علاوه بر اینکه زبان عربی را استخدام کرده از این زبان کلماتی را اصطلاح کرده بودند، از زبان فارسی خالص نیز اصطلاحات علمی داشتند. ابوعلی سینا کتاب دانشنامه علایی را در فلسفه و منطق و همچنین ابوریحان بیرونی کتاب التفہیم لاوائل صناعة التنجیم (نهماندن مبادی فن نجوم و هیئت). اصطلاحات هیئت و نجوم و حساب و هندسه را بفارسی خالص نوشته‌اند.

اتفاقاً ابوریحان کتاب التفہیم را دوبار یکمرتبه به عربی و یک مرتبه بفارسی تألیف کرده و در متن فارسی مقید بوده است که همه اصطلاحات را بفارسی اصیل برگرداند و از این جهت لغات عربی در کتاب بزرگ التفہیم خیلی محدود و انگشت‌شمار است. ناصرخسرو شاعر معروف هم در کتاب فلسفه خود بنام زادالسافرین طریقه ابوریحان و این سینا را پیروی کرده و اصطلاحات علمی را بفارسی نوشته است. علت این امر آنست که در قرن چهارم و پنجم هنوز زبان عربی بواسطه دوری راه و موانع سیاسی و ادبی دیگر در خراسان و مأواه‌النهر نفوذ نکرده بود و زبان دری در این دوره از هجوم لغات عربی محفوظ و مصون مانده بود.

ایرانیان در این دوره مابین لغت عربی و فارسی اختلاف قائل بودند و هرچند گروه زیادی در این زمان از خود ایرانیان کتب و رسائل بزبان عربی نوشته‌اند، زیرا زبان عربی زبان رسمی کلیه ممالک اسلامی آن دوره بود اما هیچگاه در نوشته‌های خود لغات عربی بکار نمی‌بردند و این دو را کاملاً از یکدیگر مجزاً و منفصل می‌دانستند.

بعد از قرن پنجم کم کم سیل لغات عربی بزبان فارسی باز شد و هرچه پیش آمدیم هجوم لغات عربی در فارسی بیشتر گردید تا جایی که احیاناً بعضی نویسنده‌گان فضیلت فروش فقط در نوشته‌های خود روابط فارسی از قبیل «است» و «بود» می‌آوردند و باقی کلماتشان سراپا عربی و جمله‌ها و اشعار تازی بود.

خلاصه در این دوره که ما از آن سخن می‌رانیم لغات عربی در زبان فارسی بسیار کم معمول بود و همانطور که در شاهنامه فردوسی این حالت را می‌بینیم در آثار این دوره از نظم و نثر نیز این حالت

مشهود است.

لهجه دری در اساس با لهجه پهلوی اختلاف فراوانی نداشت و حتی از لحاظ بنیان جملات و ترکیب کلمات و عبارات بایکدیگر واستعمال افعال و حروف با زبان پهلوی مشارکت و نزدیکی فراوان داشت با این تفاوت که الفاظ زبان دری ساده‌تر و خوش‌ادات‌تر از زبان پهلوی بود و بیش از لهجه پهلوی تکامل یافته بود.

در اوایل امر شعر و نویسنده‌گان دوره صفاری و سامانی از ریشه زبان دری یعنی زبان اهل خراسان و ماوراءالنهر استفاده کردند و چنانکه گفتیم کلمات عربی در این زبان اندک بود اما هرچه بر عمر ادبیات فارسی گذشت این زبان بیشتر با عربی مخلوط گردید بخصوص هنگامی که شعر و نثر از خراسان و ماوراءالنهر به عراق و فارس و آذربایجان منتقل و سبک عراقي در شعر فارسی جایگزین سبک خراسانی گردید.

ادبیات ایران در دوره طاهریان و صفاریان هنوز در آغاز ظهور بود و تنها اهمیت این عهد از آن جهت است که اولین شعرای ما در این دوره زندگانی می‌کردند.

اولین شاعر فارسی بعد از اسلام

نخستین شاعر زبان فارسی بشیوه شعر عروضی محتمدن وصیف سیستانی است که شرح حال او در کتاب تاریخ سیستان با نمونه آثارش مذکور است همچنین معاصران او مانند محمدبن مخلد و بسام کرد که ذکر آنها گذشت.

در اشعار شعرای اولیه آثار ابتدائی و ساده بودن کلام فارسی کاملاً آشکار است و از جمله این علام و آثار انسجام و روان نبودن کلمات و سنتی ترکیبات و نداشتن شکل ادبی کامل و ترکیبات لازم برای بیان افکار است و این علام با قرائن تاریخی ثابت می‌کند که محتمدن وصیف و معاصران وی مسلماً در شمار نخستین شعرای هستند که بوزن عروضی بزبان فارسی شعر گفته‌اند با اینحال بعضی از اهل تحقیق حنظله بادغیسی متوفی بسال ۲۲۰ را که در دربار طاهریان می‌زیست نخستین شاعر ایرانی می‌دانند و از وی ایيات مختصری باقی مانده است جمعی از تذکره‌نویسان ابوالعباس مروزی و ابوحفص سعدی را اولین شاعر فارسی دانسته‌اند ولی نگارنده در تاریخ ادبیات مفضل خود که بطبع رسیده است، در این موضوع کاملاً تحقیق کرده‌ام و نقل همه مطالب در اینجا مناسبت ندارد.

اوپرای علمی و ادبی ایران در عصر سامانیان

۳۸۹ - ۴۶۱ هجری

پس از ظهور ادبیات فارسی در عصر طاهریان و صفاریان یعنی در نیمة اول قرن سوم گروهی از شعرا در این دو دربار پیدا شدند که اهمیت ایشان بیشتر در ایجاد مقدمات ظهور شعرای بعد تأثیر داشت و

از میان ایشان می‌توان فیروز مشرقی و ابوسلیک گرگانی را نام برد اما مسلم است که ترقی نظم و نثر فارسی در دوره سامانیان صورت گرفت.

سامانیان از اولاد یکی از اشراف بلخ معروف به سامان خداه بودند که نسبت خود را به پهرام چوبین سردار بزرگ ساسانی می‌رسانید پسران این سامان خداه از جانب هارون الرشید عباسی حکومت برخی از شهرهای ماوراءالنهر و خراسان را یافتند و سرانجام یکی از نوادگان او بنام اسماعیل حکومت را بدست گرفت. این خاندان از بزرگترین خاندانهای ایرانی هستند که بر تزاد و زبان و ادبیات ایران بیش از همه خدمت کرده‌اند. همه افراد این سلسله مردمی دانش پرور و ادب دوست و علاقه‌مند به ایران و تزاد ایرانی بودند و در ترویج زبان فارسی از هیچ کوششی دریغ نکردند و بهمین جهت در عصر ایشان خراسان و ماوراءالنهر نه تنها یکی از مهمترین مراکز علمی کشورهای اسلامی در آنروز شد بلکه برای شغرا و نویسنده‌گان فارسی زبان نیز مکتب بزرگی بود پادشاهان سامانی از نظر علاقه‌ای که بزبان فارسی داشتند نویسنده‌گان را ترجمه کتب مهم عربی بزبان فارسی تشویق کردند و از جمله روکنی را واداشتند تا کلیله و دمنه عربی ترجمه عبدالله بن مقفع را بشعر فارسی ترجمه نمود و منظومة روکنی اولین ترجمه است از این کتاب بزبان فارسی.

همچنین بلعمی وزیر معروف سامانیان به امر ایشان کتاب الرسل والملوک معروف به تاریخ طبری را که تألیف محدثین جریر طبری بود بزبان فارسی ترجمه نمود. همچنین گروهی از دانشمندان را برآن داشتند که کتاب تفسیر طبری را که هم از تأثیفات محمد بن جریر طبری است بزبان فارسی ترجمه کنند. پس تاریخ و تفسیر طبری هر دو در اواسط قرن چهارم هجری از عربی به فارسی ترجمه شد و خوشبختانه این هردو ترجمه امروز در دست است اما تفسیر طبری بی‌اندازه کمیاب و گرانباست و ترجمه تاریخ طبری در هندوستان چاپ شده است.

خاندان سامانیان شعراء و نویسنده‌گان را نیز تشویق کردند که شاهنامه پارسی با تاریخ سلاطین گذشته ایران را به نظم و نثر تدوین کنند. ابومنصور عبدالرزاق سپهسالار خراسان که در سال ۳۵۱ هجری درگذشت، در سال ۳۴۶ گروهی از ایرانیان را بتدوین شاهنامه برگماشت و مقدمه کتاب او که اکنون همه در دست می‌باشد بعنوان قدیمترین نمونه نثر فارسی بعد از اسلام شناخته شده. ابوالمؤید بلخی که شاهنامه را بنظم تدوین کرده بود، هم در دوره سامانیان می‌زیست. شروع شاهنامه فردوسی در سال ۳۶۵ هجری هم در دوره سامانیان صورت گرفت هرچند خاتمه آن در حدود ۴۰۰ هجری در دوره غزنویان و بنام سلطان محمود غزنی تمام شد.

کتاب الابنیه عن حقایق الادویه تألیف ابومنصور موفق بن علی هروی که در حدود سال ۳۶۲ هجری نگاشته شده و راجع است بحقیقت داروها و کیفیت ترکیب آنها نیز از کتب فارسی دوره سامانیان است.

نسخه منحصر بفرد کتاب الابنیه بخط اسدی طوسی شاعر معروف صاحب گرشاسب نامه در کتابخانه ملی پاریس و نسخه عکسی آن در کتابخانه ملی تهران موجود است. تاریخ کتابت این نسخه بخط اسدی طوسی ماه شوال ۴۴۷ هجری است. حدود العالم در جغرافیا در سال ۳۷۲ هجری نوشته شده است.

در عهد سامانیان سلاطین و امرای دیگری هم در سایر نقاط ایران حکومت می‌کردند که بعضی از آنها در تشویق شعراء و علماء از پادشاهان سامانی پیروی داشتند از آن جمله‌اند آل محتاج یا امرای چغانیان که در ایالت چغانیان یکی از نواحی جنوب مaurae النهر حکومت می‌کردند و امرای این سلسله مشوق شعراء از قبیل دقیق و منجیک یا (منجک) و فخری سیستانی بودند و معروفترین این امرا امیر فخرالدوله ابوالمظفر احمد بن محمد چغانی است مذوّج فخری و منجیک ترمذی.

در غرب و شمال و جنوب و مرکز ایران یعنی در گرگان و طبرستان و عراق و فارس و بلاد جبل یعنی عراق عجم شامل اصفهان و نهاوند و توسرگان و غیره، هم حکومت‌های ایرانی مانند دیلمه آل زیار و آل بویه وجود داشتند که شعرا در دربار آنان زندگی می‌کردند از آن جمله شعراء دستگاه دیلمه منطقی رازی و غصایری رازی است که این دو می‌معاصر بهاءالدوله و مجدهالدوله دیلمی بود.

وزراء و رجال هم در این دوره به پیروی از دربارها به ترتیت علماء و دانشمندان و ایجاد حوزه‌های علمی همت گماشتند ابوالفضل محدث بلعمی و عتبی و خاندان جیهانی از وزراء معروف سامانی که مشوق روکی بود و ابوعلی محمد بن ابوالفضل بلعمی و عتبی و خاندان جیهانی از وزراء معروف سامانی همچنین استاد ابوالفضل محنتدین حسین عمید معروف به ابن عمید متوفی بسال ۳۶۰ وزیر رکن الدوله دیلمی که خود از دانشمندان و متسلین معروف است و کسی است که در نویسنده‌گی بزبان عربی بسیار شهرت دارد و نیز صاحب کافی اسماعیل ابن عباد معروف به صاحب عباد وزیر مؤیدالدوله و فخرالدوله دیلمی است متوفی ۳۸۵ که از وزراء و نویسنده‌گان و دانشمندان مشهور ایران است و آثار مهمی مانند محیط اللげ در لغت عربی از وی بجا مانده، این امیر نیز همیشه در دستگاه خود هم در اصفهان و هم در ری گروهی از دانشمندان و علماء معروف را نگاهداری می‌کرد که از آن جمله‌اند:

بدیع الزمان همدانی و ابوبکر خوارزمی و ابوحیان توحیدی و امثال ایشان.

ابوحیان توحیدی بعد از آنکه مدت‌ها ندیم و نعمت‌خوار صاحب بن عباد بود عاقبت از سخت‌ترین دشمنان صاحب گردید و کتابها در مذمت صاحب و ابن عمید نوشته و تهمتها به ایشان بست که غالباً واہی و بی‌اساس است.

علوم مختلف ایرانی در این عصر مانند دوره طاهریان و صفاریان در حال تکامل بود و قرن سوم و چهارم که دوره سامانیان و آل بویه و آل زیار است، مهمترین ادوار تمدن اسلامی محسوب می‌شود در این دوره است که در خراسان و مaurae النهر و ری و اصفهان و فارس و بغداد مهمترین مراکز علمی

دنیای آرزوی ایجاد شده بود و تمدن اسلامی را عظمت و درخشندگی رسانید که در هیچیک از ملل عالم سابقه نداشت.

در این عصر همه علماء خلفا و وزراء و خاندانهای بزرگ علماء را تشویق می‌کردند و علوم مختلف اعم از دینی و ادیبی و فلسفی و ریاضی و طبیعی با کمال آزادی مورد بحث و مطالعه بود و آزادی افکار بدرجه‌ای رسید که حتی در محضر خلفا میان علمای اسلامی و دانشمندان غیرمسلمان و در مباحث مختلف و حتی احکام دینی مباحثاتی طویل می‌شد و کسی را یارای آن نبود که بدانشمندان غیرمسلمان تعریض کند.

این حال تا اواسط قرن سوم وجود داشت و از آن پس آثار ضعف تدریجی در آن آشکار شد و این حریت فکر در بغداد که مرکز خلافت اسلامی بود کم از میان رفت اما سامانیان چندان در مذهب تعصب بخراج نمی‌دادند و از این جهت آزادی افکار را تا پایان حکومت خویش در خراسان و ماوراءالنهر حفظ کردند. بعد از آنکه در دستگاه خلافت اسلامی ترکان رخنه کردند و در ایران هم سلطنت بدست ترکان غزنوی افتاد دوران آزادی فکری پایان یافت و کم کم تقصبات مذهبی جانشین حریت فکری سابق گردید چنانکه در فصل بعد بتفصیل خواهیم دید. برایر عوامل مذکور شماره دانشمندان در این عصر بسیار زیاد شد و باید دانست که این بزرگان اغلب ایرانی بودند و افراد غیرایرانی بندرت در میان ایشان دیده می‌شد از مشاهیر دانشمندان این دوره عبارتند از این قتبیه دینوری ادیب و مؤرخ مشهور صاحب کتاب *الشعر والشعا* و کتاب *عيون الاخبار متوفى* سال ۲۷۶ هجری ابوحنیفه احمد دینوری صاحب *الاخبار الطوال* که از کتب معروف تاریخی است.

حمزه بن حسن اصفهانی نابغه تاریخ و ادب در قرن چهارم هجری صاحب کتاب سنی ملوک الارض و الانبياء متوفی سال ۳۵۰ و محمدبن جریر طبری مورخ فقیه مفسر بزرگ صاحب تاریخ و تفسیر طبری متوفی سال ۳۱۰ و ابوبکر بن زکریای رازی نابغه فلسفه طبیعت و کیمیاگر بزرگ ایران و طبیب مشهور قرن چهارم هجری.

ابوبکر رازی

ابوبکر محمدبن زکریای رازی از مشاهیر دانشمندان جهان بشمار می‌رود و نام این دانشمند بزرگ در تمدن قدیم و جدید شهرت بسزا دارد وی بزرگترین فیلسوفی است که روش شک و تجربه را نخستین بار بوجود آورد و در بسیاری از اقوال دانشمندان یونان تردید کرد و خطای آنان را آشکار نمود و چون در فلسفه مشرب و ذوق ایرانی داشت نه یونانی، در نزد معاصران و اخلاق فلسفه طبیعت و کیمیاگر بزرگ ایران و خوانده شد.

مانم تواییم درباره عقاید مردان گذشته از پیش خود اظهار عقیده بکنیم اما آنچه دانشمندان بزرگ بعد از محمد زکریا از قبیل ابوریحان بیرونی و سید مرتضی علّم‌الهدی درباره محمدبن زکریا نوشه

و از روی نوشته‌های خود او استباط کرده‌اند این است که چندان بعقاید دینی مثل سایر مسلمانان آن عهد پابند نبود و بدین سبب او را فیلسوف بزرگ بدانیم بحقیقت نزدیکتر است تا یک نفر متدين مقید به آداب مذهبی.

باری محتدین زکریا از بزرگترین متفکرین اسلام بشمار می‌رود و در طبیعتیات و علم کیمیا (شیمی) دارای اکتشافاتی است که او را در دنیا مشهور کرده از آن جمله است: *زیست‌الزاج*، *اسید سولفوریک و دیگر الكحل* (الکل) که اتفاقاً طرز استخراج آن امروز هم بهمان طریقه‌ای است که محمد زکریا دستور داده بود و عمل می‌کرد.

اهمیت محتدن زکریا بیشتر در علم طب است. طب اسلامی پیش از محمد زکریا عبارت بود از مجموعه اطلاعاتی که مسلمین از طب یونانی و ایرانی و هندی فراهم کرده بودند اما این اطلاعات هنوز ترتیبی نداشت و در اغلب موارد آمیخته به اوهام و خرافات بود اما محتدن زکریا برخلاف گذشتگان علاوه بر مطالعات متند عینی که در طب یونانی و ایرانی و هندی به کار برد به تجارب شخصی نیز پرداخت و در بیمارستانهای بغداد و ری هنگام معالجه بیماران یادداشت‌هایی از احوال آنان و طرز معالجه‌شان تهیه می‌کرد و همین یادداشت‌ها برای او بزرگترین سرمایه تحقیق در مسائل طبی گردیده است.

محتدن زکریا بسیاری از عقاید جالینوس طبیب بزرگ یونانی را در کتابی به نام *الشكوك رد* کرد. کتاب بزرگ او در طب عبارت است از کتاب الحاوی که لغةً معنی جامع و شامل است. این کتاب در ۳۰ مجلد بزرگترین کتاب طب اسلامی است که تمام آن بزبان لاتین ترجمه شده و نیز از تألیفات او کتاب طب منصوری است که آن نیز به لاتین ترجمه شده و چندین کتاب و رساله دیگر که اکثر بزبانهای خارجی ترجمه شده و در دانشگاههای اروپا تا قرن هفدهم کتب محمد زکریا و ابوعلی سینا را تدریس می‌کردند.

رازی در فلسفه نیز تسلط داشت و رسالاتی در ماوراء الطبیعه (متافیزیک) نگاشت یکی از کتب مهم زکریا که در پایان عمر خود نوشت، راجع است بروش اخلاقی و علمی و فلسفی او که آنرا کتاب *السیرۃ الفلسفیة* نامیده‌اند و در این اواخر در اروپا ترجمه و چاپ شده است.

وفات محتدن زکریا بنا بر اصیح اقوال که ابوریحان بیرونی در شرح حال زکریای رازی نوشته سال ۳۱۳ هجری است اما بعضی ۳۱۱ و ۳۲۰ و ۳۲۱ نیز گفته‌اند.

محتدن یعقوب کلینی فقیه بزرگ شیعه مؤلف کتاب کافی در حدیث متوفی بسال ۳۲۹ و محتدن علی معروف به شیخ صدوق فقیه محدث نامی شیعی متوفی بسال ۳۸۱ مؤلف کتاب من لا یحضره الفقیه از فقهای بزرگ ایرانی در قرن چهارم هجری بودند. بدیع الزمان همدانی و ابوبکر خوارزمی که با یکدیگر مناظره داشتند از ادباء و نویسندهای عربی

نامدار قرن چهارم محسوب می شدند .

اوضاع ادبی و علمی و سیاسی در دوره غزنوی-سلجوqi-خوارزمشاهی (۶۱۶ - ۳۸۹) اوضاع سیاسی از اوایل عهد سامانی ترکان در بسیاری از کارهای لشکری و سیاسی وارد شدند و کم کم قدرت و نفوذ یافتند و همین نفوذ سرانجام به تأسیس حکومتهای در ایران متنه شد مانند حکومت خانیه یا خاقانیه که آنرا آل افراصیاب نیز می گویند ، در ماوراءالنهر که در سال ۳۸۹ حکومت سامانی را از بین برداشتند .

حکومت غزنوی نیز در همین اوان بوسیله البتکین یکی از غلامان سامانیان که یکی از سپهسالاران خراسان از طرف سامانیان بود تأسیس شد اما قدرت واقعی این سلسله بوسیله سبکتکن و پسر او محمود ایجاد شد . پس از مرگ محمود بسال ۴۲۱ هجری تا سال شکست مسعود در دندانقان بسال ۴۳۱ هجری این قدرت و نفوذ همچنان در قسمت بزرگی از ایران و هندوستان و ماوراءالنهر برقرار بود اما در این سال ترکان سلجوقی در ایران قدرت یافتند و حکومت بزرگی در ایران بوجود آوردند که از سیحون تا مدیترانه امتداد داشت و برای غزنویان قسمتی از ایران شامل افغانستان و سیستان و قسمتی از هندوستان باقی ماند . دولت سلجوقی در عصر البارسلان و ملکشاه در زمان حصارت نظام الملک به متنهای ترقی رسید اما بعد از ملکشاه تجزیه ممالک سلجوقی آغاز شد و نخست خراسان از سایر ممالک آنان و سپس بدربیج کرمان و آسیای صغیر و بعضی دیگر از ولایات ایران از قلمرو حکومت آل سلجوق بیرون رفت .

سلسله‌ها و امرائی که غیر از سلاجقه بزرگ و غزنویان در ایران مابین دوره سامانی و مغول حکومت کردند عبارتند از :

- ۱ - سلاجقه آسیای صغیر ۲ - شدادیان در ماوراء ارس ۳ - شیبانیان در ماوراء ارس ۴ - آل وهسودان در آذربایجان ۵ - سلاطین رستمداد در رویان و طبرستان ۶ - صباحیه سلسله‌ای که حسن صباح تشکیل داد . ۷ - سلاجقه کرمان ۸ - غوریه که سلسله غزنوی را در افغانستان و هندوستان از میان برداشتند . ۹ - ممالیک غوریه که پس از انقراض غوریه بدست محمد خوارزمشاه در سند حکومتهای جزء ایجاد کردند . ۱۰ - اتابکان فارس یا آل سلغر ۱۱ - اتابکان موصل ۱۲ - اتابکان آذربایجان ۱۳ - اتابکان بیزد ۱۴ - در این ایام آل افراصیاب نیز در ماوراءالنهر حکومت می کردند و سلاطین آنان لقب خاقان داشتند . ۱۵ - خوارزمشاهیان آل آتسز که در دوره محمد بن علاءالدین تکش تمام تمام حکومتهای جزء ایران را تابع خود ساخته اند و سرانجام برای حمله مغول در سال ۶۱۶ دچار شکست و انقراض گردیدند . حکومت خوارزمشاهیان پس از فوت محمد خوارزمشاه در سنته ۶۱۸ تا چندی بدست جلال الدین منکبرنی ادامه داشت تا بسال ۶۲۸ که بکلی از میان رفت .

باید در نظر داشت که در همین ایام خاندانهای بزرگی در ایران وجود داشتند که مانند سلاطین

دارای قدرت و اهمیت بودند. مهمترین ایشان آل عمران در خراسان و آل خجند و صاعده در اصفهان. تمام سلاطین و خاندانهای بزرگ و شاهزادگان و وزراء و رجال درباری حامی دانشمندان و شرعا و ادبا بودند و بهمین سبب است که در این ایام بواسطه بعضی از عوامل که بعداً می‌بینیم رونق علم و ادب همچنان برقرار بود.

اوپرای مذهبی پیش از اینکه به بحث در اوضاع علمی و ادبی در این دوره بپردازیم لازم است توجهی به اوضاع مذهبی در این دوره داشته باشیم در این عصر چون ترکان متعدد روی کار آمدند بازار تعصب دینی رواج یافت. سلاجقه مانند غزنیان با نشیع مخالفت شدید می‌ورزیدند همچنین در مذاهب اربعه اهل سنت نیز اختلاف شدیدی در این ایام وجود داشت مثلاً پیروان مذهب حنفی با فرقه شافعیه اغلب در زدوخورد و مشاجره بودند. شدت تعصب مذهبی در این ایام بهجای رسید که متهی بجنگهای خونین و سوزاندن مسجدها و کتابخانه‌های یکدیگر گردید. یکی از عوامل عمدۀ رواج این تعصبات وجود فرقه اشعریه بود که از تابعان ابوالحسن اشعری معروف بودند.

تعصیب مذهبی این دوره از یک منبع دیگر سرچشمه می‌گیرد و آن وجود حکومتهاي ترک است زیرا ترکان برای نداشتن سیادت نژادی ناگزیر با سیادت نژادی ایرانیان مخالفت آغاز کردند و در عوض بزرگی اصل و نژاد، مسئله مذهب را پیش کشیدند و این معنی در خود ایرانیها نیز سراست کرد چه از این تاریخ بعد ایرانیان هم افتخارات نژادی خویش را کم فراموش کردند.

می‌توان گفت تمامی علل انحطاط نژاد ایرانی همین حکومتهاي متعدد ترک نژاد بودند. مخصوصاً که اعمال آنها را حمله‌های وحشیانه قوم تاتار تکمیل کرد و موجب آمد تا ظهور صفویه حکومت بر ایران از نژاد ایرانی سبب شود و وضعی در ایران پیدی آید که نمودار آنرا در دوره اخیر سلطنت مغول و دوره تیموری کاملاً مشاهده می‌کنیم. با توجه به مطالب مذکور به‌آسانی می‌توان یافت که بجه علت از آغاز قرن پنجم بعد مقدمات رکود ذهنی و علل انحطاط علوم عقلی بتدریج فراهم می‌شود و اگر بقایای نهضت علمی و عقلی در این ایام دیده می‌شود آنرا بقیه ترقیات علمی و عقلی قرن سوم و چهارم باید دانست.

در این دوره بواسطه تعصبات مذهبی جیگ مابین فلسفه و دین شروع شد. از آثار این معنی آنست که عده زیادی از دانشمندان مذهبی مانند حجه‌الاسلام غزالی فلسفه و علوم عقلی را که متأفات با مقررات دینی داشت حرام کردند و بعضی از شرعا نیز در این باره از علمای مذهبی پیروی کردند مثلاً خاقانی قصیده‌سرای قرن ششم هجری در یکی از قصاید خویش می‌گوید:

قصیده

سر توحید را خلل منهيد
آنگهی نام آن جدل منهيد

علم تعطیل مشنويد از غير
فلسفه در سخن میاویزید

ای سران پای در وحل منهید
فلس در کیسه امل منهید
باژهم در حرم هبل منهید
لوح ادبار در بغل منهید
داغ یونانش در کبل منهید
بر در احسن الملل منهید
بر طراز مهین حل منهید

وحل گمرهیست بر سر راه
نقد هر فلسفی کم از فلس است
حرم کعبه کز هبّل شد پاک
مشتی اطفال نوتعالم را
مرکب دین که زاده عرب است
قفل اسطوره ارسطرو را
نقش فرسوده فلاطون را

همجنین در قصيدة دیگر خاقانی می‌گوید:

فلاسفه فلSSI یونان همه یونی^۱ ارزند
نفی این حکمت یونان بخراسان یابم

این نمونه‌ای است از طرز افکار شعراء و علمای طرفدار مذهب، و از این جهت است که در این دوره کمک مشغله فلسفه و علوم عقلی خاموش و چراغ علمون نقلی از حدیث و فقہ و تفسیر و غیره جهان افزور شد.

اوپا عسی و مذهبی این عصر در ادبیات تأثیر بسیار کرد چنانکه جمعی از شعراء این دوره کارشان تبلیغ مذهب بود و بعضی در این راه تعصب شدید نشان داده اند از جمله این شاعران سنائی و ناصر خسرو را باید نام برد.

۱- در ریاضیات و هیئت و تاریخ و نجوم بزرگترین علمای این عصر عبارتند از: ابویحان بیرونی متوفی بسال ۴۰ صاحب کتاب التهیم لاوابل صناعة التجیم و قانون مسعودی هردو در علم ریاضی و نجوم.

۲- نیز از بزرگترین علمای ریاضی در این دوره حکیم عمر خیام است صاحب کتاب جبر و مقابله و ریاضیات معروف که در سال ۵۱۷ وفات یافت.

۳- عبدالرحمن خازنی مؤلف رساله‌ای در عمل با آلات رصد از علمای بزرگ ریاضی در اوایل قرن ششم هجری.

۴- قطان مروزی صاحب کتاب کیهان شناخت از علمای نجوم و ریاضی قرن ششم.

۵- مسعودی صاحب کفاية التعلیم در فن نجوم از علمای بزرگ ریاضی و نجوم قرن ششم هجری.

۶- ابوعلی سینا بزرگترین علماء حکما و اطباء قرن چهارم و پنجم متوفی ۴۲۷ مؤلف کتاب قانون در طب و کتاب شفا در فلسفه و دانشنامه علائی یا حکمت علائیه بفارسی در فلسفه و صاحب چندین کتاب و رساله دیگر که اکثر تألیفاتش بزبانهای خارجه چندین بار ترجمه شده و کتب او را در مدارس اروپا تا قرن ۱۸ میلادی تدریس می‌کردند و همین ترجمه‌ها از کتب ابوعلی سینا

۱- نام بُتی است ۲- یون = فلس = بول سیاه

- ابوریحان و محمد رکریای رازی و امثال ایشان بود که پایه علوم و فنون جدیده اروپاییان قرار گرفت.
- ۷- سید اسماعیل گرگانی طبیب معروف قرن پنجم و اوایل قرن ششم هجری مؤلف کتاب ذخیره و کتاب اغراض و کتاب خفی در طب بفارسی.
- ۸- امام فخر رازی از خطبا و حکماء بزرگ قرن ششم هجری متوفی ۶۰۶ که از جمله تألیفاتش کتاب معروف سنتینی یا جامع سنتین در ۶۰ علم است بفارسی.
- ۹- شیخ شهاب الدین سهروردی یحیی بن حبیش بن امیرک معروف به شیخ اشراق و شیخ مقتول متوفی ۵۸۷ هجری از بزرگترین فلاسفه اشراقی که فلسفه اشراقی معروف به افلاطونیون جدید Neophlatonism که نهضت بزرگی در فلسفه بوجود آورد و مشرب و مذاق خود را بنام مشرب حکماء پهلوی فارسی معرفی نمود و می توان گفت که شیخ اشراق مؤسس مکتب تازه ای در فلسفه اسلام شده است که از آن بشرب اشراقی مقابل مشرب مشائی یعنی مسلک ارسسطو و پیروانش تعبیر می شود.
- ۱۰- امام حجۃالاسلام محدث غزالی متکلم فقیه مشهور ایران متوفی بسال ۵۰۵ صاحب کتاب کیمیای سعادت و نصیحت الملوك در اخلاق به فارسی و کتاب احیاءالعلوم در اخلاق به عربی و کتاب مقاصد الفلاسفه و کتاب دیگر ثہافت الفلاسفه.
- ۱۱- زمخشri متوفی بسال ۵۳۸ صاحب تفسیر معروف کشاف که بزرگترین تفسیر قرآن در قرن ششم هجری است و نیز کتاب مقدمه الادب در لغت عربی بفارسی.
- ۱۲- شیخ طوس متوفی ۴۶۰، ابو جعفر محمد بن حسن طوسی بزرگترین فقیه محدث قرن پنجم هجری است که دو کتاب از کتب اربعه حدیث شیعه بنام تهذیب و استبصار از تألیفات او است. دو کتاب دیگر از کتب اربعه یکی کافی است تألیف کلینی و دیگر من لا يحضره الفقيه تألیف شیخ صدق

كتب تاریخ فارسی در این دوره

كتب تاریخ این دوره را از حیث موضوع بسه دسته می توان تقسیم کرد:

- ۱- تواریخی که تقریباً جنبه عمومی دارد مانند کتاب مجلل التواریخ که در قرن ششم هجری تألیف شده و مؤلف آن نامعلوم است و نیز کتاب زین الاخبار گردیزی که در قرن پنجم هجری نوشته شده است.
- ۲- تواریخی که در باب سلسله های معینی از سلاطین است مانند تاریخ بیهقی تألیف ابوالفضل بیهقی که در حدود ۴۵۰ هجری تألیف شده و مربوط به خاندان غزنویه است. دیگر کتاب راحت الصدور تألیف راوندی در قرن ششم هجری که متعلق بتأریخ سلجوقیان است.

۳- تواریخی که در باب بعضی از ولایات و بلاد ایران نگاشته شده مانند تاریخ طبرستان ابن اسفندیار و تاریخ بیهقی تألیف ابوالحسن علی بن زید بیهقی و تاریخ سیستان که مؤلف آن هنوز معلوم نشده و نسخه آن چاپ شده است.

اوپر ادبی

۱- شعر فارسی : شعر فارسی که در دوره سامانیان ترقی و کمال یافته بود در دوره غزنوی و سلجوقی و خوارزمشاهی ترقی خود را همچنان ادامه داد. سبک شعر فارسی در این دوره دو طریق ممتاز و مشخص دارد. یکی دنباله سبک ساده شعرای سامانی که در دوره غزنوی و سلجوقی تکامل یافته است در این سبک سادگی و روانی فکر و زبان بهم آمیخته و فصاحت و بلاغت به متنه درجه خود رسیده است بزرگترین شعرایی که این سبک را کامل کرد هاند:

فردوسی ، عنصری ، فرخی ، منجهری ، اسدی طوسی ، معزی ، ناصرخسرو ، مسعود سعدسلمان ، عثمان مختاری ، ازرقی هروی ، شهاب الدین عمق بخارائی ، سوزنی سمرقندی و شنائی هستند.

سبک دیگر عبارت است از سبک تازه که باید آنرا سبک عراقی نام نهاد چنانکه سیک اول بنام خراسانی اشتهر دارد.

سبک خراسانی تا وقتی رواج داشت که مرکز سلطنت و حکومت ایران در نواحی خراسان بود از آن موقع که عراق مرکز حکومت و سلطنت ایران شد مقدمات سبک عراقی بوجود آمد.

سبک عراقی در نتیجه تزدیکی شعر با زبان معمول آن عصر و آمیختن آن با اصطلاحات علمی بوجود آمده است. در این عصر استعمال لغات عربی و آوردن افکار دقیق و استفاده از مسامین علمی و امثال فارسی و عربی و بکار بردن اصطلاحات علوم مختلف معمول است و در نتیجه توجه زیاد معانی و مسامین دقیق احياناً در معانی اشعار تعقید و پیچیدگی پدید می آید و گاهی شاعر محتاج می شود که ترکیبات تازه بی سابقه در اشعار بیاورد و چون شاعر در فکر نمایش هنر لفظی و دقت مضمون است در اثر این کیفیت گاهی فهم مضمون بتکلف و تعقد لفظی می افتد بطوری که درک معنی شعر دشوار می شود . شعرایی که در سبک عراقی کار کرده اند و می توان ایشانرا پیشوای سبک عراقی شرد شعراً اصفهانند مخصوصاً کمال الدین اسماعیل اصفهانی و پدرش استاد جمال الدین، و معروف این است که استاد کمال الدین اسماعیل اصفهانی را پیشوای سبک عراقی می شمارند.

غیر از این دو سبک که گفته شد دو سبک دیگر در شعر فارسی معروف است که یکی را سبک ترکستانی یا خراسانی غلیظ و دیگر را سبک هندی نامیده اند.

سبک ترکستانی همان سبک خراسانی است نهایت اینکه بسیار خشن تر و غلیظ تر از خراسانیان قدیم می باشد. در این سبک اهتمام کرده اند که از مسامین علمی و امثال عربی و بکار بردن اصطلاحات

علوم مختلف و آوردن لغات خشن و ناهموار فارسی و عربی بعد اعلی استفاده کنند و در این سبک غالباً بواسطه آوردن ترکیبات بی سابقه و مضامین علمی و اصطلاحات ناماؤنس فهم اشعار برخوانندگان بسیار دشوار می شود از بزرگان این سبک انوری، خاقانی، مجیرالدین بیلقانی و اثیرالدین اخسیکتی است.

اما نظامی و سیدحسن غزنوی و امثال ایشان تاحدتی متایل بسبک عراقیند و مخصوصاً نظامی را می توان گفت که از پیشوایان بزرگ سبک عراقی است.

اما سبک هندی که باید آنرا سبک اصفهانی نامید سبکی است که در دوره تیموریان و صفویه شهرت داشته. در این سبک از الفاظ عامیانه و معمولی برای پروراندن مضامین بکرو تازه زیاد استفاده می شود و توجه شاعر بدقت معنی و لطفات مضمون بمراتب بیش از سبک عراقی است. بزرگترین شاعر نامدار سبک اصفهانی صائب تبریزی و کلیم همدانی یا کاشانی، حزین اصفهانی لاهیجانی و از شعرای بومی هندوستان فیضی دکنی، غالب و بیدل هندی را باید نام برد.

از مسائلی که باید در این عصر بدان متوجه بود نفوذ عقاید مذهبی است در شعر چنانکه دسته ای از شعرا مانند سنائی و ناصر خسرو و خاقانی و نظامی قسمت بزرگی از اشعار خود را وسیله تبلیغات مذهبی و مسلکی قرار دادند.

و دیگر از خواص شعری این دوره تأثیر و نفوذ شدید زبان عرب و روح ادبیات عربی در اشعار این دوره است.

در نثر این دوره نیز همین خاصیت پدید شده است و این کیفیت در نتیجه تعصب دینی و اعتقاد شدید مردم به مذهب اسلام و بعضی از عوامل دیگر بوجود آمد.

دیگر از خواص شعری این دوره رواج هجو و مبالغه در مدح و پیدا شدن اشعار زهد و اندرز و فکر گوشگیری و عزلت است در شعر که همه بر اثر اوضاع سیاسی و مذهبی و اجتماعی آن عصر بوجود آمد.

تصوف و عرفان

اساس تصوف و عرفان زهد و عبادت و اخلاق فاضله بشری است اما کم کم تصوف رنگ نحله و فرقه خاص بخود گرفته.

در این دوره که موضوع بحث ماست بعض شاعرا به تصوف و عرفان سرگرم بودند. تصوف اگرچه خاز مدتی پیش در ایران و سایر ممالک اسلامی پیدا شده بود ولی در این دوره بخند کمال رسید و مردانی بزرگ چون ابوسعید ابوالغیر و شیخ ابوالحسن خرقانی و خواجه عبدالله انصاری و امام محمد غزالی و برادرش امام احمد و سنائی و شیخ عطار و مجدد الدین بغدادی و نجم الدین کبری و امثال ایشان در این دوره بوجود آمدند. عرفان در این عهد میان طبقات عامه مردم نیز نفوذ و اهمیتی داشتند و همین امر باعث شده بود که امرا و بادشاها با مستالمت متصرفه ناگزیر شوند و نیز همین امر موجب بود که از یک

طرف ادبیات فارسی با افکار عربی بیامیزد و از یک طرف برای ترویج افکار عارفانه بکار بود. از آثار مهم منظومات عرفانی این عصر می‌توان کتب ذیل را نام برد:

حديقةالحقيقة از سنائی، طریق التحقیق هم از منظومه‌های سنائی، سیرالعبد الى المعاد نیز از منظومه‌های سنائی، منطق الطیر از شیخ عطار، منتوی مظہرالعجایب و اسرارنامه و الہی نامه هم از منظومه‌های شیخ عطار و همچنین رباعیات باباطاهر و مناجات خواجه عبدالله انصاری که هردو سخت معروف هستند.

گذشته از منثوریات عرفانی و نثرهای عارفانه در این دوره غزلیات عرفانی زیادی سروده شده که از آن جمله است غزلیات سنائی و عطار.

غزل سرائی در شعر فارسی

باید دانست که غزلسرایی در ایران به سیکی که اکنون متداول است می‌بینیم از قرن چهارم هجری شروع شده و در قرن هشتم بغایت ترقی و کمال خود رسیده است. از نخستین شعرای غزلسرای ایران شهید بلخی، رودکی سمرقندی، دقیقی طوسی، فرخی سیستانی، عنصری، معزی، انوری، خاقانی، ظهیر فاریابی را باید نام برد که در قرن‌های چهارم و پنجم و ششم می‌زیستند. این شعراء باید غزلسرایی را بنیاد نهادند و با ظهور سعدی شیرازی این فن بکمال رسید. شعر غزلی بتدریج از سادگی و سنگینی رو بلطافت رفت و هرچه پیش آمد غزلها لطیفتر و پخته‌تر و پرمغزتر گردید و سرانجام دوره غزلسرایی فارسی به حافظ شیرازی ختم گشت و بعد از دوره حافظ غزلسرایان فارسی می‌توان گفت که مقدانی بیشتر نبودند و ابتکار در غزلسرایی به حافظ و سعدی ختم شده است.

اگر یک غزل از دقیقی یا شهید بلخی را با یک غزل از سعدی مقایسه کنیم اختلاف زیادی از حیث مضامین و مختصات لفظی و معنوی در میان آن دو مشاهده می‌کنیم اما غزلهای انوری و ظهیر فاریابی که در قرن ششم می‌زیستند از غزلیات گذشتگان لطیفتر و پرمغزتر بود. غزلهای عرفانی از اواسط قرن پنجم هجری بوجود آمد و بعد از سنائی و عطار بزرگترین شاعری که توانست غزل عرفانی خوب بسازد نخست مولوی شاعر معروف قرن هفتم است و سپس حافظ شاعر بزرگ ایران در قرن هشتم هجری.

یکی از مسائل مهم که باید در ادبیات این دوره مورد توجه باشد ظهور شاعران و نویسندهای این است در عراق و ولایات غربی ایران و انتقال مرکز شعر از خراسان به عراق، توضیح آنکه شعر و نثر فارسی در اصل از سیستان و خراسان و ولایات و شهرهای شرقی ایران بوجود آمد و بهمین جهت هم ملاحظه می‌شود که تا قرن پنجم بلکه قرن ششم شعرای بزرگ بیشتر در خراسان و مواراءالنهر ظهور کردند. از اواسط قرن پنجم کم کم در سایر ولایات ایران هم شعرانی بوجود آمدند از قبیل غضابیری رازی، قطران تبریزی، خاقانی شروانی، فلکی شروانی، نظامی گنجوی، جمال الدین محمدبن عبدالرزاق

- اصفهانی، مجید الدین بیلقانی و امثال ایشان که همه در دوره سلجوقی و خوارزمشاهی می‌زیسته‌اند.
- ۲- نثر فارسی : قرن پنجم و ششم یکی از دوره‌های مهم ترقی نثر فارسی است. ادوار مهم نثر فارسی را باید باین ترتیب تقسیم نمود :
- الف: دوره اول از اواخر نیمة اول قرن چهارم تا اواخر نیمة اول قرن پنجم یعنی قریب یکصد سال این دوره با قدیمترین نثر فارسی بعد از اسلام که در دست است یعنی مقدمه شاهنامه ابو منصوری که این قرن کتب مهمی به فارسی نوشته شده که مهمتر از همه عبارت‌اند از :
- ۱- ترجمه بلعی از تاریخ محمد بن جریر طبری معروف به تاریخ طبری .
 - ۲- ترجمه تفسیر طبری که نیز به امر بلعی در دوره سامانیان انجام گرفته است .
 - ۳- کتاب حدودالعالی در جغرافی که در سال ۳۷۲ هجری نوشته شده و مؤلف آن معلوم نیست .
 - ۴- رساله‌های معبدین ایوب طبری در ریاضی و نجوم .
 - ۵- رساله‌های فارسی ابوعلی سینا در فلسفه و حکمت وغیره که از همه معروف‌تر دانشنامه علاوه‌است که ابوعلی سینا آنرا برای علاءالدوله کاکویه حاکم اصفهان به فارسی تألیف کرد و بدین سبب آنرا حکمت علاویه یا دانشنامه علاوی نام نهادند. ابوعلی سینا در این کتاب مخصوصاً کوشش کرده است که اصطلاحات عربی حکمت و فلسفه به فارسی برگرد و کتاب او از لغات عربی پیراسته باشد .
 - ۶- کتاب الابنیه عن حقایق الادویه تألیف ابو منصور مونق بن علی هروی که پیش از آن نام بردیم . این کتاب در علم طب و خواص ادویه و گیاهها قدیمترین کتاب موجود فارسی است .
 - ۷- کتاب التفہیم ابوریحان بیرونی که سعی کرده است اصطلاحات فنون هندسه و حسا و نجوم و هیئت و اسٹرالاب را در این کتاب به فارسی بیاورد .
 - ۸- کتاب زادالمسافرین ناصر خسرو در فلسفه .
 - ۹- کتاب سفرنامه ناصر خسرو در خواص شهرها و ممالک .
 - ۱۰- تاریخ گردیزی تألیف عبدالحی بن ضحاک گردیزی که مشتمل است بر تاریخ ایران از قدیمترین زمان تا سال ۴۴۰ هجری .
 - ۱۱- تاریخ بیهقی تألیف ابوالفضل بیهقی دیبر که قسمتی از آن امروز در دست است . تاریخ بیهقی تاریخ دوره سلطنت سلطان مسعود غزنوی است از زمان مرگ محمود تا شکست مسعود از سلاجقه و متواری شدن او بهمین مناسبت نام کتاب را تاریخ مسعودی گذارد .

۱۲- سیاست نامه خواجه نظام الملک طوسی در اخلاق و تدبیر مملکت‌داری که از کتب بسیار مهم نثر فارسی در قرن پنجم هجری است.

ب: دوره دوم که عبارت است از نیمة دوم قرن پنجم هجری و نیمة اول قرن ششم . در این دوره سبک نثر فارسی از سادگی و لطفانی دوره قدیم بتریج بجانب تکلفات صنعتی که در دوره‌های بعد نمونه آنرا آشکار می‌بینیم می‌کند و مقدمات تحوّل صنعتی در نثر فارسی که نمونه باز آن در دوره بعد مشهود است ، در این دوره فراهم می‌شود .

صاحب قابوسنامه عنصرالمعالی کیکاووس در مقدمه باب آئین کاتب و شرایط کاتبی می‌نویسد : نویسنده باید نامه خود را از استعاره و حدیث و امثال و آیه‌های قرآن و خبرهای رسول آراسته دارد و اگر نامه پارسی بود پارسی که مردمان اندر نیابت نویسند خاصه پارسی که معروف نباشد آن خود نباید نوشتن بهیچ حال و تکلفهای نامه تازی خود معلوم است چرا باید نوشت ؟ در نامه تازی سجع هنر و خوش آید اتا در نامه پارسی ناخوش آید اگر نگوئی بهتر بود .

از این عبارت و تعریفی که صاحب قابوسنامه از اسلوب نویسنده‌گی می‌کند چند نتیجه می‌گیریم : اول اینکه می‌نویسد نامه‌های خود را به آیات و احادیث آراسته دارد درحالی که در دوره قبل از او استعمال آیه و حدیث برای آرایش نثر چندان معمول نبود دیگر اینکه می‌نویسد کنایات و امثال و استعارات برای آرایش نثر در کلمات خود بکار برد درحالی که در دوره قبل نثر در نهایت سادگی بود و بهیچ وجه نشانه‌ای از مختصات مذکور در آن وجود نداشت شاید منظور قابوسنامه از سفارشی که در این باره کرده مربوط به نامه‌های عربی باشد که نوشتنش در آن زمان ما بین فارسیان معمول و متداول بود . سوم مطلبی که از عبارت قابوسنامه استفاده می‌شود این است که باید فارسی ناماؤس را نتوشت معلوم می‌شود که در زمان او بعضی کلمات عربی بجای الفاظ فارسی شایع تر و مأнос تر بوده و صاحب قابوسنامه سفارش کرده است که فارسی ناماؤس نویسند و بجای آن یا فارسی و یا عربی مأнос متداول بیاورند .

در دوره قبیل کلمات عربی در زبان فارسی بسیار کم بکار می‌رفت و کلماتی که بکار می‌رفت عبارت بود از چیزهایی که در زبان فارسی معادل نداشت از قبیل کلمات حج و جهاد و زکوة و رکیع و سجود و امثال آن و همچنین کلمات اداری و سیاسی نوظهور که در دوره اسلامی رواج گرفته بود و در فارسی معادل نداشت یا اگر معادلی در سابق داشت فراموش شده بود .

صاحب قابوسنامه استعمال سجع را در نثر فارسی منع می‌کند و در اینجا می‌توانیم حدس بزنیم که در دوره او نثر با تکلف که صنایع بدیعی سجع و جناس و ترصیع و امثال آن در آن باشد معمول شده است .

از جمله کتب این دوره عبارت است از :

- ۱- ذخیره خوارزمشاهی از مهمترین کتب این دوره است در دوره کامل طب و گیاه‌شناسی و تشریع به فارسی که مخزن لغت و اطلاعات ادبی است تألیف سید اسماعیل جرجانی . سید اسماعیل جرجانی کتب دیگر نیز بفارسی در همین موضوع تألیف کرده است.
- ۲- مناجات خواجه عبدالله انصاری که اولین نمونه نثر مسجع فارسی است و بعدها نویسنده‌گان از این کتاب تقلید کردند و بهترین نمونه نثر مسجع در نثر فارسی کتاب گلستان شیخ سعدی است که بعداً در آثار قرن هفتم هجری ذکر خواهیم کرد.
- ۳- کتاب مجلل التواریخ والقصص که در قرن ششم هجری تألیف شده و مؤلف آن معلوم نیست.
- ۴- کتاب تاریخ سیستان که اتفاقاً مؤلف آنهم نامعلوم است و بدو قسمت تقسیم می‌شود و یک قسمتش خیلی قدیمت و ظاهرآ متعلق بقرن پنجم هجری است.
- ۵- دوره سوم نثر فارسی دوره سوم از اواخر نیمة قرن ششم تا آخر قرن هفتم طول می‌کشد این دوره مهمترین دوره نثر نویسی فارسی است و آثار زیادی در رشته‌های مختلف بوجود آمده است . نثر این دوره را بچند طبقه می‌توان تقسیم کرد:
 - اول نثرهای علمی: که در آن اسلوب نویسنده بسیار ساده بوده و نویسنده مجال آنرا نداشته که بصنایع لفظی بپردازد و باید توجه داشت که نثرهای علمی در کلیه ادوار ساده و روان نوشته می‌شده است.
 - دوم نثرهای تاریخی: تاریخ نویسی در این دوره دو طریق متمایز داشت بعضی از کتب تاریخ مانند نثرهای علمی ساده و روان نوشته می‌شد و در آن نویسنده گرد پیرایه‌های لفظی نمی‌گشت و بعضی دیگر با کمال تکلف انشاء می‌شد و نویسنده بیان معانی تاریخی را که اصل بود فناور تکلفات لفظی می‌کرد و در حقیقت تاریخ وسیله‌ای بود برای ابراز هنر نویسنده‌گی؛ نمونه این سبک را در کتاب تاریخ جهانگشای جوینی تألیف عظاملک برادر خواجه شمس الدین وزیر معروف مقول می‌توان دید.
 - سوم نثر قصص: قصه‌نویسی در این دوره کاملاً وسیله هنرمندانی در فن نویسنده‌گی بود و با کمال تکلف نوشته می‌شد.

نثر قصص نیز بچند طبقه تقسیم می‌شود:

- اول آثاری که در عین زیبائی و توجه به الفاظ معانی نیز در آن مورد توجه است و نویسنده آن با کمال قدرت این دو موضوع متفاوت متضاد را با یکدیگر وفق می‌دهد و نثر او هم نماینده جمال و زیبائی اسلوب است و هم نماینده کمال معنی مانند کتاب کلیله و دمنه ترجمه ابوالعالی نصرین عبدالحید منشی شیرازی کاتب بهرامشاه غزنوی .
- کتاب کلیله و دمنه پیش از اسلام از زبان هندی بزبان پهلوی ترجمه شد . اصل کتاب کلیله و دمنه در زبان سانسکریت هندی قدیم پنجاهمتر و عبارت بود از پنج بابی که در کلیله و دمنه فعلی از

باب الاسدوالثور است تا پنج باب بعد باستثنای باب التشخص عن امر دمنه؛ پس از ترجمه این پنج باب تقریباً بفاصله ۱۰ سال در سال ۵۷۰ میلادی پنج باب دیگر به این کتاب افزوده شد که سه باب آن از منظومة بزرگ هندیان بنام مهاباراتا و دو باب دیگر معلوم نیست که از چه مأخذی ترجمه شده و احتمال قوی این است که این دو باب دیگر را خود ایرانیان بکتاب افزوده باشند.

کتاب کلیله و دمنه پیش از اسلام یکبار از زبان پهلوی به سریانی ترجمه شد و این قدیمترین ترجمه‌ای است که از کتاب کلیله و دمنه از متن پهلوی بعمل آمده است. مترجم سریانی شخصی بود بنام بود. در فاصله مابین ترجمه سریانی بود تا ترجمه ابن مقفع ابوبوسیله این نیز به این کتاب افزوده گشت بطوری که کلیله و دمنه ترجمه شده بوسیله ابن مقفع ۱۹ و بقولی ۲۱ باب دارد و قسمتی از ابوبوسیله این مقفع ساخته از آن جمله باب برزیه طبیب و مقدمه کتاب از ساخته و پرداخته‌های خود این مقفع است. جمعی عقیده دارند که باب تشخص عن امر دمنه نیز از ساخته‌های ابن مقفع است زیرا در باب اسدوالثور می‌دانیم که دمنه بسیار تضریب و سعایت کرد تا بیگناهی یعنی شتر بقتل رسید و شخص نمام ساعی بدون مجازات ماند و این داستان با نتیجه خوبی ختم نمی‌شود. در باب تشخص عن امر دمنه این تقیصه جبران می‌شود زیرا از این باب معلوم می‌شود که شخص ساعی نمام عاقبت بکیفر عمل خویش خواهد رسید.

قسمتی از ابوبوسیله این کلیله و دمنه هم بوسیله ایرانیان دیگر ساخته شده یا از روی مأخذی که امروز در دست نیست ترجمه کردند.

دوم آثاری که در آن نویسنده بیشتر بزیانی و آرایش کلام نظر دارد نه به بیان معنی و حقیقت یعنی نویسنده می‌خواهد هنر خود را در عالم الفاظ نشان دهد.

نمونه این دسته از آثار کتاب مرزبان نامه است که جنبه لفاظی آن بر بیان معانیش می‌چربد. این کتاب از اوآخر قرن چهارم هجری بزبان طبری بوسیله مرزبان بن رستم این شروین از اسپهبدان مازندران. تألیف شد. قدیمترین کسی که از این کتاب نام برده صاحب قابوسنامه است که می‌نویسد جدۀ مادرم دختر مرزبان بن رستم این شروین از ملوك مازندران بود که مؤلف مرزبان نامه است. بعد از این نویسنده این اسفندیار مؤلف تاریخ طبرستان نیز از صاحب مرزبان نامه نام می‌برد و کتاب او را می‌ستاید و با کلیله و دمنه مقایسه می‌کند و دفتری بشعر طبری به مؤلف کتاب نسبت می‌دهد بنام نیکی نامه.

از اوآخر قرن ششم و اوایل قرن هفتم دوبار این کتاب بزبان فارسی ترجمه شد اول بوسیله محتمبن قاضی ملطیوی که بنام روضة العقول معروف است و بعد از آن بوسیله سعد الدین وراوینی آن کتاب بفارسی معمولی درآمد که اکنون بنام مرزبان نامه معروف است هردو مترجم در ابتدای کتاب خود می‌نویسند که اصل کتاب بزبان طبری از زیور صنایع عبارت خالی بود و خواسته‌اند بوسیله ترجمه بزبان فارسی کسوت زیانی از دستیاب طبیعت و قریحة خویش بدان بپوشانند.

ترجمه ملطبوی تقریباً دو برابر ترجمه سعدالدین است زیرا این مترجم حکایاتی مناسب موضوع برگتاب افزوده است و نیز کتاب او دو باب بیشتر از مرزبان نامه معمول است و رو به مرتفه کتاب مرزبان نامه ۹ باب روضة العقول ۱۱ باب می‌شود.

اصل مرزبان نامه بتقلید کلیله و دمنه نوشته شده و شاید مأخذ قدیمتر داشته که از میان رفته. مترجم این کتاب از طبری بفارسی معمول هم اتفاقاً خواسته است از کلیله و دمنه بهرامشاهی تقلید کند اما نه اصل این کتاب پیاپی کلیله و دمنه می‌رسد و نه ترجمه روضة العقول و مرزبان نامه معمولی به نثر کلیله و دمنه بهرامشاهی.

اما راجع به اینکه اصل مرزبان نامه از کجا گرفته شده سند صحیحی در دست نداریم همین اندازه معلوم است که مؤلف این کتاب نظر به کلیله و دمنه داشته و خواسته است ازاو تقلید کند. ۳- مقامات: مقامات هم از مفترعات فن قصص است با این تفاوت که مقامه نویسی اسلوب معینی داشته و عبارت بوده است از حکایات یکنواخت که در آن راوی معینی حکایت را شروع می‌کرده و قهرمان داستان معینی را در حالات مختلف وصف می‌نموده و منظورش فقط عبارت پردازی و آوردن لغات و تعبیرات خاص زبان بوده است.

مقامه نویسی در قرن چهارم هجری در زبان عربی بوسیله یک نفر ایرانی بنام بدیع الزمان همدانی وضع شد و بعد از ابوالقاسم حریری از بزرگان ادبی ایران پنجم کتاب مقامات بدیعی را تقلید کرد که بنام مقامات حریری معروف است.

در زبان فارسی مقامات حمیدی تألیف حمید الدین بلخی بزرگترین کتاب مقامات است که بفارسی در تقلید مقامات عربی در قرن ششم هجری تألیف شده است. مقامات حمیدی ۲۴ مقامه است در وصف بهار و خزان و مناظرة مع و مسلم و مناظرة پیری و جوانی و امثال آن و در قرن هفتم بعضی حکایات گلستان را می‌توان نمونه مقامات بسیار عالی فارسی دانست.

در دوره سلجوقی و خوارزمشاهی و مغول یکی از رشته‌های مهم نویسنده‌گی نوع مکاتیب است و در ادوار قدیم هر وقت در کتابی راجع به آین نویسنده‌گی و شرایط کاتی گفتگو می‌کنند مقصود همین دسته از آثار معینی مکاتیب و ترسلاط است.

نوشنوند مکاتیب در دیوان سلاطین در قرن چهارم بزبان عربی بود و از این جهت نویسنده‌گان فارسی مجبور بودند که زبان عربی را بعد اعلیٰ یاد بگیرند تا بتوانند با دربار عربی زبان بغداد دائم مکاتبه داشته باشند. در اوایل دوره غزنوی نخستین وزیر سلطان محمود بنام ابوالعباس فضل بن عباس اسفراینی دستور داد که مکاتیب دیوانی را بزبان فارسی بنویسند. عَثَبَی نویسنده تاریخ یمینی که به اسم سلطان یمین الدوّلہ محمود غزنوی است به این نکته اشاره می‌کند و در ترجمه یمینی که جرفا دقانی

«گلپایگانی» کرده است در این باره می‌نویسد که چون ابوالعباس اسفراینی از زبان عربی اطلاع نداشت دستور داد که نامه‌های درباری را بزبان فارسی بنویست و بعد ازاو چون نوبت وزارت به خواجه احمد بن حسن میمندی رسید دستور داد بار دیگر دیوان را از فارسی به عربی برگرداند.

در دوره محمود و مسعود غزنوی هم نامه‌نویسی اصولاً هم به عربی بود و هم به فارسی و پس از این دوره بکلی به فارسی تبدیل شد.

مکاتیب عموماً بسه دسته تقسیم می‌شود:

اول مناشیر و فرامین و امثاله و احکام: این دسته از مکاتیب عبارت است از فرمان شغل و منصب که از طرف سلطان به اشخاص داده می‌شود. عهدنامه و سوگندنامه، فتح نامه و امان نامه نیز در شمار مکاتیب رسمی درباری است.

دوم سلطانیات: که عبارت بود از مکاتیبی که مابین پادشاهان روبدل می‌شد.

سوم اخوانیات: یا نامه‌های دوستانه که مابین افراد مردم روبدل می‌شد.

قدیمترین اثری که از اخوانیات فارسی در دست داریم مربوط است بقرن پنجم هجری و عبارت است از مکاتیب شیخ ابوسعید ابوالخیر که نواذه او محتمد بن متور بن ابوظاهر بن ابوسعید ابوالخیر در کتاب اسرار التوحید فی مقامات شیخ ابی سعید نقل کرده است و قدیمترین نمونه مکاتیب رسمی دیوانی در زبان فارسی مربوط است به عهد غزنوی و عبارت است از مکاتیب خواجه ابونصر مشکان استاد ابوالفضل بیهقی که صاحب دیوان رسائل محمود و مسعود غزنوی بود و در سال ۴۲۰ درگذشت.

مهمنتین آثاری که در رشته مکاتیب در دوره سلاجقه و خوارزمشاهی و مغول نوشته شده است فهرست وار ذکر می‌کنیم.

۱- کتاب عتبة الکتبه تأليف منتجب الدين بدیع اتابک جوینی که عبارت است از سه قسمت مکاتیب رسمی و سلطانیات و اخوانیات که نویسنده از دیوان رسائل سلطان سنجر سلجوقی صادر کرده است.

۲- کتاب التوسل الى الترسل تأليف بهاء الدین محمد بن مؤید بغدادی منشی سلطان علاء الدین تکش خوارزمشاه، این کتاب نیز دارای سه قسمت است. قسمت اول مکاتیب دیوانی، قسمت دوم مکاتیب رسمی سلطانی، قسمت سوم مکاتیب اخوانی.

۳- مجموعه منشآت سلاجقه و خوارزمشاهی و مغول و این کتاب مجموعه‌ای است از منشآت چند قرن و از جمله منشآت مهم مجموعه مکاتیبی است از رشید الدین و طواط و عبدالله بن الواسع جبلی دو شاعر معروف قرن ششم هجری.

۴- منشآت بدرالدین رومی منشی سلطان علاء الدین کیقاد سلجوقی پادشاه آسیای صغیر و نامه‌هایی که از این پادشاه به سلطان جلال الدین خوارزمشاه نوشته شده در این مجموعه مندرج است.

۵- مکاتیب مولانا جلال الدین رومی که امروز دردست است.
در قرن ششم و هفتم کتاب بنشر فارسی زیاد نوشته شده و این دوره یکی از مهمترین ادوار نثر فارسی است هم از جهت کثیر تألیف و هم از جهت قدرت و کمال نثر در قسمت عرفان نیز آثار مهمی در این دوره نوشته شده است از جمله:

۱- کتاب اسرار التوحید فی مقامات شیخ ابی سعید تألف محدثین منور این ابی طاهر بن ابوسعید ابوالخیر.

۲- کتاب کشف المحبوب بخلابی هجوبی غزنوی.

۳- تذكرة الاولیاء شیخ فرید الدین عطار.

۴- رسالات شیخ نجم الدین کبری مقتول ۶۱۸.

۵- کتاب سوانح از امام احمد غزالی متوفی ۵۲۰.

۶- کتاب المعارف از بهاء الدین ولد پدر جلال الدین مولوی متوفی ۶۲۸.

۷- مناجات خواجه عبدالله انصاری که نثر مسجع است.

۸- زاد العارفین خواجه عبدالله انصاری.

۹- کیمیای سعادت تألف امام محمد غزالی متوفی ۵۰۵.

۱۰- کتاب نصیحت الملوك هم از امام محمد غزالی.

دو کتاب اخیر از کتب عرفانی اخلاقی بسیار ممتاز او اخر قرن پنجم هجری است.
آثاری که به نثر مسجع و مصنوع نوشته شده ویراست از امثال و احادیث و لغات عربی و صنایع بدیع لفظی و معنوی در این دوره زیاد است.

اول کسی که به نثر مسجع پرداخت خواجه عبدالله انصاری معروف است که مناجاش نثر موزون مسجع است اما در قرن ششم نمونه نثر مسجع را باید مقامات حمیدی تألف حمید الدین ابوبکر قاضی بلخی متوفی ۵۵۹ نام برد و همچنین قسمتهایی از مرزبان نامه سعد الدین دراوینی و لیاب الالباب عوفی که در اوائل قرن هفتم تألف شده است. اما عالیترین نمونه نثر مسجع در زبان فارسی گلستان شیخ سعدی است که باید درباره آن گفت: حدّ همین است سخندانی و زیبائی را.

رواج زبان فارسی

فرن پنجم و ششم یکی از مهمترین ادوار رواج و انتشار زبان فارسی است در خارج ایران و علت این امر را باید در پیش آمدهای سیاسی جستجو کرد.

۱- نخست بواسطه لشکرکشی سلاطین غزنوی به هندوستان و فتوحاتی که در این سرزمین کردند.
در نتیجه این فتوحات عده زیادی از ایرانیان بسرزمین هند رفتند و زبان فارسی را در آنجا رواج دادند.

بعد از غزنویان سلاطین غور که ایرانی بودند و پس از غوریه ممالیک ایشان همچنان بنشر زبان فارسی در هندوستان همت گماشتند.

حکومت گورکانی هند که بوسیله ظهیرالدین با بر شروع شد جانشین ممالیک است در هندوستان و این سلسله مشوق جدی ادبیات فارسی در آن سرزمین بوده بهمین علت زبان فارسی در هندوستان رواج یافت تا جائی که زبان رسمی آن کشور شد و هنوز هم در این کشور در حدود صد میلیون نفر زبان فارسی را می‌فهمند و اغلب بدان تکلم می‌کنند و شعر می‌گویند. آخرین شاعر معروف هندی فارسی زبان محمد اقبال است که نام او در بین هندیان مسلمان بسیار معروف است.

۲- فتوحات سلاجقه در ایران و خارج از ایران که زبان فارسی را در آسیای صغیر پراکند و هنوز هم این زبان در آسیای صغیر وسیله تکلم و تحریر و حتی تألیف کتب می‌باشد.

اوپساع سیاسی و اجتماعی و علمی و ادبی

ایران در دوره مغول (۷۷۱ - ۶۱۶)

اوپساع سیاسی در سال ۶۱۶ چنگیز با پسران خود به ایران حمله کرد و پس از جنگهای سخت مارواه النهر و خوارزم و خراسان و قسمت بزرگی از عراق را ویران ساخت و بسیاری از ساکنین این نواحی را کشت.

در حدود سال ۶۵۰ هلاکو مأمور فتح بقیه نواحی ایران شد و در سال ۶۵۶ حکومت اسماعیلیه و حکومت خلفای عباسی را برانداخت و حکومتی که ظاهراً تابع حکومت مرکزی مغول بود در ایران بوجود آورد که معروف بحکومت ایلخانی است. این خاندان در اوایل کاررسوم مغولی خود را حفظ کردند ولی هرچه بر طول اقامت آنها در ایران گذشت بیشتر بتمن ایرانی خوگرفتند تا جائی که یاسای چنگیز را تغییر دادند و یاسای غازانی پدید آوردند بعضی از سلاطین مغول مذهب اسلام را قبول کردند و از حیث مذهب نیز با ایرانیان متحد شدند و بتدریج آرامش مختصری در ایران پدید آمد تا زمان مرگ ابوسعید بهادر آخرين پادشاه مغول.

بعد از مرگ ابوسعید بهادر خان چنگیزی در ایران اغتشاش زیاد پیدا شد و سلسله‌های مختلف از قبیل چوبانیان در آذربایجان و ایلکانیان در بغداد و آل اینجو در فارس و آل مظفر در کرمان و اصفهان و فارس و سربداران در خراسان بر سرکار آمدند. باید دانست که در دوره حکومت سلاطین مغول عده‌ای از سلسله‌های قدیم ایران و سلسله‌هایی که در دروازه مغول بوجود آمده بودند در نواحی مختلف مملکت حکومت می‌کردند و جملگی خراج گزار شاهان مغول بودند وجود این حکومت‌ها تاحدی آثار زبان فارسی را حفظ و نگهداری کرد از جمله اتابکان فارس در شیراز و آل کرت در خراسان و افغانستان و قره ختائیان در کرمان و مرعشیان در مازندران؛ بعضی از این سلسله‌ها پیش از زوال حکومت خاندان

مغول از میان رفتند و بعضی دیگر بعد از مغول نیز بر جای ماندند. حکومتهای مختلفی که بعد از مغول بوجود آمد غالباً در جنگ و زدو خورد با یکدیگر بسر می برندند و این حالت تا حمله تیمور بسال ۷۷۱ ادامه داشت.

از خلاصه تاریخی فوق معلوم می شود که قرن هفتم و هشتم بدترین ادوار تاریخی ایران بعد از اسلام بوده است و به آسانی می توان دریافت که بچه علت علوم و ادبیات در این دوره پیشرفتی نکرد و حتی به انحطاط و تنزل افتاد.

در حملات بی دربی مغول به ایران مراکز تمدن اسلامی یعنی ماوراءالنهر و خراسان و عراق و ری بکلی ویران شد و کتابخانه‌های بزرگ از قبیل کتابخانه‌های خوارزم و بخارا و سمرقند و مرو و نیشابور و طوس و غزنی و ری و اصفهان و غیره یکباره نابود شد و از علوم و ادبیات در دوره مغول اثر چندانی باقی نماند و اگر در دوره مغول نویسندهای مانند عطاملک جوینی و شمس قیس رازی و شعرائی مانند مولوی و سعدی و دانشمندانی چون خواجه‌نصرالدین طوسی و قطب الدین شیرازی و نظایر این بزرگان می‌یابیم باید متوجه باشیم که این عده بازماندگان دوره پیش از مغولی و در حقیقت نماینده‌گانی از تمدن عالی و درخشان ایران در قرن ششم هجری بشمار می‌آیند و همین بزرگان و امثال ایشان اند که بزرگان دیگر را تحت تربیت قرار دادند و ظهور آثار شوم مغول را چند سالی بعقب انداختند چه بدیهی است که اثر انقلاب آنی الحصول نیست و انقلاباتی که در یک مملکت حادث می‌شود آثارش کم کم و بتدریج آشکار می‌گردد آثار حمله مغول نیز آن‌پدیدار نشد بلکه کم کم آثار فقر ادبی و علمی و انحطاط و تنزل در همه شئون حیاتی این مملکت بشر آورد. وجود حوزه‌های علمی دوره مغول و همچنین وجود پناهگاههایی که در بعضی از نقاط ایران یا خارج از ایران از قبیل فارس در داخل مملکت ایران و آسیای صغیر و هندوستان در خارج از ایران تاحدی باعث شد که قسمتی از تمدن ایران در ایام پیش از مغول بدورة بعد از مغول انتقال پیدا کند.

اوپرای ادبی دوره مغول

ادبیات در دوره مغول رو به انحطاط رفت قبل از حمله مغول ادبیات فارسی بیشتر تغزلات و غزلهای لطیف و روان بود و شعر بیشتر نشاط‌آور و نماینده حقیقی روحیه مردم بود. بعد از حمله مغول بواسطه شکستی که ایرانیان دیدند ضعف و سستی در ادبیات و روحیات مردم پدیدار گشت اشعار از حالت سابق بیرون آمد و بیشتر عبارت بود از اشعاری که مردم را برک دنیا و گزیدن راه آخرت دعوت می‌کرد یا اشعاری بود که بیشتر جنبه صنایع لفظی داشت و چندان بمعانی لطیف و افکار عالی توجه نمی‌شد. مولوی و سعدی را که در دوره مغول می‌زیسته‌اند استثنایاً باید کرد. دو مرکز از مراکز ادبی بعد از حمله مغول در ایران باقی ماند که ادبیات فارسی در آن دوم مرکز حفظ شد یکی شیراز و اصفهان و آن نواحی که بواسطه حسن تدبیر اتابکان از حمله مغول مصون ماند و دیگر هندوستان که بتدریج یکی از مراکز

مهم زبان فارسی می شد . از قرن هفتم شعرای بسیار در این دو حوزه بوجود آمده اند که مهمترین آنها در قرن هفتم سعدی و در قرن هشتم حافظ شیرازی است .

شعرای دیگر نیز در درجه دوم و سوم در این دوره بوده اند از قبیل عمامه نقیه کرمانی و خواجهی کرمانی ، کمال خجندی ، بدرجا جرمی ، بدرجاچی ، همام تبریزی که سبک غزلیاتش سبک شیخ سعدی است . امیر خسرو دهلوی و امیر حسن دهلوی که از معروف ترین شعرای بومی هندوستانند که بفارسی شعر می گفتند .

امیر خسرو دهلوی شاید در میان شعرای فارسی بعد از رودکی از حیث تعداد اشعار بی سابقه بوده است . در برآر رودکی می گویند ۱,۳۰۰,۰۰۰ شعر ساخته بود و امروز از آنهاه اشعار جز حدود ۱۰۰۰ بیش باقی نیست ، اما امیر خسرو دهلوی رویهم رفته در حدود ۶۰۰,۰۰۰ بیت قصیده و غزل و منزی دارد .

امیر خسرو خمسه نظامی را تقلید کرد و پنج منزوی بعنوان خمسه بهمان اوزانی که خمسه نظامی ساخته شده است گفته . خمسه امیر خسرو نسخه های بسیار خوب خطی دارد و تمام آنها چاپ شده است .

از قرن هفتم نام مولوی را باید بعنوان بزرگترین شاعر عرفانی ذکر کنیم . مولوی نیز یکی از شعرای است که در فنون مختلف شعر تفنن می کرده و غزلیات او که امروز بعنوان کلیات شمس معروف است (بنام شمس تبریزی مرشد و مراد او) در شمار برمایه ترین غزلیات فارسی بشمار می آید . لطف و رقت معنی و سادگی و سهولت عبارت و بی قیدی مولوی در رعایت صنایع لفظی لطف مخصوص بغزلیات او بخشیده است .

از کلیات شمس گذشته مهمترین و معروف ترین اثر مولوی کتاب منزوی است در شش دفتر که از شاهکارهای بزرگ ادبیات و معارف بشری شمرده می شود . مولوی در ضمن حکایات و تمثیلات پرمغز و شیرین باندازه ای حقایق و مطالب عالیه پرورانده است که تا قرن های دیگر هم شاید فکر بشر برای فهم همه رموز و اسرار این کتاب آسانی آماده نباشد .

در نیاید حال پخته هیچ خام پس سخن کوتاه باید والسلام

از جمله آثار مولوی کتاب فیه مافیه است که عبارت است از شرح مجالس وعظ مولانا باین معنی که در این کتاب تقریرات و بیانات مولوی را که در موضوعات مختلف گفته است ، جمع کرده اند . بزرگترین شاعر او اخر قرن هفتم شیخ سعدی شیرازی است که در غزلسرایی و فصاحت و بلاغت برای او در زبان فارسی نظیری غیر از حافظ نتوان یافت و مابین شعرها مصطلح است که سعدی را شیخ و حافظ را خواجه می گویند .

سعدی شاعر تمامی است باین معنی که در فنون و انواع مختلف شعر وارد شده و از عهده برآمده

است از قبیل مدح، ذم، مرثیه، غزل، مثنوی، حتی هزل و مطاییات.

سعدی علاوه بر شاعری نویسنده بزرگی نیز هست و گلستان او یکی از شاهکارهای نثر فارسی بشمار می‌آید که بعد از اوی مورد تقلید قرار گرفت و هیچیک از مقلدان توانستد بیاية سعدی برسند. سعدی در مثنوی سرایی نیز استاد بوده، این نکته را باید تذکر داد که در سبک عراقی بیشتر بنای شعر بر غزل بوده در صورتی که در سبک خراسانی که در دوره سامانی و غزنوی در ایران معمول بوده بیشتر قصیده‌سرایی در بین شعرا متداول بود و می‌دانیم که قصیده وسیله مدح بوده چون دربار سامانی و غزنوی دربار شاعر نوازی بوده باین جهت شعرا بیشتر بمدح پرداختند اما دربار سلجوقی و خوارزمشاهی بشاعران نمی‌پرداختند. باین مناسب است که قصیده مدح متروک شد و غزلسرایی جای آنرا گرفت و همین حال در دوره مغول هم ادامه یافت. قبل از دوره مغول شعرا هر یک بیک نوع شعر معروف بودند و کمتر اتفاق می‌افتد که شعرا عصر سامانی و غزنوی مانند شعرا قرن ششم بعد مخصوصاً از دوره مغول ببعد در انواع مختلف شعر تفنن کنند.

قرن هشتم نیز در دنباله قرن هفتم هجری چند شاعر معروف داشته است که از آن جمله‌اند حافظ شیرازی، سلمان ساوجی، خواجه کرمانی، اوحدی مراغه‌ای اصفهانی، کمال الدین خجندی و معروفترین آنها همان خواجه شمس الدین محمد حافظ است که بعد از سعدی در غزلسرایی سبک جدید بوجود آورد اورد باین معنی که افکار لطیف و دقیق عرفانی را با مضامین شعری بهم آمیخت و سبکی بوجود آورد که حد متوسط مابین سبک مولوی و سعدی است چه می‌دانیم که مولوی در غزلسرایی فقط متوجه معانی لطیف عرفانی است و به پیراستگی الفاظ نظر ندارد اما سعدی در غزلسرایی بیشتر گرد لفظ و مضامین می‌گردد.

سبک سعدی در غزلسرایی سبک سهل ممتنع است یعنی گفتن نظر اشعار او بنظر سهل و آسان می‌رسد ولی درواقع ممتنع و محال است. روانی و لطف مضامون در اشعار سعدی بهم آمیخته و اگرچه توجهی به آراستن الفاظ چندان ندارد اما عنایتش به این قسمت بیش از مولوی است ولیکن افکار لطیف عرفانی مولوی خیلی بیش از سعدی است.

حافظ شاعری است غزلسرا و مانند سعدی ممتنع در اقسام شعر نیست اما یکی دو ترجیع بند و قصیده به حافظ نسبت داده‌اند که بیاية غزلیاتش نمی‌رسد.

خلاصه اوضاع ادبی دوره مغول

دوزه مغول از حیث شعرو زبان فارسی بدو قسمت می‌شود دوره اول تا اواخر قرن هفتم ادامه دارد و در این مدت عده‌ای از تربیت شدگان اواخر عهد خوارزمشاهی در خارج ایران یا در داخل در نقاط محفوظ مأمون زندگی می‌کردند و از این عده اشعار و کتب متعدد باقی مانده است و بوسیله ایشان زبان فارسی در آغاز دوره مغول نگاهبانی شد دوره دوم از آغاز قرن هشتم شروع می‌شود که با احتاط تدریجی

زبان همراه است و در این دوره جز حافظ شاعر معتبر دیگری ظهور نکرده . امرا و پادشاهان این دوره معمولاً بшуرا و نویسنده‌گان توجیهی نداشتند چه غالب ایشان از تزايد تاثر بودند که با علوم و ادبیات آشنا شدند یا اگر ایرانی و آشنا با علوم و ادبیات بودند در آن دوره بر انقلاب و هرج و مرچ فرصت توجه به امور معنوی نداشتند در دوره مغول زبان ترکی در ایران رو برواج و توسعه نهاد و نه تنها بعضی نقاط را بکلی ترک زبان کرد بلکه نظر فارسی را نیز مخلوط بلغات ترکی ساخت و کمک لغات ترکی در زبان فارسی رواج یافت همچنین خراسان که بزرگترین مرکز علمی ایران بود ویران شد و مقدمات ضعف و انحطاط علوم و ادبیات فارسی از هر حیث فراهم گشت . در دوره مغول سبک عراقی که پس از سبک خراسانی در اوایل دوره سلجوقی و دوره خوارزمشاهی آغاز شده بود قوت یافت و عده‌ای از بزرگترین شعرای این سبک مانند سعدی و حافظ و خواجه در این دوره پیدا شدند .

سبک خراسانی و عراقی و پیدایش این دو سبک در شعر فارسی

سبک خراسانی عبارت است از سبکی که در دوره سامانیان و غزنیان و اوایل دوره سلجوقی در ایران متداول بود و چون شعرایی که در دوره سامانیان بودند باین سبک شعر ساخته‌اند بیشتر از اهل خراسان بوده‌اند و ظهور این سبک از خراسان شده است آنرا سبک خراسانی می‌نامند . در سبک خراسانی تناسب بین الفاظ و معانی «مساوات» بحد اعلا رعایت می‌شد و شاعر حتی المقدور سعی می‌کرد که افکار ساده و تشییهات و اوصاف متناسب با طبیعت را در الفاظ ساده و روشن بیان کند و ضمناً چون زبان دری لهجه يومی خراسان و ماوراءالنهر بود شعرای سبک خراسانی بهتر از عهده بیان معانی در الفاظ صحیح و مستحکم برآمده‌اند ولی شاعر خراسانی هیچگاه به افکار دقیق و پیچیده توجه نمی‌کند . قسمت اعظم شعرایی که در تمام دوره سامانیان و قسمتی از دوره غزنیان و سلجوقیان دیده‌ایم بسبک خراسانی شعر ساخته‌اند . پس ظهور سبک خراسانی را در همان تاریخ باید شمرد که شعر فارسی بعد از اسلام - در قرن سوم هجری - آغاز شده است . اما سبک عراقی دو میان سبک معتبر شعر فارسی است که از اواسط قرن ششم بعد ظهور کرده و چون این سبک بیشتر مورد توجه شعرای عراق عجم و فارس و آذربایجان بوده است ، باین جهت آنرا سبک عراقی گفته‌اند . علت پیدایش سبک عراقی آنست که گویندگان عراق یعنی قسمتهای مرکزی ایران و نیز نواحی جنوبی و شمالی ایران با بدایره شعر و شاعری گذاردند و چون این نواحی دارای لهجه‌های خاصی از زبان فارسی بود و مردمش در محیطی زندگی می‌کردند که با محیط خراسان اختلاف داشت این سبک را بنام سبک عراقی نامیدند و هم از جهت فکر و هم از حیث لهجه و بیان مقصود و استعمال لغات با سبک خراسانی اختلاف دارد در سبک عراقی افکار دقیق در الفاظ کم (ایجاز) آورده می‌شود و شاعر کمتر بمساوات لفظ و فکر توجه دارد و علاوه بر این در سبک شعرای عراق توجه بغلز بیش از قصیده است و یکی از خصوصیات سبک عراقی اینست که لغات عربی آن بیش از سبک خراسانی است و این خود به این علت است که

عراق و قسمتهای غربی و جنوبی ایران در نتیجه زدیکی با مرکز ادبیات عرب یعنی بغداد در دوره بنی عباس بیشتر از سایر نقاط ایران بزبان عربی زدیک بوده و لغات عربی در زبان آن بیشتر نفوذ کرده است. هرچه بیشتر از عمر سبک عراقي گذشت دقت افکار در آن سبک بیشتر شد و چون در دوره مغول اساساً زبان فارسی رو به انحطاط و تنزل می‌رفت شعر عراقي کم کم رو به انحطاط نهاد. در دوره تیموری تحول شدیدی در آن روی داد و در اواخر این دوره یعنی دوره سلطنت سلطان حسین باقرا

سبک جدیدی ظهر کرد که بعداً بسبک هندی شهرت یافت.

در سبک هندی تمام توجه شاعر بخيالات نازک دقیق دور از ذهن است و بحدی در این کار

مبالغه می‌کند که احياناً مقصد شاعر نامفهوم می‌گردد.

نثر در دوره اول مغول هم دنباله نثر فارسی پیش از حملة مغول است چنانکه بعضی همان سبک ساده پیش از مغول را تعقیب کرده‌اند مانند شمس قیس رازی در کتاب المعجم(صرف نظر از مقدمه آن) و حیدرالله مستوفی در تاریخ گزیده و رشیدالدین فضل الله در جامع التواریخ و همچنین امثال اینگونه نویسنده‌گان و برخی از نویسنده‌گان سبک مشکل مصنوع را دنبال کرده‌اند مانند عطاملک جوینی و عوفی و وضاف و امثال ایشان.

اوپرای علمی بنابر آنچه در شرح اوضاع سیاسی و اجتماعی دیدیم در دوره اول مغول یعنی قرن هفتم بقایای دانشمندان پیش از مغول هنوز بودند و بوسیله ایشان علوم معقول و منقول بدورة مغول انتقال یافت و برای تعلیم و تعلم و نشر علوم اسلامی مراکزی بوجود آمد. مهمترین مرکز علمی در دوره مغول مرکزی است که بوسیله خواجہ نصیرالدین طوسی در شهر مراغه تشکیل یافت. خواجہ نصیرالدین در این شهر رصدخانه‌ای ترتیب داد و کتابخانه‌ای بسیار مهم و معتبر جمع کرد و عده‌ای از دانشمندان را برای کسب علوم و تربیت طالبان علم در آنجا گرد آورد و با این طریق برای فلسفه و ریاضیات و طب مرکز رسمی خوبی ترتیب داد.

در دوره مغول سه چیز نسبتۀ ترقی کرد یکی علم طب، دیگر نجوم، سوم تاریخ نویسی بفارسی و مخصوصاً تاریخی که بفارسی در این دوره نوشته شده از کتب ذیقیمت ادبیات ایران محسوب است. در عرفان چنانکه می‌دانیم اندکی پیش از حملة مغول بزرگترین عرفان و مشایخ صوفیه در ماوراءالنهر و خراسان زندگی می‌کردند و این اشخاص عده‌ای در حملة مغول کشته و گروهی اوارة شدند و چند مدت بعد از حملة مغول حیات داشتند. همین عده جماعت کثیری از شاگردان را تربیت کردند که از رجال بزرگ عرفان و تصوّف بشمار می‌آیند. مهمترین این اشخاص در قرن هفتم هجری محتی الدین عربی و صدرالدین قونیوی و جلال الدین مولوی بلخی است که هر سه از پیشوایان عرفان و تصوّف محسوب می‌شوند و اتفاقاً هر سه معاصر یکدیگر بوده و بمقاصد کمی از هم فوت شده‌اند. در فلسفه و ریاضیات بزرگترین کسی که در این دوره ظهر کرده و در حقیقت فلسفه ابوعلی

سینا و فارابی و کتب اقلیدس و بطلمیوس را شرح و اثبات کرده خواجه نصیرالدین طوسی است که یکی از آثار او شرح اشارات ابوعلی سیناست در فلسفه ، و تحریر اقلیدس در هندسه و تحریر مجسطی در هیئت استدلالی .

عده‌ای از نویسندهان و دانشمندان و عرفای بزرگ دوره مغول را با اختصار می‌نویسیم :

۱- عظاملک جوینی نویسنده تاریخ جهانگشا در سه مجلد راجع به چنگیز و اعقاب او و تاریخ خوارزمشاهیان و اسماعیلیه، پسر بله‌الدین محمد جوینی و برادر شمس الدین صاحب دیوان جوینی است که مدتی از جانب هلاکو و اباخان حکومت بغداد داشت و در سال ۶۸۱ در آذربایجان وفات یافت . وی یکی از نویسندهان و مورخان بزرگ ایران در دوره مغول است و تربیت او بیشتر زیردست پدر او بهاءالدین محمد صورت گرفت که از دیبران و نویسندهان بزرگ اواخر دوره خوارزمشاهی بود .

۲- رسیدالدین فضل الله همدانی صاحب جامع التواریخ که وزارت غازان خان می‌کرد و در طبّ نیز دست داشت قتلش در ۷۱۸ به امر سلطان ابوسعید در تبریز اتفاق افتاد .

۳- حمدالله مستوفی صاحب تاریخ گزیده است و کتاب نزهه القلوب در جغرافیا و نیز کتاب منظومی دارد بنام ظفرنامه که عبارت است از شاهنامه منظوم از حملة عرب تا دوره مغول .

۴- ادیب شهاب الدین عبدالله ملقب به وصف الحضره معاصر رسیدالدین فضل الله است . از آثارش تاریخ وصف است شامل حوادث ایران از فتح بغداد (۷۲۸ - ۶۵۶) و این کتاب را بسیار مشکل نوشته و بعد از وی در دوره نادرشاه افشار میرزا مهدی خان استآبادی منشی نادرشاه بتقلید کتاب وصف کتابی در تاریخ نادرشاه بنام دزه نادره نوشته و این دو کتاب در اشکال و مغلق بودن معروف و ضرب المثل است .

۵- نورالدین محمد عوفی صاحب تذكرة لباب الالباب که مدتی در خراسان و ماوراءالنهر بود و در اوان حملة مغول بهندوستان در خدمت ممالیک غوریه رفت و کتاب لباب الالباب در تذكرة شعرای فارسی بسال ۶۱۸ و جوامع الحکایات را در ۴ مجلد در حدود سال ۶۳۰ نگاشت .

۶- شمس قیس رازی در اوان حملة مغول همراه خوارزمشاه به عراق و از آنجا به فارس رفت و در خدمت اتابک سعدین زنگی و بعد در خدمت ابوبکر بن سعدین زنگی ماند و کتاب المعجم فی معاییر اشعار العجم در عروض و قافیه و بدیع بنام ابوبکر بن سعدین زنگی نوشت .

۷- خواجه نصیرالدین ابوجعفر محمدبن محمدبن حسن طوسی از بزرگترین دانشمندان دوره مغول است . اصل وی از توابع قم و ولادتش بسال ۵۹۷ در طوس اتفاق افتاد و تحصیلاتش نیز همانجا صورت گرفت و بحکمت و ریاضی و نجوم و ادبیات احاطه کامل یافت اندکی پیش از حملة مغول به قهستان در نزد ناصرالدین محتشم اسماعیلیه رفت و اخلاق ناصری را بنام او در فن اخلاق تألف کرد و مذتها ماین اسماعیلیه بود و بعد از آنکه هلاکو اسماعیلیه را از بین برد

خواجه نصیرالدین بخدمت او درآمد و در فتح بغداد حضور داشت و پس از این فتح مأمور ایجاد رصدخانه در مراغه شد و در آنجا یک مرکز علمی بزرگ ایجاد نمود.

خواجه نصیرالدین کتب بسیار در موضوع فلسفه و ریاضیات و ادبیات تألیف کرد که از آن جمله است تحریر مجسٹری و تحریر اقلیدس و شرح اشارات در فلسفه و متن تجزید در علم کلام و کتاب تذکره در هیئت استدلالی و از کتب معروف او بنارسی، کتاب اخلاق ناصری و اوصاف الاشراف است.

علامه قطب الدین شیرازی یکی از علمای بزرگ آن قرن محسوب می‌شود و در ۷۱۰ فوت شده از شاگردان نامدار خواجه نصیرالدین می‌باشد. وفات خواجه نصیرالدین بسال ۶۷۲ اتفاق افتاد و اتفاقاً وفات جلال الدین مولوی صاحب متنی نیز در همین سال واقع شده است.

اوپرای علمی و ادبی ایران در دورهٔ تیموری (۹۰۶ - ۷۷۱)

در همان دوره که سلسله‌های مختلف سلاطین بعد از مغول بایکدیگر در نزاع و جدال بودند و در هر گوشه از ایران حکومتی وجود داشت که برخی از آنها خیال تفوق بر دیگران را در سر می‌برورانیدند، در ماوراءالنهر یعنی سرزمین حکمرانی بازماندگان چنگی یکی از امرا قدرت و نفوذی یافت و او امیر تیمور گورکان بود که پس از تحصیل قدرت و بسط نفوذ خود در ماوراءالنهر آهنگ تسخیر ایران کرد و از سال ۷۷۱ با سه حمله (بورش) تمام ایران را فروگرفت و بغداد و قسمت بزرگی از آسیای صغیر را فتح کرد و بدین ترتیب امپراطوری بزرگ و وسیع در مدتی کوتاه تشکیل داد و در ضمن فتح بلاد قسمت بزرگی از آنها را قتل عام و ویران نمود و حکومت‌های جزء را برانداخت و خود در یکی از سفرها که به چین می‌رفت در بین راه مرد و پس از وی امپراطوری او دچار تجزیه و تقسیم گشت و پسرانش با یکدیگر به نزاع برخاستند و این تجزیه و تحلیل مخصوصاً بعد از مرگ شاهزاد قوت بیشتری یافت چنانکه هریک از اعقاب تیمور در گوشاهی از ممالک تیموری علم استقلال برآورانستند و خود را جانشین بالاستحقاق تیمور و اخلاق او دانستند و در عین حال حکومتهای هم مانند حکومت آق قوینلو و قره قوینلو در آذربایجان و بین النهرين و عراق تشکیل شد و این حال ادامه داشت تا در سال ۹۰۶ که شاه اسماعیل صفوی پس از چنگهای بزرگ خود در ایران توانست حکومت واحد و مستقلی پدید آورد که از جانبی با قلمرو حکومت عثمانی همسایه بود و از جانبی دیگر با ازبکان که بقایای اخلاق تیمور را در ماوراءالنهر بتدریج از میان برد و مابقی را به هندوستان راند بودند.

سلاطین تیموری و شاهزادگان این سلسله و همچنین امرای آنها اغلب مردمی با ذوق و دانش دوست و شعرپرور بودند و مخصوصاً بصنایع طریقه و خط توجه بسیار داشتند و بهمین سبب تذهیب و نقاشی کاری و خط در این دوره ترقی بسیار داشت.

از بزرگترین امرای تیموری که مشوق شعر و ادب بودند یکی شاهزاد پسر تیمور و دیگر با یاسنگر میرزا پسر شاهزاد و دیگر الغ بیک پسر شاهزاد و دیگر سلطان حسین بایقرا می‌باشد و از جمله وزراء ایشان

که در تشویق شعراء سعی وافی مبذول داشتند امیر علی شیر را باید نام برد که وزیر سلطان حسین و به ترکی شعر می ساخته و نوایی تخلص می کرده است. براثر وجود اینگونه وزراء و رجال در عین آنکه ایران در دوره تیموری بهایت انحطاط بود، صاحب عده‌ای از فضلا و دانشمندان متوسط گردید و تألیفاتی در این دوره بوجود آمد که بعداً بذکر آن مبادرت خواهیم نمود.

اووضع ادبی در دوره تیموری همچنانکه گفته ایم زبان فارسی دوره انحطاط عصر مغول را طی می کرد و علت عده این انحطاط آنست که اولاً زبان ترکی با حمله مغول در ایران رواج کامل یافت ثانیاً مراکز زبان فارسی یعنی خراسان و عراق همچنین در بارهای حامی شعر و ادب از میان رفت و در نتیجه شعر از دربار دور شد و بدست عوام و مردم عادی افتاد و همین امر باعث شد که تحولی در شعر ایجاد گردید که در عین حال هم برای ادبیات فارسی مفید بود و هم از بابت آنکه در الفاظ دقت فراوانی بکار نمی رفت برای زبان فارسی زیان داشت ثالثاً اوهام و خرافات که در ایران براثر قتل و غارتیهای مغول و تیمور رواج یافته بود باعث آن شد که سطح فکر عامه را بسیار تنزل داد و عظمت فکر ایرانیان را که پیش از حمله مغول داشتند از میان برد و رابعاً استاید زبان فارسی که می بایست مردمی شرعا و نویسندها جدید باشند بتدربیج از میان رفتند و در نتیجه کار شعر و نثر فارسی دوره تیموری از لحاظ زبان چندان مورد اعتماد نیست.

یکی از خصوصیات ادبی دوره تیموری آمیختن سبک ایرانی با هندی است که در نتیجه آن نثر بشیوه‌ای مخصوص در هندوستان رواج گرفت و در ادبیات فارسی هم بطور عموم اثر گردید.

سبک هندی

در دوره تیموری مقدمات سبک معروف هندی در شعر فارسی پیدا شد و این سبک عبارتست از شیوه شعری که در اواخر دوره تیموری و تمام دوره صفویه در ایران معمول بود و مبتنی است بر بیان افکار دقیق در زبان ساده معمولی و بعبارت دیگر سبک ساده‌ای بود که در مقابل سبک عراقی و خراسانی پدید آمد. این سبک از دوره تیموری بتدربیج پیدا شد زیرا چنانکه گفتیم اووضع ادبی دوره مغول و تیموریان باعث گردید که مردم بیشتر به اوهام و انکار دقیق متوجه شوند و از عالم مادی دور باشند و از طرف دیگر زبان فارسی چنانکه دیده ایم در دوره تیموری بتدربیج از روش قدیم دور شد و سبک و روش ساده‌ای پیدا کرد که مبتنی بود بر لغات عامیانه و اصطلاحات عمومی. این دو امر باعث شد که شعر فارسی از طرفی دارای افکار دقیق و خیالات باریک شود و از طرف دیگر از لحاظ زبان تازه ولی سست و بی‌مایه گردد.

سبک هندی که مخصوصاً از دوره سلطان حسین بایقرا به بعد معمول بود از آن جهت که بیشتر صاحبان آن در دوره صفوی به هندوستان رفته و در دربار گورکانیان هند مقیم شده‌اند و بواسطه تأثیر روح هندی در شعر فارسی باصطلاح سبک هندی نامیده شده است.

سبک هندی تا آغاز دوره زنده و قاجاریه در ایران و هندوستان کاملاً رواج داشت ولیکن در دوره زنده انجمنی از شعراء در اصفهان تشکیل شد و بمساعی این انجمن سبک شعر فارسی بهالت پیش از سبک هندی برگشت و تدریجاً سبک هندی از بین رفت.

رئیس این انجمن مشتاق اصفهانی و از اعضاء مهم این انجمن آذر بیگدلی مؤلف آتشکده و عاشق اصفهانی و طبیب اصفهانی و هافت اصفهانی و صباحی کاشانی و نظایر ایشان بودند و این سبک در ایران متروک گشت ولیکن در هندوستان و افغانستان هنوز معمول است.

در دوره تیموری غزلسرایی بیش از همه چیز رواج و اهمیت داشت و در درجه دوم مثنوی سازی در موضوعات عاشقانه و عارفانه نیز در این دوره ساخته می‌شد که اغلب تقلید از نظامی بوده است از جمله شعرای این عهد جامی، هلالی جفتانی، هافتی و قاسمی را می‌توان ذکر کرد.

نثر فارسی در دوره تیموری وضع بدی داشت و حتی می‌توان گفت رواج نثر در این دوره بیشتر از نظم بوده و توجهی که در این عصر به نثر فارسی پیدا شده بود بیش از دوره قبل از آن است. از نویسنده‌گان معروف این عصر یکی جامی است که شرح احوال او را جداگانه خواهیم دید. دیگر کمال الدین حسین کاشفی سبزواری که چون واعظ مشهوری بود او را ملاحسین واعظ نیز می‌گویند و وفات اوی بسال ۹۱۰ اتفاق افتاده و می‌توان او را بزرگترین نثرنویس دوره تیموری معرفی کرد چه از وی آثار مهم و فراوان به نثر فارسی باقی مانده. یکی از آنها انوار سهیلی است که آخرین ترجمة کلیله و دمنه است دیگر کتاب اخلاق محسنی که بتقلید اخلاق ناصری خواجه نصیرالدین نوشته است. دیگر نتوت نامه سلطانی و مواهب علیه در تفسیر قرآن و کتاب روضة الشهداء می‌باشد.

پسر ملاحسین کاشفی که نامش فخرالدین علی کاشفی است هم از نویسنده‌گان معروف اواخر تیموری و اوایل دوره صفویه است که بسال ۹۲۹ وفات یافت و کتاب رشحات عین الحیة از تألیف اوست.

دیگر از نویسنده‌گان معروف این دوره محمد خاوند شاه معروف به میرخواند است بسال ۹۰۳ که از معاصران سلطان حسین بایقرا بود و کتاب روضة الصفا در تاریخ و دستورالوزرا در شرح احوال وزرای ایران از تألیفات اوست.

میرخواند خواهرزاده‌ای داشت که او را خواند میر (خندمیر) می‌گفتند او نیز از مورخین بزرگ اواخر دوره تیموری و اوایل دوره صفوی است و از آثارش کتاب حبیب السیر در تاریخ مفصل ایران از قدیم زمان تا عصر مؤلف بهترین کتب تاریخ آن دوره محسوب می‌شود.

دیگر از نویسنده‌گان بزرگ این دوره دولتشاه سمرقندی متوفی بسال ۹۰۰ تا ۹۱۶ هجری که معاصر سلطان حسین بایقرا بود و کتاب تذکرة الشعرا را در شرح حال شعراء و گویندگان ایران تألیف کرد که از کتب بسیار خوب و برفایده آن عصر محسوب می‌شود.

علوم و فنون در دوره تیموری

علوم عقلی و نقلی در دوره تیموری چندان رواج و اهمیتی نداشت و دلیل عده این امر آن بود که مراکز علمی ایران از دوره مغول بعد تدریجاً رو بفنا و زوال رفت و علماء و دانشمندان که در دوره پیش از مغول بیشمار بودند انگشت شمار گشته معدلک دوره تیموری از وجود علماء و فضلا که در فلسفه و غرفان و ریاضیات و علوم نقلی و عقلی تبحر داشته اند خالی نیست از جمله علمای تیموری:

۱- سعد الدین تفتازانی مؤلف کتاب مطلق از ادب و حکماء و متکلمین بزرگ.

۲- میر سید شریف جرجانی متوفی ۸۱۶ از بزرگترین متکلمان و ادباء و فضلای آن دوره.

۳- شهید اول صاحب کتاب لمعه در فقه از بزرگترین فقهای شیعه آن عصر.

۴- فاضل مقداد صاحب کتاب کنز العرفان در شرح آیات احکام از فقهای بزرگ شاگرد شهید اول.

۵- جلال الدین دوانی فیلسوف معروف که از آثارش کتاب اخلاق جلالی به نثر فارسی است شبیه اخلاق محسنی و ناصری.

۶- غیاث الدین جمشید کاشانی ریاضیدان معروف معاصر الغ بیک که با آن پادشاه در تهیه زیج الغ بیک همکاری می کرد.

۷- ملاعلی توشجی حکیم متکلم ریاضیدان که او نیز با غیاث الدین جمشید در تهیه زیج الغ بیک همکاری داشت و نام این هردو در مقدمه زیج الغ بیک آمده است.

۸- عبدالرحمن جامی علاوه بر شاعری و نویسنده در فنون علمی نیز از مفاخر عهد خویش بود و در علوم معمقول و منقول و عرفان دست داشت. سلاطین و شاهزادگان تیموری خود اکثر اهل علم و فضیلت و ادب بودند و از علوم و فنون و شعر و شاعری و خط و نقاشی بهره کافی داشتند. الغ بیک خود یکی از علمای بزرگ ریاضی عهد خود بود که زیج الغ بیک منسوب به او است. از عرفای بزرگ دوره تیموری شاه نعمت الله کرمانی را باید نام برد که دوره ظهورش بعد از شیخ زاهد گیلانی و شیخ صفی الدین اردبیلی است و سلسله صوفیه نعمت الله بهمین شاه نعمت الله منسوب است.

در دوره تیموری صنایع طریقه یعنی خط و نقاشی و کاشیکاری و تذهیب و معماری بسیار مورد توجه بود و قسمت اعظم از شاهکارهای ایرانیان در این فنون همین ایام پیدا شده است.

بزرگترین مرکز صنایع طریقه در این دوره هرات بود بطوری که مکتب هرات از مکتبهای صنایع طریقه مانند مکتب اصفهان و مکتب هندوستان معروف است. از جمله شاهزادگان هزمند هنر دوست تیموری بایستفر میرزا پسر شاهزاد است که شخصاً خوشنویس و شاعر بود و دربار او پیوسته مجمع شعر و ارباب صنایع طریقه بود و از آثار معروفش یکی کتیبه مسجد گوهرشاد مشهد مقدس است که در خط ثلث واقعاً اعجاز نموده و دیگر نسخه‌ای از قرآن است که بر روی صفحات بزرگ نگاشته و اکنون هر سطری از آن بقیمت گزار خرید و فروش می شود.

اوپرای ادبی ایران در دوره صفویه از ۹۰۶ تا ۱۱۳۶

اوپرای سیاسی و اجتماعی چنانکه قبل‌آیده‌ایم در فاصله میان عهد شاهزاد پسر تیمور و ظهور شاه اسماعیل صفوی ایران چار ملوک الطوایف و تاخت و تاز پیایی امرا بود. ظهور شاه اسماعیل به این وضع عجیب پایان داد و از لحاظ سیاسی مرکزیت و آرامشی در ایران ایجاد کرد پادشاهان صفوی که بلانقطع تا هجوم افغانه یعنی سال ۱۱۳۶ حکومت می‌کردند مردمانی بودند که بدین و کشور خود عقیده داشتند و اصلاً این خاندان از راه ارشاد صوفیه بسلطنت رسیدند و نسبت بتشیع علاقه خاصی داشتند و این مذهب را مذهب رسمی ایران قرار دادند با اینکه قبل از صفویه توده ایرانیان سُنی مذهب متعصی بودند تبدیل مذهب ایرانیان از تسنّت بتشیع از لحاظ سیاسی بسیار مفید اتفاق افتاد زیرا تا آن زمان دولت عثمانی و همچنین ازبکان بواسطه اشتراک مذهبی بر ایران طمع داشتند و خود ایرانیان هم از اینکه تابع حکومت عثمانی شوند شاید از این نظر امتناعی نداشتند. حکومت صفویه و رسمی شدن تشیع در ایران مملکت را از سلطنت عثمانی و ازبکان نجات داد بدین معنی که ملتی از زیر پرده و مذهب برای ایرانیان بوجود آورد و این ملت که بدلاً اهل حیاتی بدرج فاقد حسن ملیت شده بود در زیر لوای مذهب تشیع وحدتی بخشید و اگر ایرانیان به اساس مذهب تشیع بدون حشو و زواید و خالی از تعصبات جاهله‌انه قناعت می‌کردند مذهب تشیع برای ایرانیان هم بهترین مذهب روحانی و هم بهترین اساس ملیت و وحدت و قومیت ایشان بود باید دانست که در دوره صفویه تمدن جدید اروپائی شروع شد اما متأسفانه وجود امپراطوری عثمانی سد بزرگی برای ایرانیان با اروپائیان بود و بعضی از پادشاهان صفویه که کاملاً علاقه به ارتباط با اروپائیان داشتند ناچار بودند از طریق دریا و از راه روسیه با اروپا ارتباط داشته باشند و این هردو طریق بمقصد ایشان دور بود معذلک بعضی از پادشاهان صفویه از مختصر ارتباطی که میان ایران و اروپا موجود بود فوائد بسیار برگرفتند.

اوپرای علمی از حیث وضع علمی در دوره صفویه باید چند نکته را در نظر داشت: اول آنکه ایجاد وضع ثابت در این دوره کمک بزرگی بوضع علوم و علماء کرد و بنابراین اگر کسی میل و توجهی به علوم داشت وسائل در دسترس او موجود بود.

دوم اینکه در نتیجه رواج مذهب تشیع و تعصب مذهبی در این دوره مانند ادور تسلط ترکان توجه به علوم معقول و اثباتی کمتر از علوم نقلی بوده است و احیاناً دیده می‌شود که تحصیل علوم عقلی را مکروه می‌شمردند و طلب را در خواندن فلسفه و حکمت و ریاضیات منع می‌کردند اما این عمل بیشتر در اواخر صفویه بود که روحانیون قدرت زیاد پیدا کرده بودند.

در دوره صفویه توجه به علوم مذهبی بسیار زیاد شد و کتب فراوان در حدیث و فقه و کلام و اصول و تفسیر بروش و سلیقه اهل تشیع نگاشته شد و علمای بزرگ در فقه و کلام و حدیث شیعه ظهور کردند. در این دوره مدارس بیشمار تأسیس شد که برای هر کدام موقوفات فراوان قرار دادند و طلاب علوم

از هرگوشه و کثار در مدارس اقامت جسته و با زندگی آسوده و مرفه بتحصیل مشغول می شدند. رویهم باید گفت که دوره صفوی مخصوصاً قرن یازدهم هجری از قرون مشعشع علمی و ادبی ایران بوده است. علما و فضلا در هر رشته بسیار پیدا شدند و آثارگرانیها بفارسی و عربی از خود بیادگار گذاشته اند.

علاوه بر علوم و فنون عقلی در ادبیات نیز نهضت جدیدی در این قرن بنظر می رسد و قدر مسلم اینست که بشعر فارسی و تاریخ بی اندازه توجه داشتند.

یکی از مزایای مهم دوره صفویه این است که فضلا و علمای آن عهد به پیروی از نسبت پادشاهان توجه خاصی بشرط فارسی داشتند و سعی می کردند که کتب مذهبی و علمی را بفارسی بنویستند و همچنین کتبی را که قبل از بیان عربی تألیف شده بود بفارسی ترجمه کنند و از این جهت بسیاری از کتب معتبر فقه و حدیث و کلام و فلسفه و غیره در آن عهد بیان فارسی تألیف یا ترجمه شد.

از علمای فقه و اصول و حدیث ذر دوره صفویه اشخاص زیر را باید نام برد.

۱- ملا احمد معروف به مقدس اردبیلی صاحب آیات احکام متوفی ۹۰۵ ه.

۲- شهید ثانی صاحب شرح لمعه و کتاب مسالک متوفی ۹۶۰ ه.

۳- سید محمد صاحب کتاب مدارک.

۴- شیخ محمد حسن نوہ شهید ثانی صاحب کتاب معالم الاصول که اولین کتاب بزرگ فن اصول متاخران محسوب می شود.

۵- ملام محسن فیض کاشانی صاحب کتاب وافی در حدیث متوفی ۱۰۹۰ هجری.

۶- ملام محمد تقی مجلسی اول صاحب ترجمة کتاب من لا يحضره الفقيه.

۷- ملام محمد باقر مجلسی دوم پسر مجلسی اول صاحب کتاب بحار الانوار به عربی و چندین کتاب بفارسی از جمله کتاب حلیۃ المتنین و حیات القلوب و غیره.

۸- شیخ بهائی متوفی ۱۰۳۰ که او را در علوم عقلی و نقلی از فقه و اصول و حدیث و ادبیات و فلسفه و ریاضیات از نوایع قرن ۱۱ هجری باید شمرد. از کتب فارسی معروف او کتاب جامع عباسی است در فقه.

۹- آقا جمال خوانساری.

۱۰- آقا حسین خوانساری پدر آقا جمال.

۱۱- از مشاهیر علمای این عهد یکی میرمحمد باقر داماد است معروف به میرداماد متوفی ۱۰۴۰ مؤلف کتاب منشآت به عربی و جذوات به فارسی.

۱۲- ملاصدرا شیرازی شاگرد میرداماد که بعقیده غالب شاگرد بالاتر از استاد شد و از تأثیفات مشهورش کتاب اسفار است متوفی ۱۰۵۰.

شیع بهائی را نیز چنانکه گفتیم چون جامع علوم معقول و متنقول بوده است، می‌توانیم داخل حکما و ریاضیدانان بزرگ این عصر و هم از فقهای نامدار و محدثین بزرگوار آن دوره قلمداد کنیم.
۱۴ - میرابوالقاسم فندرسکی معروف به میرفندرسکی از حکما و عرفای شعرای بزرگ قرن یازدهم هجری است که در سال ۱۰۵۰ درگذشت و قصيدة عالمانه عارفانه‌ای دارد که برآن شرحها نوشته‌اند:

آسمان با اختزان نفر و خوش زیباستی صورتی در زیر دارد آنچه در بالاستی

۱۵ - یکی از علمای بزرگ دوره صفویه ملاعبدالرزاق لاهیجی است که اهل فلسفه و علوم عقلی بود و کتاب گوهر مراد در فلسفه و کلام از تألیفات او است.
گفتیم که اوضاع ادبی دوره صفویه نیز بد نبوده است ما قسمتی از علمای مذهبی و حکمت فلسفه و ریاضیات را ذکر کردیم اکنون به مشاهیر علما و مؤلفان دیگر می‌پردازیم.

مورخین

۱ - غیاث الدین خوندمیر صاحب کتاب حبیب السیر که تا وقایع ۹۲۰ یعنی سال وفات شاه اسماعیل صفوی را شامل است. خوندمیر در اواخر عمر خویش از ایران به هند رفت و در ۹۴۱ همانجا وفات یافت. کتاب حبیب السیر در چند مجلد از کتب معتبر تاریخ فارسی است.
۲ - اسکندر بیک منشی از منشیان دربار شاه عباس کبیر که تاریخ صفویه را تأثیف کرد و نام آنرا عالم آرای عتباسی گذارد. این تاریخ بسال ۱۰۳۸ که سال وفات شاه عباس کبیر و جلوس شاه صفوی است ختم می‌شود.

۳ - میرزا معصوم اصفهانی مؤلف تاریخ عهد شاه صفی که دنباله تاریخ عالم آراست.

۴ - میرزا طاهر وحید وقایع نگار تاریخ زمان شاه عباس ثانی را نوشته است.

۵ - تاریخ الفی تأثیف احمد بن نصرالله که تاریخ هزارساله اسلامی است و وقایع تاریخی را تا ۹۹۷ نوشته است. این کتاب به امر اکبرشاه گورکانی پادشاه هندوستان تأثیف شد.

از تذکره نویسان

۱ - سام میرزا پسر شاه اسماعیل که در ۹۸۳ به امر شاه اسماعیل دوم کشته شد. سام میرزا تذکره‌ای در شرح احوال شرعا بنام تحفة سامی در حدود سال ۹۵۷ تأثیف کرد.
۲ - قاضی نورالله شوستری از دانشمندان و مؤلفین معروف ایران که زندگی وی بیشتر در لاھور گذشت و از طرف اکبرشاه گورکانی قاضی آن شهر بود. قاضی نورالله کتاب خود را بنام مجالس المؤمنین در شرح حال بزرگان شیعه در حدود سال ۱۰۱۰ تمام کرد و معروف است که وی شیعه تراش بود و

هرکس را بزور داخل مذهب تشیع قلمداد می‌کرد.

- ۳- امین احمدرازی کتاب تذکرة هفت اقلیم را در شرح حال شعرای ایران بسال ۱۰۰۲ تألیف کرد.
- ۴- میرزا طاهر نصرآبادی اصفهانی که در زمان شاه عباس ثانی و شاه سلیمان می‌زیست کتابی در تذکرة شعراء در حدود ۱۰۸۲ هجری تألیف کرد که بنام تذکرة نصرآبادی معروف و در تهران چاپ شده است.

غیر از تذکره‌هایی که گفتیم در دوره صفویه تذکرۀ الشعرا بسیار نوشته شد و مامض اختصار از ذکر آنها خودداری می‌کنیم.

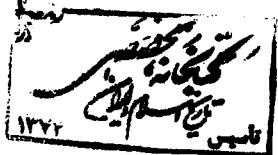
علمای مذهبی و فلاسفه

قسمتی از علمای مذهبی و فلاسفه دوره صفوی را پیش نام بردم و در اینجا تکرار نمی‌کنیم.
از علمای لغت

- ۱- جمال الدین حسین از معاصرین جهانگیر گورکانی مؤلف فرهنگ جهانگیری.
- ۲- محمد قاسم کاشانی معروف به سوری معاصر شاه عباس اول صاحب کتاب مجمع الفرس معروف به فرهنگ سوری.
- ۳- محمدحسین بن خلف‌تریزی از ایرانیان مقیم هند که کتاب فرهنگ فارسی خود را در سال ۱۰۶۲ بنام فرهنگ برهان قاطع نوشت.
- ۴- عبدالرشید از فارسی زبانان هند که در دربار اورنگ زیب پادشاه گورکانی هند زندگی می‌کرد و کتاب خود را در سال ۱۰۶۴ بنام فرهنگ رشیدی در لغت فارسی نگاشت.

نظم و نثر و اوضاع ادبی دوره صفویه

زبان فارسی در دوره صفویه مانند دوره تیموری در حال ضعف و انحطاط بود. در اوایل این دوره چنانکه می‌دانیم لهجه معروف فارسی آذری در آذربایجان تقریباً از میان رفت و لهجه ترکی مخلوطی جای آزادگرفت و تفصیل مطلب از این قرار است که نفوذ زبان ترکی در آذربایجان از عهد سلاجقه بعد تدریجاً صورت گرفت. در دوره سلاجقه چند مهاجر نشین ترک در آذربایجان تشکیل شد که ارتباط آنان با ایرانیان بسیار کم بود ولی از دوره مغول بعد چنانکه می‌دانیم اولاً چندین قبیله از قبایل ترک در آذربایجان مسکن گرفتند و ثانیاً چندین سلسله ترک نژاد مانند ایلخانان مغول و چوبانیان و قره قوینلو و آق قوینلو متعاقباً در این سرزمین بحکومت پرداختند و چون زبان رسمی و سیاسی این سلسله‌ها ترکی بود تدریجاً نژاد غالب زبان خود را بر زبان عمومی و بومی آذربایجان تعمیل کرد و در نتیجه زبان مخلوطی از ترکی و آذری بوجود آمد که عناصر ترکی آن بسیار کم و عناصر آذری و فارسی و عربی آن



زیادتر می‌باشد.

تا اوخر دوره تیموری در بیشتر نقاط آذربایجان هنوز تکلم بزبان آذربایجانی عمومیت داشت ولی از آن اوقات بعد تدریجاً دایره تکلم بهجه آذربایجانی در بسیاری از نقاط آذربایجان موجود و متدالول است و بدینهی است که باید برای تحکیم مبانی ملی حتی المقتدر در ترویج زبان فارسی و لهجه اصلی آذربایجانی در آن قسمت وسیع و پرافتخار ایران کوشش کرد.

در دوره صفویه زبان فارسی در هندوستان و آسیای صغیر بی‌نهایت رائج بود. مقدمات رواج زبان فارسی را در آسیای صغیر و هندوستان قبل‌دیده‌ایم و اکنون باید بدآنیم که در دوره صفویه هندوستان بزرگترین مرکز تجمع شعرای فارسی زبان شده بود و تا پایان دوره حکومت گورکانیان هند و سلاطین دیگر هندوستان که اغلب بوسیله اروپاییان از میان رفته‌اند همواره مرچ و مشرق زبان فارسی و شعرای ایرانی بوده‌اند و اصولاً زبان فارسی در تمام این مدت زبان رسمی سرزمین پهناور هندوستان شمرده می‌شد و اکنون نیز علاوه بر آنکه زبان و ادبیات فارسی در میان مسلمانان هندوستان کاملاً رواج دارد در لهجه رسمی هندوستان یعنی زبان اردو هم بسیار مؤثر است بطوري که در حدود دو ثلث یا بیشتر زبان رسمی اردو را کلمات فارسی تشکیل می‌دهد و بدین سبب یادگرفتن زبان اردو برای فارسی زبانان بسیار سهل و آسان است. شعر فارسی در دوره صفویه بیشتر متوجه سبک هندی است. در این دوره شعر در ایران همچنین در هندوستان رواج داشت اما دستگاه قصیده‌سرایی بشیوه‌ای که در دوره غزنوی و سلجوقی متدالول بوده است در این دوره وجود نداشت و پادشاهان صفوی بداشتن شعرای مذاخ در دربار خویش چندان توجه نمی‌کردند و شعر را بسروردن اشعار مذهبی و اجتماعی دعوت می‌کردند. بهمن سبب شعرایی که می‌خواستند از متعاع شعر خود مال و مثالی بهم بزنند از ایران بدربار گورکانیان و سایر سلاطین و امرای هند روی آوردند و هندوستان را یکی از مراکز بزرگ شعر و ادبیات فارسی ساختند. سبک شعری که در دوره صفویه رواج داشت حقاً باید بنام سبک اصفهانی نامیده شود اما بهمن جهت که شعرای ایران در دربار هند بودند بسبک هندی شهرت یافته است. در شعر دوره صفویه مرثیه‌سرایی و مذبح ائمه دین معمول بود و آن کیفیت هم نتیجه ترویج شاهان صفوی از مذهب شیعه است. از بزرگترین مرثیه‌سرایان ایران در دوره صفویه محتمم کاشی که ترکیب بند او سخت معروف است. در دوره صفویه صنایع طریقه مانند خط و تذهیب و نقاشی و معماری و کاشیکاری ترقیات بسیار کرد و این ترقی را باید دنباله پیشرفت صنایع مذکور در دوره تیموری دانست. از جمله صنعتگران و خطاطان معروف دوره صفویه علیرضا عباسی خوشنویس و رضای عباسی نقاش و عبدالباقي تبریزی و محمد رضای امامی اصفهانی و چند نفر دیگر از خانواده امامی است که از خوشنویسان و خطاطان بزرگ آن عهد بوده‌اند. محمد حسین تبریزی هم از خوشنویسان و نقاشان زیردست عهد شاه عباس کبیر است و ملامیرک

یکی از نقاشان آن عهد بشمار است.

از جمله شعرای دوره صفویه:

- ۱ - هانقی خواهرزاده جامی است که خمسه‌ای بسبک نظامی ساخت و منظومة او در باب تیمور بنام تیمورنامه و همچنین منظومة دیگری بنام شاهنامه در وقایع سلطنت شاه اسماعیل صفوی ساخته است وفاتش بسال ۹۲۷ می‌باشد.
 - ۲ - بابا فغانی متوفی ۹۲۵
 - ۳ - اهلی شیرازی متوفی ۹۴۲
 - ۴ - وحشی بافقی متوفی ۹۹۱
 - ۵ - زلالی خوانساری ملک الشعرا شاه عباس کبیر متوفی ۱۰۲۴
 - ۶ - طالب املی وفاتش ۱۰۳۶
 - ۷ - عرفی شیرازی متوفی ۹۹۹
 - ۸ - صائب تبریزی متوفی ۱۰۸۱
 - ۹ - کلیم کاشانی از شعرای بزرگ قرن ۱۱
 - ۱۰ - هلالی جغتائی صاحب غزلهای معروف و مشتری شاه و درویش که بوسیله دکتر انه Ethe آلمانی ترجمه شده وفاتش ۹۳۹
 - ۱۱ - فیضی دکنی از شعرای هندوستان صاحب دیوان غزلیات و خمسه که باستقبال نظامی ساخته است وفاتش بسال ۱۰۰۴
 - ۱۲ - عبدالقدیر بیدل هندی صاحب غزلیات معروف که در هندوستان و افغانستان بسیار مطبوع شعراست وفاتش بسال ۱۱۳۳
 - ۱۳ - ملام محمد علی حزین لاهیجی اصفهانی از شعراء نویسندهای قرن ۱۲ هجری که زمان نادر شاه افشار را هم درک کرده است و در ایام دولت کریمخان زند فوت شده.
- اوپرای علمی و ادبی ایران از انقراض صفویه تا قرن ۱۴ هجری
- اوپرای سیاسی در سال ۱۱۳۵ با حمله افغانه شوم حکومت صفوی برآتاد و ایران دچار هرج و مرج و قتل و غارتی گردید که جز ایام وحشتبار مغول سابقه نداشت. حالت هرج و مرج انقلاب مدتی درام داشت و منجر به پیروزی نادر شاه و فتح هندوستان و اتفاق جنگهای متعدد در داخل و خارج ایران گردید. پس از اغول ستاره نادری و پیش از تشکیل دولت قاجاری قطعات مختلف ایران دردست امراء متعدد بود که دائم برای تحصیل قدرت با یکدیگر در نزاع بودند و از میان آنها مهمتر از همه کریمخان زند را باید نام برد که مردی عادل و نیک سیرت و خواهان رفاه و آسایش رعایای خویش بود و برای مدت کوتاهی که در حدود ۲۰ سال طول کشید ملوک الطوایفی ایران را خاتمه داد و فارس و عراق و ری

و آذربایجان و استرآباد و گیلان و مازندران را در قبضة قدرت داشت و در اواخر دولت خود بصره را نیز نفع کرد اما کریم خان جانشینان خوبی نداشت و اغلب آنها تنها فارس را در دست داشتند. در اواخر عهد این سلسله یکی از رؤسای ایل قاجار بنام آغا محمدخان به ایجاد سلطنت بزرگی در ایران موفق شد و تا حدود ۱۲۱۰ مغلب نقاط این کشور را تحت اطاعت خود درآورد و حکومت زنده را برانداخت و لطفعلی خان زند آخرین مرد شجاع آن خانواده را بنامردی اسیر و مقتول ساخت و از یک طرف تا حدود جیحون و از طرفی تا تفليس و از جانی تا سرحد افغانستان و هرات و از طرف دیگر تا سواحل خلیج فارس و بحر عمان و رود دجله پیش راند و دولت واحد مستقلی ایجاد کرد. آغا محمدخان در سال ۱۲۱۰ تاجگذاری کرد.

ظهور آغا محمدخان مایه تشکیل دولتی شد که حدود ۱۵۰ سال در ایران سلطنت کرد. با توجه به مطالب فوق معلوم می شود که در طرف سالهای ۱۱۳۵ تا ۱۲۱۰ که تقریباً یک قرن می شود ایران همواره دچار جنگ و سیاست سلطنت طلبان بوده و این اوضاع یعنی کشمکش دائم پادشاهان کثر فرصت توجه علوم و ادبیات می داد اما در دوره کریمخان زند بواسطه آرامش موقت که در ایران بهم رسید قریحه های نهانی ایرانیان بکار افتاد و آثار همان عهد بود که در دوره قاجاریه ظهور یافت و اینکه در دوره قاجاریه می بینیم توجهی علوم و ادبیات بوجود آمد سرمایه اصلی آنرا در عهد زنده یعنی دولت کریمخان زند جستجو باید کرد.

از اواخر دوره سلطنت ناصرالدین شاه بر اثر ارتباط با تمدن جدید اروپائی ایرانیان خواستار حکومت مشروطه شدند.

در سال ۱۳۲۴ قمری فرمان مشروطیت ایران بدست مظفرالدین شاه امضاء شد. انقلاب مشروطیت ایران همه اوضاع قدیم را بهم ریخت.

اوضاع علمی در این دوره دو قسمت متمایز از هم برای اوضاع علمی می توان تشخیص داد نخست دوره ای که هنوز ایرانیان با اروپائیان ارتباط زیاد نداشتند در این مدت وضع علوم و افکار کاملاً مانند دوره صفویه بود و البته در دوره پادشاهانی که علاقمند بعلوم بودند رونق و رواجی برای علوم وجود داشت. از دوره سلطنت فتحعلی شاه بتدریج ارتباط اروپائیان با ایران رو بشدت نهاد در این دوره چنانکه می دانیم نابلئون سرگرم فتوحات خود در اروپا بود و می خواست بهره نمودی که هست بهندوستان راه یابد و بهمین سبب ارتباط با ایران را امری لازم شمرد و شروع بفرستادن سفر و متخصصین در امر نظام به ایران کرد و در همین حال انگیسی ها نیز بفکر افزایش نفوذ خود در ایران افتادند. عده ای از ایشان بعنوان متخصص و مرتبی قشون و نظایر این عناظین وارد ایران شدند و عباس میرزا از میان آنان کسانی را که دارای اطلاعات علمی بودند برای ترتیب نظام تازه در ایران برگزید و کلاسهایی در تبریز ایجاد کرد که بعضی از علوم جدید در آنها آموخته می شد. این نخستین توجه ایرانیان به علوم جدید

است. در این هنگام عده زیادی از ایرانیان متول شروع بفرستادن فرزندان خود به اروپا و کسب علوم خارجی و ارتباط مستقیم با اروپاییان کردند و کم کم این امر باعث شد که ملت ایران با زبان و ادبیات و علوم خارجی آشنا شود و کتبی در فنون مختلف بزبان فارسی درآید.

در دوره ناصرالدین شاه، امیرکبیر و شخص شاه علاقه تامی به علوم جدید مخصوصاً زبانهای اروپائی داشتند. در اوایل دولت ناصرالدین شاه دارالفنون با شعب مختلف علمی و نظامی بهمت امیرکبیر و اراده ناصرالدین شاه ایجاد شد و از این رهگذر مرکز مهمی برای ترویج علوم جدید پدید آمد. برخی از معلین این مدرسه اروپائی بودند و بعضی از آنان نیز در اروپا تربیت یافته یا از مهمترین علما و فضلای داخل ایران بودند. در دوره مشروطیت این ارتباط شدت یافت و مخصوصاً با اعزام محصل به اروپا در دوره احمدشاه و رضا شاه پهلوی ارتباط ایران با اروپا بیشتر گشت. مدارس جدید نیز در دوره مشروطیت روزافزون گردید و برنامه دروس در آنها بنتگی از مدارس اروپائی ترتیب یافت و با این مقدمات ایران بسرعت متوجه علوم و تمدن جدید شد.

البته نباید فراموش کرد که در تمام این مدت و حتی در حال حاضر عده بسیاری به علوم قدیمه و ادبیات قدیم نیز توجه داشتند و دارند و دوره قاجاریه در همان حال که دوره توجه شدید ایرانیان علوم والسنّة اروپائی است، دوره ظهور دانشمندان از قبیل حاج ملا هادی سبزواری و میرزا جلوه و آقا محمد رضای قمیشه‌ای و نظیر ایشان در علوم قدیمه نیز هست.

رواج صنعت چاپ در این دوره به پیشرفت و بسط علوم و ادبیات کمک فراوانی کرد. بسیاری از کتب قدیم چاپ شد و در دسترس علاقمندان به علم و فضل قرار گرفت.

خلاصه دوره قاجاریه دوره تصادم تمدن ایرانی و اروپائی است و توجه ایرانیان به تمدن و علوم جدید از همین دوره آغاز شده است.

اوپاس ادبی دوره زندیه و قاجاریه یکی از ادوار مهم ادب فارسی است علت این اهمیت آنست که در این دوره ایرانیان روش دوره صفویه را در شعر و نثر رها کرده و به ادوار پیش از صفویه یعنی اوایل دوره مغول و قبل از مغول بازگشته و بهمین جهت آن دوره را دوره بازگشت ادبی یا دوره تجدید سبکهای قدیم می‌نامند.

در اوایل دوره زندیه شعرای ایران که مرکزشان اصفهان بود شروع به مخالفت با سبک هندی کردند و آنرا با روح و شوق فارسی زبانان مغایر و مخالف دانستند. مهمترین کسانی که به این امر متوجه شدند اعضای یک جمعیت ادبی در اصفهان بنام هائف اصفهانی و صباحی کاشانی و آذر بیگلی و مشتاق اصفهانی و عاشق اصفهانی بودند.

این شعراء معتقد بودند که برای رهانیدن ادبیات فارسی از اتحاط و تباہی باید سبکهای عراق و خراسان را تجدید کرد. شاگردان و پرورش یافتنگان ایشان هم که در اوایل دوره قاجاریه یعنی در دربار

فتحعلی شاه می‌زیستد همین عقیده را دنبال کردند و از مهمترین آنان فتحعلی خان صبای کاشانی و سید محمد سحاب اصفهانی پسر هائف استند.

باين ترتیب در دوره قاجاریه سبک هندی متروک شد و سبک خراسانی و عراقی بسركار آمد و شاعران بزرگی ظهور کردند.

بروی هم دوره بازگشت را می‌توان بدو قسمت منقسم ساخت. در قسمت اول شعرا بیشتر بسبکهای عراقی مرسوم در قرن ۶ و ۷ و ۸ متمایل گشته‌اند و شعرائی از قبیل سعدی و حافظ و خاقانی و نظایر آنان را مورد تقلید قرار دادند ولی بتدربیح از این حد فراتر رفته‌اند و دوره دومی بوجود آورده‌اند که در آن دوره بیشتر شعرا بسبک خراسانی متمایل بودند و روش شعرای قرن ۴ و ۵ را معمول داشتند.

در نثر هم در دوره قاجاریه رونق و کمالی وجود گرفت. نویسنده‌گان بزرگی در این دوره ظهور کرده سعی نمودند که روش نویسنده‌گان قدیم از قبیل عظاملک جوینی و سعدی و نویسنده‌گان درباری قرن ۶ و ۷ را تجدید کنند و از نویسنده‌گان معروف این دوره می‌توان فرهاد میرزا و فاصل گروسی و هدایت طبرستانی و قائم مقام فراهانی و سپهر را نام برد.

با ارتباط ایرانیان و اروپاییان مخصوصاً از آغاز دوره مشروطیت و شروع روزنامه‌نگاری در ایران و ترجمه کتب مختلف اروپایی ادبی بفارسی انقلاب بزرگی در ادبیات فارسی پیدا شد و انواع مختلف ادبی از قبیل شعرو تأثیر و روزنامه‌نویسی و تبعیعات ادبی و رمان نویسی و امثال آن در زبان فارسی ظهور کرد و ایرانیان از لحاظ ادبی وارد مرحله جدیدی از تحول گردیدند و ادامه ارتباط با غربیان روز بروز بر دامنه این تحول افزود و نویسنده‌گان از قبیل میرزا ملکم خان و فروغی اصفهانی و نظایر ایشان ظهور کردند و بلاfacسله بعد از آنان عده زیادی نویسنده و شاعر در دوره مشروطیت پیدا شدند که هر یک بنحوی در ایجاد تکمیل تجدد و ترقی ادبی رنج بردن و بر رویهم می‌توان گفت که ادبیات فارسی در دوره مشروطیت ترقی کمالی یافت و از روش قدیم بیرون آمد و در راه جدید وارد گشت اتا چون هنوز در دوره تحول و انقلاب ادبی سیر می‌کنیم نمی‌توانیم نتیجه این انقلاب و تحول را بصراحه اظهار داریم و تنها می‌توان امیدوار شد که تا حدود نیم قرن دیگر زبان فارسی دارای آثار زیبای جدیدی در ادبیات منظوم و منتشر خواهد گشت. اینک بذکر برخی از نویسنده‌گان و شعرای دوره افشاریه و زندیه و قاجاریه مبادرت می‌کنیم.

میرزا مهدی استرابادی منشی نادر و یکی از نویسنده‌گان متصنّع ایران. از این نویسنده دو اثر معروف باقیمانده است یکی بنام ذرّه نادره و دیگر بنام جهانگشای نادری که هردو شیخ حکومت نادر است. آذر بیگلی شاعر و نویسنده دوره افشاریه و زندیه که اثر مهم او بنام آتشکده در باب شرح احوال شعرای ایران است تا عصر مؤلف.

هدایت طبرستانی: رضا قلی خان هدایت طبرستانی معروف به الله باشی و ملقب به امیرالشعراء (۱۲۱۸ - ۱۲۸۸) معاصر محمد شاه و ناصرالدین شاه و مرتبی پادشاه اخیر هدایت از نویسندهای بزرگ دوره قاجاریه است. این مرد دانشمند در احیای آثار زبان فارسی رنچ برد و کتابهای متعددی را تصحیح و چاپ کرد از مهمترین آثار او یکی مجمع الفصحاء در شرح حال شعرای ایران است که در دو مجلد و دیگر ریاض العارفین در شرح حال شعرای متصرف دیگر ذیلی بر تاریخ روضة الصفا معروف به روضة الصفا ناصری در سه مجلد. دیگر کتابی در لغت بنام انجمان آرای ناصری.

هدایت در شعر نیز استاد بود و قصاید خوبی از او باقی مانده است.

سپهر: میرزا تقی خان متخالص به سپهر از معاصرین ناصرالدین شاه است که ۱۱ مجلد از کتاب ناسخ التواریخ را نگاشت و پسرش میرزا عباسقلی سپهر چند جلد دیگر برآن افزود دیگر از کتب معروف سپهر کتابی است بنام براهین العجم در علم قافیه.

حاج ملاهادی سبزواری فیلسوف دوره قاجاریه صاحب اسرار حکم و منظومه های در فلسفه و منطق.

بنام پاک آفریدگار

ابو عبدالله جعفر بن محمد رودکی از شعرای بزرگ ایران در دوره سامانیان و بنیان دهنه واقعی شعر فارسی است مولد او قریبة بنج از قراء رودک بخاراست. سال تولدش معلوم نیست اما چون در سال وفات خودش یعنی ۳۲۹ هجری سالخورده و پیر بوده می‌توان ولادت او را در حدود اواسط قرن سوم هجری دانست. تخلص او چنانکه در اشعار خویش آورده است همچنین معاصرین او یا شعرای بعد از وی گفته‌اند رودکی است. دروجه انتخاب این تخلص بعضی از تذکره‌نویسان گفته‌اند که ویرا از این جهت که رود نیک می‌تواخت رودکی نامند اما بطلاً این ادعا آشکار است زیرا نسبت به رود، رودکی نمی‌توان بود اما قول نویسنده معروف سمعانی در کتاب الانساب چنین است که رودکی نسبت است به رودک بخارا و چون ابو عبدالله از قریبه بنج رودک بود بدین نام نامیده شده و سمعانی خود در قرن پنجم قبر رودکی را در بنج زیارت کرده است. همه تذکره‌نویسان گفته‌اند که رودکی کور بدنی‌آمده است در کوری رودکی تردیدی نیست و این مطلب را معاصرین او و شعرای قبل از وی تصریح کرده‌اند مخصوصاً شاعر معاصرش ابوزراعه معتری جرجانی که این ایات از اوست:

اگر بدولت با رودکی نه همسانم عجب مکن سخن از رودکی نه کم دانم
اگر بکوری چشم او بیافت گیتی را زبهر گیتی من کور بود نتوانم
و در شعرای بعد از رودکی، دقیقی این ایات را سروده است:

استاد شهید زنده بایستی وان شاعر تیره چشم روشن بین
تا شاه را مدیح گفتندی به الفاظ خوش و معانی رنگین

و در آنجا که فردوسی از نظم کلیله و دمنه سخن می‌گوید اشاره بکوری رودکی می‌کند:
گزارنده را پیش بنشانندند همه نامه بر رودکی خوانندند
بسفت این چنین دز آکنده را بپیوست گویا پراکنده را

بنابراین در کوری رودکی شکی نیست و تردید فقط در آن است که وی را کور مادرزاد گفته‌اند زیرا در اشعار رودکی چند جا اشاراتی دال بر دیدن شاعر است:

بوبک دیدم بحوالی سرخس بانک برآورده به ابر اندر
جادرکی دیدم رنگین براو رنگ بسی گونه در آن اندر

بنابراین توضیح شارح کتاب تاریخ یمینی تأثیف عتبی که در دروغ سلطان محمود غزنوی راجع بشرح سلطنت او و پدرش سبکتکین نوشته شده است، رودکی در دوره حکومت نصر بن احمد سامانی کور شده است و کوری او در اواخر عمرش اتفاق افتاده نه آغاز زندگی رودکی.

زندگانی رودکی در دربار پادشاهان سامانی گذشته است مخصوصاً در دوره نصر بن احمد اسعیل که از سال ۳۲۰ تا ۳۳۱ حکومت کرده است. نصر بن احمد بروکی توجه بسیار داشت و شاعر ازاو و درباریانش جایزه فراوان و گرانیها گرفته است و بهمین جهت تمویی شایان داشت و از این جهت در بین شعرای ایران معروف است. غیر از نصر بن احمد که اغلب مدائح رودکی راجع به او است این شاعر امرا و رجال دیگر دوره خودش را نیز مدح گفته و ازان جمله ابو جعفر محمد بن محمد صفاری یکی از آخرین پادشاهان خاندان صفاری که مردی دانشمند و شجاع بوده است و چون مورد لطف امیر نصر قرار گرفت رودکی قصیده‌ای در مدح وی بساخت و به سیستان فرستاد و تمامی آن قصیده اکنون در دست است.

ماکان کاکویه معروف به ماکان کاکی از امرای دیلمی که مدتی در دربار سامانیان پناهنده بود و ابوالفضل بلعمی وزیر معروف دوره سامانیان، مشوق رودکی در نظم کلیله و دمنه بوده‌اند. ابوالفضل بلعمی که مردی شاعر و ادیب بود همواره می‌گفت که رودکی در عرب و عجم نظری ندارد.

آثار رودکی مجموعه اشعار رودکی را قدمًا مخصوصاً محمد عوفی صاحب کتاب لباب الالباب صد دفتر تخمین کرده است و رشیدی سمرقندی شاعر معروف در باب شماره اشعار او گفته است:

شعر او را برشمردم سیزده ره صدهزار هم فزون آید اگر چونانکه باید بشمری

چنانکه از این بیت برمی‌آید رودکی در حدود ۱،۳۰۰ بیت شعر داشته. اشعار او عبارت بوده است از قصیده، غزل، رباعی و قطعات وی که اکنون از مجموع آنها بجز چند قصیده و غزل و بعضی ایات پراکنده و چند رباعی باقی نمانده است و آنچه از دیوان رودکی موجود است با دیوان قطران تبریزی شاعر قرن پنجم آمیخته شده است و علت این آمیختگی آنست که قطران بسبک شعری دوره سامانی شعر می‌ساخت و علاوه بر این نام ممدوح رودکی یعنی نصر بن احمد با نام ممدوح قطران این نصر ملان قابل اشتباه بوده است. یکی از مهمترین آثار رودکی منظومة کلیله و دمنه بود. کلیله و دمنه چنانکه می‌دانیم اصلاً بزبان سانسکریت تألیف شد و در دوره ساسانیان بزبان پهلوی ترجمه گشت و در دوره اسلامی عبدالله بن مقفع آنرا از زبان پهلوی به عربی درآورد و سپس در دوره نصر بن احمد سامانی از عربی به تر فارسی انتقال یافت و بعد از آن به امر امیر نصر و تشویق ابوالفضل بلعمی، رودکی کتاب مذکور را بشعر فارسی درآورد و اکنون از کلیله و دمنه رودکی در حدود ۲۰۰ بیت در کتاب لغت باقیمانده و اولین بیت این کتاب چنین بوده است

هر که نامخت از گذشت روزگار نیز ناموزد زهیج آمورگار

اهمیت رودکی از آن جهت است که وی نخستین شاعر بزرگ ایرانی است که توانست در انواع فنون شعر مانند غزل، قصیده، مثنوی و رباعی و قطعه وارد شود و بخوبی از عهدۀ کار خویش برآید و

نیز نخستین شاعری است که دارای شعر بسیار در مطالب مختلف ادبی است سبک او را هنگام تحقیق در باب شعر فارسی دوره سامانی خواهیم دید وفات رودکی بسال ۳۲۹ هجری است.

ابوشکور بلخی از شعرای بزرگ دوره سامانی است. راجع به گونگی احوال او ۲- ابوشکور بلخی و همچنین سال وفاتش اطلاع کاملی دردست نیست اما محقق است که در اواخر دوره رودکی و اوایل دوره زندگانی فردوسی می زیسته است. اثر معروف او منظمه‌ای بوده است در بحر متقارب بنام آفرین نامه که در سال ۳۳۳ بنظم آن شروع کرده و آنرا در سال ۳۳۶ پیاپیان رسانیده است. علاوه برین آیات پراکنده دیگری نیز از او دردست است و بعضی از آیات آفرین نامه در کتب ادب مخصوصاً در لغت فرس اسدی آمده است.

ابونصر محمد فارابی اولین فیلسوف بزرگ اسلام و ملقب به معلم ثانی است ۳- فارابی (معلم اول لقب ارسطو بوده است) ولادت ابونصر در حدود سال ۴۶۰ هجری در شهر فاراب از بلاد ماوراءالنهر اتفاق افتاد (البته فاراب ماوراءالنهر با فاراب خراسان یکی نیست).

ابونصر پس از اتمام تحصیلات مقدماتی در آغاز جوانی بغداد رفت و مدتی در شهرهای بغداد و واسط و اژان نزد معلین بزرگ آن زمان مشغول فراگرفتن اصول منطق افلاطون و موسیقی و ادبیات بوده است و پس از تکمیل تحصیلات به حلب نزد سيف الدوله عمران پادشاه شام که از مردان داشن دوست و ادب پرور بود بسر برد. سيف الدوله در رعایت حال ابونصر فارابی مبالغه می کرد ولی ابونصر هر روز بیش از چهار درهم برای مخارج خود از او نمی پذیرفت و از این مبلغ هم مقداری را بفترا می داد و در مدت توقف خود در حلب و دمشق بخواهش شاگردان چند کتاب و رساله در شرح فلسفه ارسطو و افلاطون نوشت که مهمتر از همه آنها یکی کتاب الجمع بین الرأیین و کتاب اغراض مابعدالطبيعه ارسطو و کتابی دیگر بنام آراء اهلالمدينهالفاضله است. وفات او در سال ۳۳۹ اتفاق افتاد و اهمیت او بیشتر از آن جهت است که نخستین کسی است که توانست فلسفه ارسطو و افلاطون را بتعامی بفهمد و اصل آنها را توضیح دهد و هردو را بایکدیگر مقایسه نماید ابونصر در کتاب الجمع بین الرأیین کوشیده است که موارد اتحاد فلسفه ارسطو و افلاطون را شرح دهد چنانکه در شرح حال ابوعلی سینا دیده‌ایم، ابوعلی یوسیله کتاب اغراض مابعدالطبيعه ارسطو توانسته است به الهیات ارسطو پی ببرد.

ابوالحسن شهید بلخی بعد از رودکی بزرگترین شاعر دوره نصر بن احمد است ۴- شهید بلخی وی گذشته از شاعری در فلسفه نیز دست داشته و رسالاتی در رو ببعضی از عقاید فلسفی محدثین ذکریای رازی فیلسوف و طبیب مشهور ایرانی نوشت علاوه برین در زبان و ادبیات عرب صاحب اطلاعات کافی بود و اشعاری به عربی از او باقی است. شهید در شعر فارسی دارای سبکی ساده و لحنی روان و خالی از تکلف بود و رودکی از میان

نام شعرای دوره خویش او را مورد احترام قرار داده و گفته است: *شاعر شهید و شهره فرالادی*

شاعر شهید و شهره فرالادی وین دیگران بجمله همه راوی

شهید دارای خطی خوب بود و در غزل مورد ستایش شعرای بعد از خویش بوده است وفاتش

بسال ۳۲۵ و روکی در مرثیه او گفته است:

وان ما رفته‌گیر و می‌اندیش کاروان شهید رفت از پیش

وز شمار خرد هزاران بیش از شمار دو چشم یک تن کم

یکی دیگر از شعرای دوره سامانی کسانی مروزی است که در اواخر دوره سامانی

۵. کسانی مروزی و اوایل دوره غزنوی زندگی می‌کرد ولادت او بسال ۳۴۱ اتفاق افتاد چنانکه خود

در این شعر گفته است:

به سیصد و چهل یک رسید نوبت سال چهارشنبه و سه روز باقی از شوال

سرود گویم و شادی کنم بنعمت و مال بیامد بجهان تا چه گویم و چکنم

از تاریخ زندگی او بسال ۳۹۱ که مصادف شده است با سال پنجاهم از حیات شاعر اطلاع داریم

و بعد از آن اشعاری نیز از او دیده می‌شود که دلیل بر پیری زیاد او و زندگانی در چند سال بعد از تاریخ ۳۹۱ است.

کسانی بهذهب تشیع معتقد بوده و بهمین سبب مورد احترام ناصر خسرو شاعر معروف اسماعیلی مذهب قرار گرفته است این شاعر پادشاهان اخیر سامانی و همچنین سلطان محمود غزنوی را مدح گفته است و از آثارش تعدادی تصاید و ایات پراکنده باقی مانده است.

ابومنصور محمد بن احمد معروف به دقیقی مولد او را طوس و نیشابور و سب زند

۶. دقیقی دانسته‌اند و سال ولادت او نیز معلوم نیست و شاید در حدود ۳۲۰ الی ۳۳۰ تولد

یافته باشد. دقیقی در خاندان زرتشتی مذهب تربیت یافته و بهمین سبب به آئین

زردشتی اعتقاد داشت و این اعتقاد او از اشارات متعددی بر می‌آید مانند:

بسی که زردشت بگردید و دگرباز ناچار کند رو بسوی قبله زردشت

یکی زرتشت وارم آرزویست که پیشتر زند را برخوانم از بر

و علت عده انتخاب داستان ظهور زردشت برای نظم از طرف دقیقی نیز همین اعتقاد او

بهذهب زردشتی می‌باشد. زندگی دقیقی بیشتر در دربار امراء، چغانیان گذشته است و در اواخر حیات

خویش بدربار سامانیان وارد شده اهمیت دقیقی در شاعری بیشتر از جهت نظم شاهنامه است.

راجع بنازیر نظم شاهنامه در شرح حال فردوسی بتفصیل خواهیم گفت اما دقیقی هنگام سکونت در

در بیان سامانیان مأمور شد که شاهنامه ابومنصوری محمد بن عبدالرزاک را که در همان اوان به نثر فارسی نگاشته شده بود بشعر نقل کند و اولین داستانی که از این کتاب بزرگ برای نظم انتخاب کرد داستان ظهور زردشت و جنگ ارجاسب توانی با گشتابن پادشاه ایران می‌باشد از این داستان دقیقی بقول فردوسی هزار بیت و بنابر برخی اقوال دیگر تا سه هزار بیت بنظم درآورد ولی هنوز در اواسط کار خویش بود که بدست بنده‌ای کشته شد و کار نظم شاهنامه او ناتمام ماند. شاهنامه دقیقی را از جهت امتیاز با شاهنامه فردوسی معمولاً گشتابن نامه می‌نامیم گذشته از هزار بیت شاهنامه دقیقی دارای قصاید و غزلیات نیز بود. بر رویهم همانطور که فردوسی تذکر داده است:

ستاینده شهریاران بدی بعد افسر تاجداران بدی

قصاید او در مধ پادشاهان بمراتب عالیتر از گفتار او در شاهنامه است. اما داستان ظهور زردشت و جنگ ارجاسب توانی با پادشاه ایران یکی از داستانهای حماسی قدیم ایران است که در دوره اشکانیان منظومه‌ای از آن بنام یادگار زیریان (ایاتکارزیریان) ساخته شده و همین منظومه ظاهراً مورد استفاده نویسنده‌گان شاهنامه ابومنصوری قرار گرفت و دقیقی از روی شاهنامه ابومنصوری بنقل آن هست گماشت.

مددوهین دقیقی عبارتند از: امیر ابوالمظفر احمد بن علی بن محتاج چفانی پادشاه معروف ولایت چفانیان که یکی از پادشاهان ادب پرور ایران و خود ادیب و شاعر بوده است دوره پادشاهی این امیر را بدو قسمت می‌توان تقسیم کرد:

قسمت اول که دقیقی آن دوره را درک کرده است و بعداً برادر غلبه امیر ابوطاهر پسر عم ابومظفر مدتی در پادشاهی این امیر وقفه حاصل شد و بعداً در نتیجه از بین رفتن امیر ابوطاهر پادشاهی او تجدید شد و در این دوره دوم پادشاهی او است که فرخی بدریاروی وارد شد.

فرخی شاعر استاد ایران در باب دقیقی خطاب به ابومظفر می‌گوید:

تا طرازندۀ مدیح تو دقیقی درگذشت	رآنین تو دل آکنده چنان کز دانه نار
هر نباتی کز سر گور دقیقی بردمد	گر بجوتی از مدیح تو سخن گوید هزار

و باین ترتیب مسلم می‌شود که دقیقی قسمت اول پادشاهی امیر ابوالمظفر را درک کرده است پس از مدتی دقیقی از خدمت پادشاهان چفانی بخدمت امیر منصور بن نوح بن سامانی رفت و دوره همین پادشاه است که بنظم شاهنامه مأمور شد. سلطنت امیر منصور بن نوح از تاریخ ۳۶۵ آغاز شد. قتل دقیقی به دست بنده خویش ظاهراً در حدود ۳۶۸ و یا ۳۶۹ اتفاق افتاده است و در حدود یکسال بعد از این تاریخ فردوسی سروع بتعقیب کار دقیقی کرد.

۷- فردوسی

مقدمه‌ای در باب داستانهای ملی و تاریخ ایران قبل از اسلام و شاهنامه‌ها و نظم آنها در دورهٔ فروسی در ایران قبل از اسلام دو گونه منبع برای تاریخ ایران دردست است:

اول: آنکه یونانیها راجع پادشاهان مغرب و جنوب ایران نگاشته‌اند و آنچه کتیبه یا سکه که از این پادشاهان دردست داریم و همچنین مطالبی که راجع پادشاهان اشکانی و ساسانی در کتب مورخین یونانی و رومی و یا در کتیبه‌ها و سکه‌ها باقی مانده است.

دوم: اشارات و توضیحاتی که اوستا و کتاب دینی راجع به اموری مشرق و شمال شرقی ایران داده‌اند که اغلب با جنبهٔ داستانی و حماسی ذکر شده است. این داستانها در اوستا مختصر ولی در کتب پهلوی مفصل است. در نتیجهٔ حمله اسکندر و سلطنت مدت جانشینان او در ایران تاریخ سلاطین مادی و هخامنشی بتدریج از خاطر ایرانیان محو شد و سلسلهٔ اشکانی نیز که بعد از سلسلهٔ سلوکیه در ایران حکومت یافت چون از شمال شرقی ایران آمده بود طبعاً بتاریخ اقوام آریائی مغرب و جنوب توجهی نداشت به این دلایل ایرانیان دورهٔ اشکانی و ساسانی اطلاعی از جریانات تاریخی دورهٔ مادی و هخامنشی نداشته‌اند مگر بعضی مطالب که با نهایت ایهام در نظر آنها مانده بود.

اما از طرفی دیگر در طول این مدت مذهب زرتشتی و کتاب اوستا روز بروز در ایران بیشتر رواج می‌یافتد و اشارات نیمهٔ تاریخی آن کتاب راجع پادشاهان و پهلوانان مشرق و شمال شرقی ایران جای تاریخ واقعی ایران را می‌گرفت و هرچه از خاطرات تاریخی قدیم در نظر ایرانیان مانده بود به این پادشاهان و پهلوانان نیمهٔ تاریخی و داستانی نسبت داده می‌شد.

در دورهٔ ساسانیان در نتیجهٔ دشمنی و نقاری که میان سلسلهٔ ساسانی و اشکانی وجود داشت به تثیت تاریخ دورهٔ اشکانی توجهی نشد و فقط صورت فهرست مانندی از این پادشاهان مذکور تاد بهمین جهت در اواخر دورهٔ ساسانی بتدریج اغلب شاهنشاهان و امراء جزء اشکانی در جزء پهلوانان ملی ایران درآمدند و بدوره‌های نیمهٔ داستانی یا داستانی پیشدادی و کیانی نسبت داده شده‌اند.

با این اطلاعات مختلف که یاد کرده‌ایم در اواخر دورهٔ ساسانی یعنی در اوایل سلطنت یزدگرد سوم پسر شهریار، تاریخی برای ایران ترتیب داده شد بنام خوتای نامک (خداینامه). خوتای در لهجهٔ پهلوی یعنی شاه و بدین ترتیب ترجمهٔ تحت لفظ این کلمه شاهنامه است.

این کتاب حاوی تاریخی از ایران با ترتیب ذیل بوده است:

سلسلهٔ پیشدادیان از هوشنگ (کیومرث که در نزد ایرانیان قدیم اولین بشر است) تا کیقباد، و سلسلهٔ کیانی از کیقباد تا دارا پسر داراب، و اشکانیان که فقط بطور اختصار از آنان یاد شده بود و ساسانیان که نام ایشان بتفصیل در این کتاب آمده بوده است.

این کتاب در دورهٔ منصور دومین خلیفةٔ عباسی از پهلوی بزبان عربی ترجمه شد. اولین مترجم

کتاب خدایتامه بعربی ابن مفعع است که کتاب خود را سیرالملوک نامیده و علاوه بر او چندین بار کتاب خدایتامه به عربی ترجمه شد و اکنون غیر از عبدالله بن مفعع نام یازده مترجم دیگر خدایتامه دردست است ولی از خود این کتاب جز آنچه در تواریخ معروف دوره اسلامی نقل کرد هماند چیزی وجود ندارد. علاوه بر خدایتامه چند کتاب دیگر هم در دوره ساسانیان و یا اواخر دوره اشکانی راجع تاریخ یا داستانهای پهلوانی ایران ذکر شده است مانند آئین نامه . گاهنامه . یادگار زریر . داستان رستم و اسفندیار و نظایر آنها .

اما در ادبیات فارسی نگارش کتب راجع به ایران قدیم تا حمله عرب از اوایل قرن چهارم که مصادف است با دوره سلطنت سامانیان آغاز شده است و کتبی که در این ایام راجع تاریخ پهلوانی و داستانی واقعی ایران قبل از اسلام نوشته می شد شاهنامه نام داشت .

از شاهنامه هایی که به نثر فارسی در دوره سامانیان نوشته شده سه شاهنامه را می شناسیم که اولی بدست ابوالمؤید بلخی و دومی بدست ابوعلی بلخی و سومی بفرمان ابومنصور محتد بن عبدالرازق سپهسالار خراسان تدوین شد . شاهنامه ابومنصور را چهار تن از موبدان بزرگ خراسان که به امر منصور به نیشابور آمده بودند تألیف کردند و مبنای کار آنان استناد و مدارکی بود که از زبان پهلوی باقی مانده بود و مهمترین آنها چنانکه گفتیم کتاب خدایتامه بوده است .

شاهنامه ابومنصوری چون بهترین شاهنامه ای بوده است که تا آن موقع تألیف شده بود مورد توجه عموم قرار گرفت و همچنانکه دیده ایم به امر پادشاهان سامانی منصور بن نوح ، دقیقی بنظم آن شروع کرد . در شاهنامه ابومنصوری مقدمه ای بدست وزیر او ابوالمنصور المعری نوشته شده است که اکنون دردست می باشد و از لین بار در اروپا و سپس در ایران بچاپ رسید . این نکته را باید در نظر داشت که پیش از آنکه دقیقی بنظم شاهنامه اقدام کند یکی از شعرای اوایل قرن چهارم شاهنامه را در بحر هرج بشعر درآورد ولی اکنون از منظومة او جز سه بیت دردست نیست و نام این شاعر مسعودی مروزی است . و بدین ترتیب فردوسی سومین کسی است که در زبان فارسی بنظم شاهنامه شروع کرد و ما اکنون شروع بذکر احوال این شاعر بزرگ و شاهکار معروف وی شاهنامه می کنیم .

اسم او را در تذکره ها و مأخذ مختلف احمد و حسن و منصور ذکر کرد هماند و از روی قدیمترين مأخذ یعنی ترجمة شاهنامه به عربی بدست البنداری که در سال ۶۲۰ هجری صورت گرفته ، احمد بن منصور می توان دانست اماکنیه او همه جا ابوالقاسم و تخلص وی فردوسی است .

فردوسی در خانواده دهقان متولد شد . دهقانان یک دسته از طبقات مهم اجتماعی ایران در دوره پیش از اسلام و دوره اسلامی تاحدود قرن ششم بوده اند . این طبقه در حقیقت واسطه میان اشراف و روحانیون با طبقه سوم بوده اند . دهقانان عبارت بودند از ملاکین که معمولاً از املاک خویش زندگی می کردند و مخصوصاً به امور مالیاتی رسیدگی می نمودند و بهمین جهت در تمام ادوار دارای اهمیت خاصی بوده اند . دهقانان از لحاظ اینکه در دوره هخامنشی اسلامی با هیچیک از طبقات دیگر

مخصوصاً با طبقات غیرایرانی آمیخته نشده‌اند دارای نزادی خالص و متعصب در امور ملّی خویش بوده‌اند و از همین لحاظ است که کلمه دهقانان تا مدتی در ادبیات فارسی معنی ایرانی می‌داده است چنانکه در ایات ذیل می‌باییم:

نزادی پدید آمد اندر میان	ز ایران و از ترک و از تازیان
سخنها بکردار بازی بود	نه دهقان نه ترک و نه تازی بود
(فردوسی)	

مأمون آن کز ملوک دولت اسلام هرگز چون او نبود تازی و دهقان
(حنیفه)

و همچنین چون دهقانان بتاریخ ملت خویش در قبیل از اسلام علاوه‌ای شدید نشان می‌دادند بهمین جهت در اغلب فرهنگ‌های فارسی یکی از معانی دهقان را مورخ ضبط کرده‌اند. دهقانان در دوره اسلامی مخصوصاً در خراسان و ماوراء‌النهر دارای اهمیت و نفوذ بسیار بودند. فردوسی در چنین خاندانی بسال ۲۲۹ هجری ولادت یافت. تاریخ ولادت او را بسال ۳۲۰ هم می‌توان گفت. اما مولد او را بعضی قریه رزان از قراء طوس و بعضی قریه باز از قراء همین شهر دانسته‌اند و ظاهراً قول اخیر صحیح است.

فردوسی در مولد خویش زبان و ادبیات فارسی و عربی و علوم متداول زمان خود را فراگرفت اما از شروع بشاعری او اطلاع دقیقی در ایام جوانی وی نداریم ولی می‌دانیم که در حدود ۴۰ سالگی شروع به نظم شاهنامه کرد. چنانکه قبلًا دیده‌ایم شاهنامه ابومنصوری را در همین اوان دقیقی بنظم درآورد ولی بنایگفته فردوسی تنها هزار بیت از روی آن کتاب بشعر درآمده بود و شاعر جوان دوره سامانی بقتل رسید. فردوسی پس از اطلاع از حادثه دقیقی مدتی در فکر بست آوردن نسخه شاهنامه ابومنصوری بود تا بوسیله یکی از دوستان خویش برآن دست یافت و از حدود سال ۳۷۰ یا ۳۷۱ هجری قمری بنظم آن شروع کرد. دلیل آغاز شاهنامه در حدود ۳۷۰ - ۳۷۱ آنست که شاعر در دو بیت ذیل می‌گوید:

همی زیر شعر اندر آمد فلک	چو سال اندر آمد به قتدویک
که گفتم من این نامه شاهوار	ز هجرت شده پنج هشتاد بار

و نیز

بسی رنج بردم در این سال سی عجم زنده کردم بدین پارسی

در سال تقریبی ۴۰۰ که شاهنامه به محمود تقاضیم می‌شد سی سال از آغاز نظم شاهنامه می‌گذشت و چون سی را از ۴۰۰ کم کنیم سال ۳۷۰ بdest می‌آید.

اما علت آنکه سال ۴۰۰ را تقریبی دانسته‌ایم آنست که فردوسی در آغاز داستان اشکانیان و پایان داستان اسکندر از قحط بزرگی که در خراسان روی داده بود و محمود بواسطه آن قحط مالیات یکساله را بردم بخشیده بود سخن می‌گوید و این قحط بزرگ از تابستان ۴۰۱ تا برداشت محصول ۴۰۲ بطول انجامید و بنابراین شاهنامه در حدود ۴۰۱ تمام شده است نه در سال ۴۰۰. این تاریخ که ذکر کردیم تاریخ ختم دومین نسخه شاهنامه است زیرا فردوسی شاهنامه را یکبار دیگر در سال ۳۸۴ یعنی ۱۴ سال پس از شروع آن با تمام رسانید. این نسخه اولی که اکنون نمونه‌هایی از آن در کتابخانه موزه بریتانیا و در کتابخانه ملی فرانسه (پاریس) موجود است و همین نسخه است که بدست البنداری ترجمه شد در سال ۶۲۰، والشاهنامه نام دارد و پس از ختم نسخه اول در حدود سال ۳۹۵ روابط فردوسی با دربار محمود آغاز می‌شود و در این سال چنانکه خود اشاره می‌کند در نتیجه حاجتی که به اثر بزرگ خود پیدا کرده بود ناگزیر شد که برای تقدیم آن بدربار یکی از شاهان مقنن عصر خویش اقدام کند شعر:

چو بگذشت سال از برم شست و پنج فزون گشتم اندیشه درد و رنج
بتاریخ شاهان نیاز آمدم به پیش اختر دیرساز آمدم

و در ایات بعد به ۶۶ سالگی خود به‌قصد تقدیم به محمود سخن می‌گوید.

باید دانست که در همین اوan پس از ۳۵ ساله فردوسی درگذشته و شاعر که برای توجه زیاد به شاهنامه و عدم توجه به املاک خویش دچار عسرت مالی گردیده بود بدینکار اقدام کرد. وسیله این ارتباط ظاهراً ابوالعباس فضل بن احمد اسفراینی اولین وزیر محمود بوده است که بسال ۴۰۱ هجری از وزارت خلع و در قلعه غزنین محبوس شد. این وزیر چنانکه از اشارات تاریخی برمی‌آید از دوستداران بزرگ زبان فارسی بود و کسی است که اولین بار فرمان داد که دفاتر دولتی را از عربی به فارسی درآوردن. فردوسی در باب این وزیر گوید:

نشستنگه فضل بن احمد است	کجا فضل را مستند و مرقد است
که او بر سر پادشاهان نکوست	که آرام این پادشاهی بدوست
به پرهیز و دین و به داد و به رای	نبد خسروان را چون او کدخدا
پرستنده شاه یزدان پرست	گشاده زبان و دل و پاک دست

ولی از بدینکاری شاعر چنانکه خواهیم گفت موقعی شاهنامه به غزنین رسید که ابوالعباس بزندان قلعه غزنین افتاده بود و جای او را احمد بن حسن میمندی گرفته و بشدت با آثار ابوالعباس بمخالفت برخاسته بود.

دیگر از کسانی که در ارتباط فردوسی با سلطان محمود دخالت داشت نصر بن ناصرالدین سبکتکین برادر محمود است که از جانب محمود سپهسالار خراسان بود. فردوسی برای ارتباط با دربار محمود برآن شد که در شاهنامه تجدیدنظری کند و برخی از مطالب را که از مأخذ دیگری غیر از شاهنامه

ابومنصوری استفاده کرده بود برآن بیفزاید و این نسخه چنانکه قبلاً گفته‌ایم در حدود سال ۴۰۰ یا ۴۰۱ پایان یافته.

فردوسي بعد از ختم شاهنامه آنرا به غزنین برد و به محمود تقدیم کرد. تا این موقع فردوسی ۳۰ سال در شاهنامه رنج برده بود و اینکه در برخی موارد از زحمت سی و پنج ساله خود سخن می‌گوید:

چو برباد دادند رنج مرا نبد حاصل سی و پنج مرا

مریوط به تجدید نظرهای است که بعداً یعنی بعد از تقدیم شاهنامه به محمود تا چند سال در اثر خویش می‌نمود.

پس از ورود فردوسی به غزنین و تقدیم شاهنامه به محمود غزنی بدلاًی که ذیلاً می‌بینیم بین محمود و فردوسی اختلاف افتاد:

۱- اختلاف نظر در مورد ستایش نژاد ایرانی و حملات شدید به نژادهای عرب و ترک که در شاهنامه بکرات ملاحظه می‌شود. محمود چنانکه می‌دانیم از نژاد ترک است و پدر او سبکتکین از غلامان ترک نژادی است که معمولاً بست مسلمین از آسیای مرکزی برای فروش بسایر نواحی برده می‌شدند و چنانکه در تاریخ ادبیات دیدیم این غلامان ترک نژاد و همچنین بعضی از طوایف ترک که در ایران حکومت یافتند سعی داشتند که تعصب نژادی را در ایران از بین ببرند و سیاست نژادی ایرانیان را تغییر دهند و بهمین جهت بجای سیاست نژادی سیاست مذهبی را رائج کردند.

۲- اختلاف شدید مذهبی میان محمود و فردوسی، زیرا که محمود از اهل سنت و منتعصب در مذهب شافعی بود و اطرافیان او نیز از مذاهب مختلف اهل سنت بودند و محمود بحدی در مخالفت با شیعه تعصب داشت که اغلب آنها را بدلیل بقتل می‌رسانید و چون ری، را که در دست مجدادوله دیلمی بود فتح کرد، ۲۰۰ تن از سران اهل ری را بجرم تشیع بدار زد و کتابخانه دیالله را بتمامی سوراند زیرا کتب آنرا از جمله کتب ضاله می‌شمرد با این کیفیت پیداست که رفتار او با شیعه متخصصی چون فردوسی چگونه بود بخصوص که فردوسی چند بار در ستایش خداوند بعقیده معترضه توجه کرده و مثلاً یک جاگفته است:

به بینندگان آفریننده را نبینی مرجان دو بیننده را

و اظهار این دو عقیده که در نزد محمود از جمله بزرگترین گناهان بود برای محرومیت فردوسی از دربار وی کفایت داشت.

۳- از میان رقتن ابوالعباس وزیر محمود و مخالفت مخالفین ابوالعباس با فردوسی. بدلاًیل مذکور فردوسی با محمود اختلاف شدید پیدا کرد چنانکه محمود او را بکشته شدن زیربای پیل تهدید کرد و فردوسی ناگزیر شبانه از غزنین گریخت و به هرات نزد اسماعیل و راق پدر ازرقی شاعر پناه برد و چندی در این شهر مخفی بود و سپس از آنجا به طوس و بعداً به مازندران رفت و بخدمت

اسپهید شهریار بن شروین از ملوک آل باوند بیوست. این سلسله مانند تمام سلسله‌های امرای مازندران از خاندانهای قدیم ایرانی بوده‌اند و علاوه بر این می‌دانیم که تشیع در مازندران رواج داشت فردوسی چندی در خدمت این پادشاه می‌زیست و در همین جاست که هجرنامه خود را برای محمود ساخت اما اسپهید شهریار آنرا به صدهزار درهم از او خرید و نسخه این هجرنامه بیش از مرگ فردوسی منتشر نشد.

فردوسی در اواخر ایام حیات خویش به طوس رفت و در همین موقع است که از امیر نصر بن سبکتکین درخواست شفاقت از محمود کرد ولی به تیجه‌ای نرسید همچنان در ناکامی زیست تا بسال ۴۱۶ یا ۴۲۱ بدروع حیات گفت. البته باید در نظر داشت که در این مختصر از افسانه‌هایی که مخصوصاً از حدود قرن هشتم ببعد راجع به فردوسی پیدا شده است سخنی نگفته‌ایم.

مأخذ شاهنامه

مأخذ شاهنامه چنانکه قبل از این عبارت است از اولاً شاهنامه منتشر ابو منصور محمد بن عبدالرزاق که یکی از دوستان فردوسی آنرا بدوبخشید.

ثانیاً داستان رستم بقلم یکی از نویسندهای قرن چهارم بنام آزادسرور که فردوسی یکی دویار بنام او بداستان او اشاره می‌کند:

یکی پیربد نامش آزاد سرو	که با احمد سهل بودی به مرو
بسی داشتی رزم رستم بیاد	بسی نریمان کشیدش نژاد

ثالثاً اسکندرنامه که در همین اوایل از عربی به فارسی ترجمه شده بود. این کتاب را اصلاً یکی از نویسندهای قرن سوم میلادی بزبان یونانی نگاشت و در اوایل قرن هفتم میلادی کتاب او به زبان پهلوی و پس از آن بزبان سریانی ترجمه شد. سریانی آن اکنون در دست است. در آغاز دوره اسلامی این کتاب به عربی ترجمه شد و با داستان ذوالقرنین از ملوک یمن درآمیخت و سپس در حدود قرن چهارم بفارسی ترجمه گشت.

جز این سه مأخذ که ذکر کردیم فردوسی فقط بعضی از مأخذ کوچک و بی‌اهمیت در دست داشت که شاید یکی از آنها داستان رزم بیزن با گرزاں «داستان بیزن و منیزه» بوده است.

شاهنامه تاریخ منظوم داستانی و پهلوانی ایران قدیم است که به سه دوره پیشدادیان، کیانیان و ساسانیان تقسیم می‌شود. دوره اسکندر، دوره جانشینان او و همچنین دوره اشکانیان با اختصار کامل یاد می‌شود و داستان مفصل اسکندر هم در پایان داستان کیانیان جای دارد اما از لحاظ موضوع و نوع مطالب می‌توان شاهنامه را به سه قسم تقسیم کرد:

اول: دوره اساطیری از آغاز شاهنامه تا اواسط دوره فریدون.

دوم: دوره پهلوانی از اواسط دوره فریدون تا پایان داستان قتل رستم.

سوم: قسمت تاریخی و نیم تاریخی که از سلطنت بهمن آغاز و بشکست ایرانیان از تازیان ختم می‌شود.

این شاهکار بزرگ شعر فارسی بحدی در ادبیات جدید ملل مورد توجه قرار گرفته است که به اغلب زبانهای معروف مانند انگلیسی، فرانسه، ایتالیائی، دانمارکی، آلمانی، لهستانی، چک و روسی و گرجی و بسیاری از زبانهای دیگر ترجمه شده است و همچنین داستان رستم و سهراب آن چند بار به انگلیسی و آلمانی و روسی بنظم درآمده و علاوه برین بزرگترین تحقیقات راجع به فرودسی در زبانهای خارجی صورت گرفت.

بزرگترین کسی که در باب فردوسی کار کرده است یکی نول مهل Juls Mohl فرانسوی و نلذکه (Theodor Noldeke) آلمانی را باید نام برد.

غیر از شاهنامه، فردوسی دارای قطعات متفرقی است که اکنون برخی از آنها در دست می‌باشد اما علت انتساب منظومة یوسف و زلیخا بفرودسی در دست نیست زیرا او لا سبک اشعار این منظومه با شاهنامه کاملاً متفاوت است. روش اشعار یوسف و زلیخا بنحوی است که باید محققًا آنرا متعلق به اواخر قرن پنجم دانست نه اواخر قرن چهارم. ثانیاً در داستان یوسف و زلیخا مدح طفانشاه بن البارسلان برادر ملکشاه آمده است که مدت‌ها بعد از فوت فردوسی در خراسان حکومت می‌کرد و مرکز حکومت او شهر هرات بود و نیز گوینده منظومة مزبور که نام او معلوم نیست دارای مذهب اهل سنت است در صورتی که فردوسی شیعی مذهب بوده.

با قبول نداشتن نسبت یوسف و زلیخا به فردوسی داستان جعلی سفر فردوسی به عراق خود بخود از بین می‌رود و حاجتی ببحث در باب آن نیست.

ابوالنظر عبدالعزیز بن منصور مروزی متخلص به عسجدی از معاصرین سلطان ۸- عسجدی محمد و سلطان مسعود غزنوی است. در دربار محمود جزو شعرای درجه اول بسر می‌برد و در اغلب از جنگها همراه آن پادشاه حرکت می‌کرد. از اشعاری که از او باقی مانده معلوم می‌شود که از استادان سخن در عصر خویش بوده ولی متأسفانه دیوان او مانند بسیاری از شعرای دیگر این دوره از میان رفته است. وفاتش بسال ۴۲۲ هجری قمری بوده است.

ابوالقاسم حسن بن احمد عنصری شاعر استاد دوره غزنوی و از بزرگترین ۹- عنصری قصیده‌سرايان است اسم و مخلص وی را منوچهری در دو بیت ذیل آورده است:

توهمی تابی و من برتو همی خوانم بجهد شب همه تا صبح دیوان ابوالقاسم حسن اوستاد اوستادان زمانه عنصری عنصرش بی‌عیب و دل بی‌غش و دینش بی‌فتنه چنانکه تذکره‌نویسان نوشته‌اند وی در آغاز کار به تجارت مشغول بود ولی در یکی از سفرها دزدان سیاح او را برداشت و او ناگزیر بکار دانش برداخت و نزد ابوالفرح سکری شاعر معروف آل سیمجرور «این

خاتواده مدتی از طرف سامانیان سپهسالاری خراسان را داشتند» بفراغرفتن فن ادب و شعر پرداخت و سپس بخدمت امیرنصرین ناصرالدین سبکتکین برادر سلطان محمود «وفات بسال ۴۱۲» درآمد و بعداً از طرف او به سلطان محمود معرفی شد و تا آخر عمر در دربار سلاطین غزنی بسر برد . در دوره سلطان محمود عنصری بسه دلیل از همه شعرا دربار مهمتر و بیشتر از همه مورد توجه بود :

اول از آن جهت که از طرف امیر نصر برادر محبوب محمود معرفی شده بود .

ثانیاً از آن بابت که سابقه خدمت او از همه بیشتر بوده است .

ثالثاً از حیث اطلاع به علوم مختلف و تسلط بر ادبیات عربی و فارسی .

ولی باید دانست که قول تذکرہ نویسان راجع به ملک الشعرا عنصری باطل است زیرا چنین لقبی اصلاً در دوره سامانیان و غزنیان و سلجوقیان و حتی مدت‌ها بعد وجود نداشت . فقط در اوآخر دوره سلجوقی بعضی از شعرا القابی مانند امیرالشعراء و سیدالشعراء داده شده است . عنصری برای نزدیکی به محمود دارای ثروت بسیاری بود و حتی چنانکه برخی از شعرا و مورخین ذکر کرده‌اند آلات خوان را از زر ترتیب داده بودند و خاقانی در قصیده‌ای به این امر اشاره کرده و گفته است :

شنیدم که از نقره زد دیگدان	زر ساخت آلات خوان عنصری
بیک فتح ده بدراه و بردۀ یافت	زم محمود کشورستان عنصری

بعد از فوت محمود در سال ۴۲۱ عنصری مذاخ محمدبن محمود (مدت سلطنت سه‌ماه) و سپس مذاخ مسعودین محمود (۴۲۱-۴۲۲) بوده است .

وقات او بسال ۴۳۲ اتفاق افتاد .

عنصری در نزد تمام شعرا بعد از خویش دارای رتبه استادی است و او را می‌توان یکی از بزرگترین قصیده‌سرایان ایران و در ردیف فرخی ، انوری و خاقانی شمرد . کلام عنصری بانهایت دقت و حسن انتخاب الفاظ و باریک بینی در تخیلات شاعرانه و آوردن معانی دقیق که اغلب متکی به مسائل علمی است همراه می‌باشد و همین خصوصیات باعث اشکال فهم بعضی از آثار عنصری شده و نیز باعث گردیده است که در دیوان او غلطهای لفظی و تصرفاتی راه جوید . از مجموع اشعار او اکنون در حدود دو هزار و پانصد بیت در دست است ولی عنصری فقط قصیده سرا نبود بلکه در غزل و منزوی نیز دست داشت . از منزوی‌هایی که به او نسبت می‌دهند باید منزوی وامق و عذرها و سرخ بت و خنگ بت و شادبهه و عین الحیوة را نام برد که منظومة نخستین دارای داستانی است که اصلًا یونانی بوده است و در دوره ساسانی به پهلوی و بعد از آن به عربی ترجمه شد . دو داستان دیگر اصلًا هندی است و ابوریحان بیرونی خوارزمی آنها را به عربی ترجمه کرده است . گذشته از این منزوی‌ها ، منزوی دیگری در باب داستان رستم و سهراب به عنصری نسبت داده‌اند .

۱۰- غضائیری ابوزید یا ابوزید محتد غضائیری رازی از شعرای ایران در دوره دیالله آل بوبه و رازی غزنویان است. مولد او شهر ری بود در اواسط قرن چهارم در این شهر ولادت یافت و مدتی در دربار بهاءالدوله دیلمی بسر برد و چند قصیده از او در مدح بهاءالدوله دیلمی موجود است. در اوایل قرن پنجم محمود غزنوی نفوذ یافت و غضائیری از جمله کسانی است که در این تاریخ در سلک طرقداران محمود درآمد و چند قصیده در مدح او بساخت. اولین ارتباط غضائیری با دربار محمود از سال ۴۰۰ هجری آغاز شد زیرا در این سال پس از فتح قلعه نارآقین در هندوستان غضائیری قصیده‌ای در تهنیت محمود گفت و دو بدره ازاوانعما یافت ازین پس غضائیری همواره قصایدی از شهر ری به غزنین می‌فرستاد و از جمله این قصائد قصیده است بمطلع ذیل:

اگر کمال بجهه اندراست و جاه بمال مرا ببین که ببینی کمال را بكمال

در این قصیده از کثرت جود محمود شکایت و اظهار ملالت کرده و عنصری در جواب این قصیده قصیده‌ای بمطلع ذیل:

خدایگان خراسان و آفتاب کمال که وقف کرد براو ذوالجلال عزوجلال

به او فرستاد و ابراداتی بر غضائیری گرفت و غضائیری قصیده‌ای در جواب ابرادات عنصری به غزنین ارسال داشت بمطلع ذیل:

پیام داد بمن بنده دوش بادشمال زخدمت ملک ملک بخش دشمن مال

در نتیجه معارضاتی که بین غضائیری و عنصری درگرفت تذکره نویسان این داستان را جعل کرده‌اند که عنصری دیوان غضائیری را به آب شست و لی غضائیری هیچگاه به غزنین نرفت تا چنین واقعه‌ای برایش رخ دهد.

وفات غضائیری بسال ۴۲۶ اتفاق افتاد و از اشعاری که از او باقی مانده معلوم می‌شود که وی شاعری استاد و ماهر بوده.

مذهب غضائیری چنانکه از بعضی اشارات برمی‌آید تشییع بوده است.

کلمه غضائیری نسبت غلطی است به غضاره یعنی سفال و ظروف سفالین و نسبت صحیح آن باید غضاری باشد.

۱۱- فرخی ابوالحسین علی بن جولوغ «قلوغ» سیستانی شاعر بزرگ دوره غزنوی و هم‌دیف عنصری است چنانکه نظامی عروضی صاحب چهار مقاله نوشته است پدر وی موالی امیرخلف بن احمد آخرین پادشاه صفاری سیستان بوده است. پس از فوت پدر فرخی بخدمت دهقانی درآمد ولی پس از چندی ازاومزد و حقوق بیشتری خواست و چون دهقان بدرخواست او توجهی نکرد از خدمت او بیرون آمد و برآن شد که بیکی از دربارهای شاهان وارد شود ضمناً باید دانست که فرخی دوره جوانی خود را تا این هنگام بر تحقیق ادب و اطلاع از فن

شاعری و فنون مربوط به آن گذرا نیده بود و بهمین جهت ورود بدربار سلاطین شعر دوست خراسان اشکالی نداشت . او لین کسی را که انتخاب کرد امیر ابوالمظفر احمد بن محمد از سلاطین آل محتاج چغایان است و فرخی با ساختن دو قصيدة مشهور خود بمطلع زیر :

با کاروان حله بر فتم زیستان با حله‌ای تبیده زدل با فته زجان

و قصيدة

چون پرند نیلگون ببروی پوشد مرغزار پر نیاز هفت رنگ اندر سرآرد کوهسار

خدمت امیر ابوالمظفر درآمد و پس از چندی از چغایان متوجه خراسان شد و وارد دربار محمود گردید و ظاهراً ورود او بخدمت محمود در حدود سال ۴۰۰ یا اندکی جلوتر از آن است . از این پس فرخی در دربار غزنویان سربرد و محمود و پسرانش محمد و مسعود را مدح گفت و در اغلب سفرها همراه بود و جنگهای بزرگ او را در هندوستان و ماوراءالنهر مشاهده کرده است . وفات فرخی بسال ۴۲۹ اتفاق افتاد .

آثار فرخی عبارتست از اولاً کتابی بنام *ترجمان البلاغه* در باب فن شعر که اکنون از میان رفته است ولی رشید و طوطاط در کتاب *حدائق السحر* از آن استفاده کرده است .

ثانیاً دیوان او که اکنون بتمامی در دست است و بچاپ رسیده و حاوی قصیده و ترجیع بند و غزلیات است .

فرخی شاعری است که در عین استادی و مهارت سخنی بسیار ساده و روان دارد و در تخلهای خویش بحدی لطافت و حسن سلیقه و ابتکار بکار می‌برد که می‌توان گفت وی از میان شعرای قصیده‌سرای دارای مرتبه و مقامی است که سعدی در میان شعرای غزلسرا دارد .

ابوالنعم احمد بن قوص بن احمد مشهور به منوجهری از شعرای بزرگی است
۱۲- منوجهری که بعد از دوره محمود غزنوی ظهر کرد . وی اصلاً اهل دامغان بود و در آغاز کار خویش در خدمت منوجهر بن قابوس پادشاه گرگان و طبرستان بسر می‌برد .
 تخلص منوجهری نیز از نام منوجهر بن قابوس پادشاه گرگان گرفته شده است . در حدود سال ۴۲۰ و ۴۲۱ که مسعود غزنوی به ری رفت منوجهری را از گرگان به مقبر فرمانروائی خود در عراق خواند و از این سال منوجهری وارد دربار غزنویان شده است . چنانکه می‌دانیم در همین سال ۴۲۱ محمود درگذشت و مسعود از ری به خراسان رفت تا محمد برادر خویش را از سلطنت خلع کند و منوجهری در ری باقی ماند و این دوری او از دربار تا سال ۴۲۶ یعنی سالی که مسعود به گرگان و طبرستان لشکر کشید بطول انجامید و در این سال منوجهری از ری به ساری رفت و بخدمت مسعود رسید و همواره در نزد او بود تا در حدود سال ۴۳۲ وفات یافت .

منوجهری غالب بزرگان دربار غزنوی را مدح گفته است و از مددوحین بزرگ او می‌توان منوجهرین

قابوس و مسعود بن محمود و علی بن عبیدالله سپهسالار خراسان و احمد بن عبدالصمد وزیر مسعود را نام برد. دیوان منوچهری تقریباً بتمامی دردست است و با آنکه این شاعر در جوانی درگذشت معلوم است که طبعی مقندر و اطلاع ادبی بسیار داشت چنانکه او خود در اشعار خویش اشاره کرده است، علم طب و نحو و فقه را نیکو می‌دانست اتا با مطالعه در آثار او معلوم می‌شود که علاوه بر علوم مزبور از نجوم و ادبیات عرب اطلاعات بسیار داشت و از این اطلاعات خویش در اشعار خود استفاده کرده مخصوصاً در آثار او اشارات متعددی از آثار معروف شعرای عرب و همچنین نشانه‌های تقليد از روشن برخی از شعرای معروف عرب آشکار است. منوچهری در ساختن قصاید مهارت بسیار دارد و مخصوصاً تشییهات او و اوصافی که از طبیعت می‌کند بسیار زیباست اتا قدرت او بیشتر در مسمطات وی آشکار می‌شود و در این مسمطها بیشتر بوصف شراب می‌بردازد و از این حیث از لحاظ ساختن خمریه بین شعرا کمتر نظری دارد. نکته مهمی که در دیوان منوچهری باید مورد توجه باشد آمیختگی دیوان است با اشعار برخی از شعرای دیگر مانند حسن متکلم شاعر قرن هفت و خواجهی کرمانی قرن هشت ولبیی شاعر بزرگ دوره سامانی. منوچهری را بعضی با احمد بن منوچهر معروف بشخصت کله اشتباه کرداند ولی لقب شخصت کله که برای منوچهری آورده‌اند همچنانکه گفته شده منوچهری با احمد بن منوچهر که از شعرای اواخر سلجوچی بوده است، می‌باشد.

شیخ الرئیس شرف‌الملک ابوعلی حسین بن عبدالله یکی از مفاخر ایران و تمدن ۱۳- **ابوعلی سینا** اسلامی است. پدر او عبدالله از عمال حکومت سامانی بود و ابوعلی در ناحیه خرمین از نواحی بخارا بسال ۳۷۰ هجری متولد شد. تحصیلات خود را نخست در زادگاه خویش و سپس در بخارا آغاز کرد پدر او اسماعیلی مذهب بود و ابوعلی سینا اغلب در مجالس بحث اسماعیلیان حاضر می‌شد و در عین کودکی در مباحث آنان شرکت می‌جست. چون پدر ابوعلی این استعداد را از پسر مشاهده کرد به تربیت او همت گماشت اتفاقاً در همین اوان ابوعلی از نائل یکی از شهرهای مازندران است) فیلسوف و ریاضیدان معروف آن دوره به بخارا پایتخت سامانیان وارد شد. عبدالله او را بخانه خویش برد و خواهش کرد که تربیت ابوعلی را به عهده بگیرد و ابوعلی در مدتی کوتاه منطق ارسسطرو و مقدمات علوم ریاضی را در نزد او فراگرفت و سپس بدرجه‌ای رسید که بسیاری از مشکلات ریاضیات یونانی را حل کرد سپس به علم طب توجه نمود و در همین حال طبیعتیات والهیات را نیز فراگرفت و چون به ۱۸ سالگی رسید همه علوم زمان را آموخته بود و در همین اوقات پادشاه سامانی بمرضی صعب دچار شد و اطباء از معالجه او عاجز گشته‌اند و پس از استفاده از همه اطباء بخارا جوانی خردسالرا که ادعای طبابت می‌کرد (ابوعلی سینا) بدو نمودند و شاه ناچار آن جوان متول شد و اتفاقاً بدست او شفا یافت این امر او لین سبب شهرت ابوعلی و تقرب او در دستگاه حکومت سامانی گردید و پس از چندی ابوعلی چون سامانیان را مغشوش یافت از بخارا به خوارزم رفت و مدتی در دربار مأمون بن محمد خوارزمشاه بسر برد و اتفاقاً محمود غزنی که دامنه نفوذ خود را

تا خوارزم رسانیده بود تمام دانشمندان دربار مأمون خوارزمشاه مانند ابونصر عراق و سهیل مسیحی و ابویجان بیرونی و ابوعلی سینا را بدربار خود طلبید. ابوعلی و ابوسهل مسیحی از ترس محمود از راه خوارزم خود را به نزدیک گرگان رسانیدند اما ابوسهل در راه مرد و ابوعلی به گرگان رسید. پس از چندی توقف به ری و از آنجا به همدان رفت و در همدان وزارت شمس الدوله را یافت ولی پس از اندک مدتی دچار شورش سپاهیان شمس الدوله شد و پس از چندی بزندان افتاد و در مدت توقف در زندان کتاب مشهور خود شفاء را نگاشت و پس از رهائی از زندان به اصفهان عزیمت نمود. پادشاه اصفهان در این هنگام علاءالدوله کاکویه از دیالمه آل بویه بوده است علاءالدوله مقدم ابوعلی را گرامی داشت و وزارت خود را به او پیشنهاد کرد اما ابوعلی در قبول مقامات دولتی امتناع ورزید و در دربار علاءالدوله بدون داشتن مقامی با نهایت اعزاز و احترام زندگی می کرد و در همه سفرهای جنگی و غیرجنگی علاءالدوله با او بود. در یکی از جنگهای علاءالدوله با مسعود غزنوی قسمتی از کتابخانه ابوعلی بتاراج رفت چند سال پس از این واقعه یعنی در سال ۴۲۸ هجری ابوعلی در سفری که همراه علاءالدوله به همدان کرد درگذشت. مقبره او اکنون در شهر همدان باقی است. آثار ابوعلی عبارت است از:

- ۱- قانون در طب که یکی از مهمترین کتب اسلامی و نظری کتاب الحاوی محمدزکریای رازی است که بزبان لاتین و برخی از السنته دیگر اروپائی ترجمه شده است و اولین کتاب عربی است که پس از اختراع چاپ در قرن ۱۶ در زم بطبع رسیده. مهمترین شرحی که براین کتاب نوشته شده است شرح قانون علامه قطب الدین شیرازی است.
- ۲- کتاب شفاء در منطق و ریاضیات و طبیعتیات و الهیات که مهمترین کتاب او در فلسفه است.
- ۳- اشارات در فلسفه که یک بار بوسیله امام فخر رازی و بار دیگر بوسیله خواجه نصیر الدین طوسی شرح شده است.
- ۴- کتاب النجاة در منطق و فلسفه.

۵- دانشنامه علایی در فلسفه بزبان فارسی که بخواهش علاءالدوله کاکویه بنام او نگاشته شده است و قسمت اخیر آنرا عبید الله جوزجانی با تمام رسانیده (ابو عبید شاگرد ابوعلی بوده است). ابوعلی غیر از کتابهای مذکور نزدیک صد کتاب و رساله دیگر داشته که قسمتی از آنها اکنون در دست است و اغلب بفارسی است.

ابوعلی دارای اشعاری بفارسی و عربی نیز می باشد. اهمیت ابوعلی را از دو لحاظ باید مورد توجه قرار داد: اول در طب، دوم در فلسفه. اهمیت ابوعلی در طب آنستکه توانست از روی تمام کتب طبی متقول از یونانی و سریانی به عربی حقیقت مقاصد طبی یونان را دریابد و با زبانی روشن تحریر کند و ضمناً بعضی از تجارب مسلمین را نیز بر آنها بیفزاید. اما از حیث فلسفه اهمیت ابوعلی آنست که فلسفه ارسطو را بتمامی در کتب فلسفی خویش و با روش روشن نگاشته است. پیش از ابوعلی کتب

متقول از یونانی به عربی در فلسفه اغلب جنبه تحت اللنفظ داشت و کمتر قابل فهم بود فقط بعضی از مباحث فلسفه ارسطو و افلاطون را ابونصر فارابی در رسالات خود توضیح داده اما ابوعلی اولین کسی است که هم مباحث مذکور را روشن و بدون اشکال تحریر کرد و هم تمام آن مباحث از میان رفت و فلسفه ارسطو در تمام مدارس اسلامی برای تدریس و تحقیق انتخاب شد در پایان باید بخاطر داشت که ابوعلی سینا شیعی مذهب بود و علت گریختن از دعوت محمود همین امر بود.

۱۴- ابوریحان ابویحان محمد بن احمد بیرونی خوارزمی یکی از دانشمندان بزرگ ایران و بیرونی از مفاخر عالم اسلامی است. تولد وی در شهر خوارزم بود و در اوایل جوانی نزد ابونصر عراقی دانشمند ریاضیدان به تحصیل مقدمات علوم ریاضی اشتغال داشت و ضمناً علوم دیگر را نیز فراگرفت در این اوان سلطنت خوارزم در دست آل عراق بود و ابوریحان نیز در خدمت آن دسته از سلاطین ایران بسر می برد و پس از سقوط دولت آل عراق به ری و گرگان سفر کرد و کتاب الاتار الباقیه را در این مدت بنام شمس المعالی قابوس بن وشمگیر نگاشت و باز به خوارزم برگشت. در این وقت حکومت خوارزمشاهی با سلسله مأمونیه بود و از این خاندان مأمون بن مأمون محمد خوارزمشاه در خوارزم حکومت می کرد وی مقدم ابوریحان را گرامی داشت و احترام ابوریحان در دربار او بدرجه ای بود که پادشاه اغلب بدیدار او می رفت و هنگام ورود در نزد او خواهش می کرد که از جای خود برخیزد. ابوریحان در دربار این پادشاه با ابوعلی سینا و ابوریحان دعوت او را پذیرفت وقتی که محمود غزنوی علمای دربار خوارزمشاه را بخدمت خود خواند ابوریحان دعوت او را پذیرفت و به غزنی رفت و از این پس تا آخر عمر یعنی تا سال ۴۴۰ هجری در دربار غزنیان می زیست و با محمود و محمد و مسعود و مودود از سلاطین غزنوی معاصر بود. ابوریحان در اغلب از سفرهای محمود به هندوستان با وی همراه بوده است و گاه نیز برای تحقیقات خویش مدتی در بلاد هند باقی مانده و اغلب با دانشمندان و برهمان هند مشغول تحقیق در عقاید و علوم هندیان بوده است. تأیفات او عبارت است از:

- ۱- التفہیم لاوایل صناعة التجیم بزبان فارسی راجع بنجوم و هیئت و علم احکام که ابوریحان آنرا در مدت توقف خویش در دربار مأمون بن مأمون نگاشته است.
- ۲- کتاب مالله‌ندمن مقوله مقبولة فی العقل او مزدolle این کتاب را ابوریحان در مدت توقف خود در هند راجع بدین و عقاید و رسوم و علوم هند نگاشته است و یکی از معتبرترین کتب اسلامی و به اعتراف مستشرقین بهترین کتابی است که در دنیا قدمی راجع بتحقیق احوال ملل نگاشته شده است. این کتاب یکباره انگلیسی ترجمه شده و پروفسور رازخانو از معارف مستشرقین آنرا تصحیح و چاپ کرد و مقدمه برآن نگاشت.
- ۳- المجاهر فی معرفة الجواهر که تحقیق عالمانه‌ای است در باب احجار قیمتی و معدنیات.

۴- قانون مسعودی که ابوریحان آنرا در باب نجوم و هیئت بنام سلطان مسعود نگاشت و مهمترین کتابی است در علم نجوم.

۵- آثار الباقيه که ابوریحان آنرا در باب نجوم و تاریخ بنام شمس المعالی قابوس بن وشمگیر تألیف کرد و بعدی در نگارش این کتاب دقت و مهارت بکار برده که آنرا می‌توان از شاهکارهای مؤلفین اسلامی در باب تحقیقات تاریخی دانست. این کتاب را نیز پروفسور راخائو با مقدمه مفصل چاپ کرد.

علاوه بر کتب مزبور ابوریحان کتب و رسالات متعددی نیز داشته است که برخی از آنها هنوز در دست است و از آن جمله است مکاتبات او با ابوعلی سینا که در آنها بسیاری از مبانی فلسفه ارسطو را متزلزل ساخته است.

ابونصر یا ابومنصور علی بن احمد اسدی از شعرای مشهور ایران در دوره سلاجقه

۱۵- اسدی طوسی است. وی در دوره سلاطین غزنوی یعنی در اواخر قرن چهارم ولادت یافت و چون دوره جوانی وی مصادف گشته بود با هجوم سلاجقه بر خراسان و برآندازن حکومت غزنوی در این ایالت، اسدی ناچار خراسان را ترک گفت و به آذربایجان و از آنجا به ایران رفت و در خدمت ابودلف پادشاه شیبانی آن ناحیه بسر برد علاوه بر او ابوالسوار متوجه بن شاورین فضلان (شاورین فضل) و امرای دربار این دو پادشاه را ستایش کرده است. وفات وی بسال ۴۶۵ اتفاق افتاده است آثار او عبارت است از:

۱- لغت فرس و آن کتابی است ذی قیمت در باب لغات مشکل دری یعنی زبان خراسان و ماوراءالنهر. اسدی برای هر لغت چند شاهد از شعرای مختلف خراسان و ماوراءالنهر آورده است و چون دیوان اغلب این شعراء در حوادث خراسان و ماوراءالنهر از میان رفت کتاب لغت فرس از برای ما اهمیت و ارزش بسیاری از لحاظ حفظ قسمتی از آثار شعرای ایران هم دارد لغت فرس یکبار در اروپا «لایزیک» و یکبار در ایران بچاپ رسیده است.

۲- قصاید مناظره که عبارت است از پنج قصیده بزرگ که مناظره میان گیر و مسلم و نیزه و کمان و شب و روز و نظایر آنها را می‌توان ذکر نمود و در پایان آنها مدح ابودلف یا ابوالسوار و یا رجال دربار آن دوره ذکر شده.

۳- گرشاسب نامه که عبارت است از منظمهای در شرح حال داستان پهلوانیهای گرشاسب جذ رستم. راجع به این پهلوان داستان متنوری وجود داشت که ظاهراً ابوالمؤید بلخی آنرا در شاهنامه خویش آورده بود اسدی از این داستان در نظم گرشاسب نامه استفاده کرد. گرشاسب نامه در نهزار بیت است و یکی از منظمهای مهم حماسی شمرده می‌شود.

۱۶- ابوالفضل بیهقی از نویسندهای بزرگ دوره غزنوی است که بسال ۲۸۵ در ناحیه بیهقی از نواحی خراسان (بین شاهرود و سبزوار) ولادت یافت و پس از اتمام تحصیلات در ادبیات فارسی و عربی به آموختن فن دیبری اشتغال یافت و در خراسان بخدمت محمود غزنوی درآمد و در نزد دیبر او ابونصر مشکان وارد شد و بزودی مورد توجه او قرار گرفت چنانکه همواره بعد از ابونصر او را بزرگترین دیبر دربار می‌دانند و چون ابونصر مشکان در دوره سلطان مسعود درگذشت تصور آن می‌رفت که بیهقی بعنوان صاحب دیوان رسائل انتخاب شود ولی جوانی بیهقی مانع این کارگشت و با اینحال در دوره صاحبدیوانی ابوسهل نوزنی همان مقام خویش را حفظ کرد و در دربار مسعود و مودود و ابراهیم و جانشینان او می‌زیست تا بسال ۴۷۰ درگذشت، اثر مهم بیهقی تاریخی است که در باب سلسله غزنویه از دوره سبکتکین ببعد نوشته و در ۳۰ مجلد بوده است ولی از آن اکنون چند جزء کوچک راجع بدورة سلطنت مسعود درست است.

بیهقی از نویسندهای بزرگ ایران محسوب می‌شود و نثر او در سادگی و روانی کم نظری است.
امیرالشعراء محدثین عبدالملک برهانی شاعر مشهور دوره ملکشاه و سنجر است.
۱۷- امیرمعزی پدر او عبدالملک برهانی امیرالشعراء دربار البارسلان بود و در اوایل دوره ملکشاه سلجوقی (۴۶۵ - ۴۸۵) در قزوین بدرود حیات گفت. بعد از فوت برهانی پدر او، مدتی بدربار ملکشاه راه نداشت ولی پس از چندی سرگردانی به معرفی امیرعلی فرامرز از علمای دیلمی که داماد چغی بیک بود بخدمت ملکشاه درآمد و هنگامی که سلطان مشغول استهلال بود یک رباعی در مدح ماه نو ساخت.

ای ماه چو ابروان باری گوئی	یا همچو کمان شهریاری گوئی
نعلی زده از زرعیاری گوئی	برگوش سپهر گوشواری گوئی

واز این پس مورد توجه ملکشاه قرار گرفت و سلطان او را بلقب خویش (معزالدین والدنی) معزی خواند و بعداً عنوان امیرالشعراء را نیز بیوی عطا کرد. معزی پس از فوت ملکشاه در سال ۴۸۵ تا سال ۴۹۰ در اغلب شهرهای خراسان و همچنین اصفهان و همدان در حال گردش و مدح امراء مختلف بود که از آن جمله باید نام امیر ارغون ارسلان را که حاکم خراسان بود ذکر کرد از سال ۴۹۰ ببعد که سنجر از جانب برکیاراق به حکومت خراسان منصوب شد معزی در خدمت او درآمد. سنجر از سال ۴۹۰ تا ۵۱۱ امیر خراسان بود و از سال ۵۱۱ تا ۵۵۲ جانشین برادر خود محمد و سلطان سلاجقه گردید. معزی در تمام دوره اقل و قسمتی از دوره دوم سنجر را مدح گفت ولی در اواخر عمر خود در یکی از شکارگاهها تیری از کمان سنجر به اشتیاه رها شد و بر سینه معزی خورد و گرچه معزی را مداوا کردند و از مرگ رهانیدند اما شاعر از این زخم همواره رنجور بود. برخی از تذکره‌نویسان وفات او را بسال ۵۴۲ نوشتند ولی این تاریخ درست نیست زیرا آخرین واقعه‌ای که در قصاید معزی می‌بینیم متعلق بسالهای بین ۵۱۸

و ۵۲۱ است در صورتی که مجرح شدن معزی پیش از سال ۵۱۱ اتفاق افتاده . معزی عده زیادی از بزرگان و سلاطین و وزرای سلجوقی را در قصاید خویش مدح گفت از جمله ملکشاه . برکیارق . محمد . سنجر . نظام الملک و چند تن از شعرای سنجر . دیوان معزی بتمامی موجود است و بجای رسیده . این شاعر از استادان بزرگ شعر فارسی است و از کسانی است که در دیوان فخری و عنصری تبع بسیار کرده است و از اشعار و سبک آندو پیروی کرده است متنه باید دانست که معزی سبک دو شاعر مزبور را بهم آمیخته و سبک جدیدی که با قوه خیال و متننت الفاظ همراه است بوجود آورده .

گذشته از این معزی از سبک تفکر شعرای جاهلیت عرب نیز تقليد کرده و در برخی از قصاید خویش مانند آنان سخن از ربیع و اطلال و دمن گفته است چنانکه در قصیده بمطلع ذیل :

ای ساریان منزل مکن جز در دیار یار من تایک زمان زاری کنم بر ربیع و اطلال و دمن

والبته این امر تقليد ناروائی از افکاری است که با تمدن و زندگی شهربنشیان ایرانی در خراسان قابل انطباق نیست .

ایوب معین ناصر بن خسرو بن حارث قبادیانی بلخی از شعرای بزرگ ایران در قرن ۱۸ - ناصرخسرو پنجم هجری است . تولد او بسال ۳۹۴ در قبادیان بلخ اتفاق افتاد و او آغاز جوانی خویش را در بلخ تحصیل ادبیات و فلسفه و کلام و ریاضیات و علوم ابینه گذرانید و مخصوصاً در فن دیبری قادر بیافت دوره جوانی او مصادف است با دوره سلطنت محمود و مسعود غزنوی و ظاهراً ناصرخسرو در این دوره در خدمت عتال غزنویان در خراسان زندگی می کرد و چون از سال ۴۳۱ بعد سلاجهه بر خراسان تسلّط یافتد ناصرخسرو در خدمت امرای سلجوقی وارد شد و از این سال تاسال ۴۳۷ بیشتر در شهر مرودسر می برد و در این سال اتفاقاً خوابی در مرودید و چنین بنظر او آمد که کسی وی را بترك ملاهي می خواند و بجستجوی حقیقت دعوت می کند و جانب مکه را بدست نشان می دهد ناصر پس از بیداری بقول خود از خواب غفلت نیز بیدار شد و با آنکه در دوره سلاجهه احترام و اهمیتی داشت ترک علاقه گفت و شروع به مسافرت ممتد هفت ساله خویش نمود (۴۴۴ - ۴۳۷) و در این مسافرت ممتد قسمت زیادی از ایران و همه عراق عرب و قسمت بزرگی از جزیره العرب و شام و فلسطین و مصر را سیاحت کرد و چند بار بزیارت کعبه نائل شد و در پایان مسافرت‌های خویش در مصر با مبلغین اسماعیلیه آشنا شد و مذهب اسماعیلی را پذیرفت بعد بعیده خود حقیقت را یافت و بخدمت خلیفة فاطمی المستنصر بالله سعدبن علی رسید و از جانب او حجت جزیره خراسان گشت (اسماعیلیه تمام ممالک اسلامی را بدوازده قسمت منقسم ساخته و هریک را جزیره می گفتند و هر جزیره رئیسی برای مبلغین اسماعیلیه باقب حجت داشت) و در سال ۴۴۴ به مرودبار گشت و شروع تبلیغ مذهب اسماعیلیه کرد . ناصرخسرو در خراسان دچار تعصب شدید علمای دینی شد چنانکه او را تکفیر کردند و واجب القتل دانستند ناصرخسرو ناگزیر از خراسان به مازندران گریخت

(زیرا مازندران یکی از پناهگاههای بزرگ شیعه بوده است) و پس از مدتی باز به خراسان برگشت و از آنجا به بدخشان (ناحیه‌ای در مرز میان افغانستان و ترکستان روس که قسمتی از آن در جنوب شرقی ترکستان روس و قسمت دیگر در شمال شرقی افغانستان نزدیک به فلات پامیر واقع است) گریخت و در بدخشان قلعه‌ای را بنام یمگان مقر تبلیغات خویش قرار داد او همچنان در آنجا بود تا سال ۴۸۱ بدور حیات گفت آثار ناصرخسرو عبارت است از:

- ۱- دیوان اشعار مشتمل بر قصاید و مقطوعات که بیشتر جنبهٔ تبلیغات دینی دارد و راجع است بدورة دوم زندگی ناصرخسرو. دیوان ناصرخسرو چندبار در ایران و خارج ایران چاپ شده است.
 - ۲- سعادت‌نامه که منظومه‌ای است به بحر هرج مسدس مقصود «مفاعیل مفاعیل مفاعیل» راجع به مسائل اخلاقی و مذهبی.
 - ۳- روشنائی نامه که آنهم منظومه‌ای است مانند سعادت‌نامه و در بیان مسائل مذهبی و اخلاقی.
 - ۴- زاد المسافرین که راجع است بفلسفهٔ و کلام اسماعیلیه و از کتب پژوهش فارسی است.
 - ۵- سفرنامه به نثر فارسی راجع بواقع سفر متدهٔ هفت ساله ناصرخسرو. چندین رسالهٔ دیگر از ناصرخسرو راجع به مسائل فلسفی و علمی و مذهبی موجود است که اغلب به نثر فارسی است. ناصرخسرو از شعرای است که بیشتر متوجه سبک دوره سامانیان است. کلام این استاد مبتنی است به لهجه کهن فارسی دری و از این جهت گاه از حیث لفظ قدری دشوار بمنظور می‌آید.
- ضمناً باید دانست که اشعار ناصرخسرو را اشتمال آن بر مسائل دینی و اخلاقی قدری نامطبوع کرده است.

۱۹- خیام حکیم ابوالفتح عمر بن ابراهیم الخیامی معروف به خیام فیلسوف و طبیب و متنبم و ریاضیدان و شاعر بزرگ ایران در قرن پنجم و ششم است. ولادت او در اواسط قرن پنجم در شهر نیشابور اتفاق افتاده است و او در همین شهر بزرگ مقدمات علوم و فلسفه و ریاضیات و طب و علوم ادبیه را فراگرفت و از بزرگان زمان خویش گردید و بدربار ملکشاه بن البارسلان وارد شد و سمت منجم و طبیب دربار را یافت و پس ازاونیز در خدمت سنجیر می‌زیست تا اندکی پیش از سال ۵۳۰ در نیشابور درگذشت و قبر او اکنون در همان شهر است. در دوره ملکشاه خیام دو کار بزرگ انجام داد. نخست ایجاد رصدخانه‌ای است بفرمان ملکشاه و دوم اصلاح تقویم پارسی که بتاریخ جلالی یا ملکشاهی شهرت یافت. پیش از اصلاح تقویم ایرانی و ایجاد تاریخ جلالی سالهای ایران در نتیجه عدم کیسه سالها دچار تغییر و اغتشاش شده بود ولی خیام ماههای عقب افتاده را حساب کرد و ترتیبی برای کیسه سالها پدید آورد که هنوز هم متداول است. در دروغ سنجیر خیام در نگارش و تألیف زیج سنجیری شرکت کرد. آثار خیام عبارتست از:

۱- رباعیات فارسی که خیام اغلب در موقع فراغت از امور علمی و درباری بسرودن آنها می‌پرداخت و اگرچه مجموع رباعیات او را گاه در برخی از نسخ بحدود پانصد رباعی می‌رسانند ولی محققانه از خیام در دست است از حدود ۳۰ الی ۴۰ رباعی تجاوز نمی‌کند و مابقی رباعیاتی است که یا گوینده آنها معلوم نیست و یا انتساب آنها را به خیام باید با تردید اظهار کرد.

رباعیات خیام شامل مطالب مهمی در فلسفه و مخصوصاً متنضم دو فکر ایکوری و فکر تردید نسبت بسیار و معاد است و چون اغلب مضامین تسلی دهنه‌ای در مقابل ناپایداری جهان و استفاده از لذات حال در آن وجود دارد در میان اغلب ملل مورد استقبال و توجه قرار گرفته است و به اغلب زبانها ترجمه شده . بزرگترین کسی که از عهده ترجمه رباعیات خیام به انگلیسی برآمد فیتز جرالد انگلیسی است که رباعیات خیام را بشعر انگلیسی ترجمه کرد .

۲- کتاب جبر و مقابله که خیام در آن آخرین اطلاعات خود را راجع باین علم نگاشته است کتاب جبر و مقابله خیام بزبانهای اروپائی ترجمه شده است .

۳- چند رساله به عربی در حکمت و مسائل ریاضی که هیجیک از آنها هنوز بچاپ نرسیده است . حکیم ابو محمد الیاس بن یوسف از اهل گنجه و معروف به نظامی گنجوی است .

۴- نظامی ولادت او در سال ۵۳۵ در شهر گنجه اتفاق افتاد و نظامی در این شهر شروع بکسب مقدمات علوم و سپس مطالعه و تحقیق در مسائل مختلف علمی و ادبی و عرفانی کرده است و آثار این اطلاعات وسیع نظامی از علوم و ادبیات و عرفان در اشعار او کاملاً دیده می‌شود . نظامی با عده‌ای از سلاطین آذربایجان و نواحی اطراف آن ارتباط داشته است مانند ارسلان اتابک موصل و بهرامشاه و بیشکین و نصرت‌الدین اتابک محمد ایلدگز معروف به جهان پهلوان و برادر او قزل ارسلان و منوچهر بن اخستان پادشاه شروان . از بزرگترین شعرای معاصر نظامی خاقانی بوده است که با یکدیگر دوستی و ارتباط داشته‌اند و نظامی در مرتبه خاقانی گفته است :

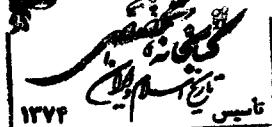
همی گفتم که خاقانی دریغاگوی من باشد دریغا من شدم آخر دریغاگوی خاقانی

وفات نظامی را بسال ۵۹۹ ثبت کرده‌اند ولی ظاهراً این تاریخ درست نیست و او تا چند سال اول قرن هفتم هم زنده بود آثار نظامی عبارت است از :

۱- مقداری قصیده و غزل که بنحو پراکنده در دست است و شاید اصلاً دیوان منظم و کاملی بوده است .

۲- مثنوی مخزن الاسرار که حاوی مطالب فلسفی و عرفانی و اخلاقی است و ظاهراً در جوانی نظامی ساخته شده است .

۳- مثنوی خسرو و شیرین که راجع است بداستان عشقباری خسرو پرویز با شیرین . این داستان اصلاً در شاهنامه آمده است متنه در شاهنامه شیرین یک کنیک ارمنی است ولی در منظمه



خسرو و شیرین شاهزاده ارمنستان است.

در این منظومه داستان فرهاد هم آمده و داستانی الحقی است نه اصلی.

۴- داستان لیلی و مجذون که راجع است بعشق بازی قیس بن عامر معروف به مجذون، بالیلی. این داستان غیرایرانی و از داستانهای عربی است و حتی در برخی از کتب مانند الاغانی زمان زندگی مجذون هم تعیین شده و بدورة معاویه نسبت داده شده است ولی طبق آخرین اطلاعات مسلم گردیده است که این داستان اصلاً بابلی است.

۵- داستان اسکندر که بدو قسمت تقسیم شده است اقبال نامه و ترفنامه و راجع است به اسکندر مقدونی از دوره طفولیت تا مرگ و ذکر فتوحات او و اتفاقات عجیب زندگی وی.

داستان اسکندر اصلاً مبتنی است بر روایات افسانه مانندی که سریازان و همراهیان او دربارگشت به یونان برای هموطنان خود راجع بشرق و همچنین راجع به اسکندر بیان کردۀ‌اند از این داستانها که بتدریج تا قرن سوم میلادی توسعه یافته بود (یعنی در مدت شش قرن و نیم) یکی از نویسنده‌گان یونانی اسکندریه در قرن سیم داستانی و کتابی ترتیب داد و آنرا به کالیستن^۱ مورخ اسکندر نسبت داد و بهمین جهت این نویسنده را کالیستن دروغین نامیده‌اند. کتاب مذکور در قرن ششم میلادی به پهلوی ترجمه شد و سپس از زبان پهلوی به زبان سریانی درآمد و اکنون فقط متن سریانی این کتاب در دست است. متن سریانی داستان اسکندر بعداً بزبان عربی ترجمه شد و از عربی به فارسی درآمد. اولین کسی که از این داستان در شعر استفاده کرد فردوسی است که برخی از قصتهای آنرا بنظم درآورد و نظمی مابقی آنها را چنانکه خود گفته است منظوم ساخته. ۶- بهرام‌نامه یا هفت پیکر که راجع است به داستان بهرام گور و عشق‌بازیها و بعضی از فتوحات وی. پنج مثنوی اخیر نظامی را معمولاً خسنه یا پنج گنج می‌نامند. نظامی از شعرائی است که در زبان فارسی سبک جدیدی بوجود آورد.

در اشعار نظامی ترکیبات و اصطلاحات خاصی وجود دارد و علاوه برین نظامی در استعمال کلمات عربی و اصطلاحات علمی زیاده‌روی کرده است چنانکه گاهی فهم برخی از اشعار او مستلزم اطلاعات بسیاری از علوم مختلف قدیم است.

مسعود بن سعد سلمان شاعر بزرگ ایران در دوره غزنویان و سلجوقیان است.

۲۱- مسعود سعد پدر وی سلمان از رجال و معاريف دوره مسعودین محمد غزنوی بوده است. وی در هندوستان مأموریت‌های دولتی داشت و پسر او مسعود در شهر لاہور متولد شد او چنانکه خود می‌گوید اصلاً از هندان بوده است. امیر مسعودین سعد در دوره سلطنت سلطان ابراهیم بن مسعودین محمد غزنوی همراه با پسر وی امیر سيف‌الدوله محمود بن ابراهیم که به حکومت هندوستان انتخاب شده بود به سرزمین هند رفت. پس از چندی امیر سيف‌الدوله محمود در نتیجه

سعایت بدخواهان دچار خشم پدر و در یکی از قلاع هندوستان محبوس گردید. از میان اطرافیان او امیر مسعود بن سعد هم متهم و محبوس شده مدت ده سال در قلاع سو و دهک و نای محبوس بوده است. تا پس از سلطنت ابراهیم بن مسعود در دوره سلطنت مسعود بن ابراهیم بحکومت هندوستان انتخاب شد و بونصر پارسی بعنوان وزیر همراوه وی به هندوستان رفت. مسعود سعد نیز در جزو همراهان عضدالدوله شیرزاد در هندوستان مشغول کار شد و حکومت برخی از بلاد هندوستان را بدست آورد و قلاع جدیدی را فتح کرد و بزمالک غزنوی افزود. بونصر پارسی در نتیجه سعایت بعضی از مخالفان مغضوب مسعود بن ابراهیم گردید و با تمام همراهان خود بحسب افتاد و از آن جمله مسعود سعد هشت سال دیگر دچار حبس و زندان گشت و در قلعه منج بسر برداشت. در اواخر حیات خویش مسعود سعد پس از اتمام حکومت مسعود بن ابراهیم و شروع سلطنت بهرامشاه بن مسعود آزاد گردید و تا آخر عمر خویش در دربار بهرامشاه غزنوی بعنوان کتابدار کتابخانه سلطنتی مشغول کار بود تا در سال ۵۱۵ درگذشت. دیوان مسعود سعد شامل قصاید و مقطوعات است که دوبار بچاپ رسیده. مسعود سعد یکی از بزرگترین شعرای ایران می‌باشد. سبک وی در شعر تاحدی در تحت تأثیر سبک فرخی و عنصری قرار دارد ولی او از امتزاج این دو سبک روش دلپیشند جدیدی بوجود آورده است. مسعود سعد دارای کلماتی فصیح و زیبا و افکاری دقیق است و مهارت وی مخصوصاً از حبیبات او آشکار می‌شود.

۲۲- ابوسعید شیخ ابوسعید فضل بن ابوالخیر در سال ۳۵۷ در شهر میهنه از بلاد دشت خاوران ابوالخیر خراسان ولادت یافت و در اوایل جوانی پس از اتمام تحصیلات ظاهری شروع بتحصیل تصوف و عرفان کرد و نزد عده‌ای از بزرگان صوفیه خراسان که مهمتر از همه آنان ابوعبدالرحمن سلمی بود بریاضت و مجاهدت اشتغال یافت و سپس به سیاحت در شهرهای خراسان و ملاقات با برخی از مشایخ متصرفه پرداخت و مدتی در شهر نیشابور سکنی داشت. میان ابوسعید ابوالخیر و ابوعلی سینا ملاقاتی افتاد و این هردو دانشمند پس از ملاقات مذکور به عظمت مقام یکدیگر اعتراف کردند.

ابوسعید مدتی در نیشابور بود و مابقی عمر خویش را در میهنه مشغول تربیت پیروان خویش بود تا سال ۴۴۰ درگذشت. یکی از نوادگان ابوسعید محمدبن منور کتابی در شرح حال شیخ ابوسعید بنام اسرار التوحید نگاشته است. ابوسعید اشعاری نفر می‌سرود و اغلب در مجالس بحث مطالب عالی عرفانی را با اشعار و افکار شاعرانه توجیه می‌نمود.

۲۳- باباطاهر باباطاهر عریان همدانی در اواخر قرن چهارم در همدان ولادت یافت و پس از اتمام تحصیلات وارد رشته تصوف و عرفان گردید و در اوایل قرن پنجم در این عریان فن مشهور گشت مخصوصاً در اوایل دوره سلجوقی از عرفای بزرگ ایران شمرده می‌شد.

در سال ۴۲۷ طغرل سلجوقی هنگام عبور از همدان بزیارت او رفت و ازاو پندها و اندرزها گرفت. از باباطاهر عربان عده‌ای از کلمات قصار عربی و ترانه‌های زیبائی بفارسی باقی مانده است. وفات او در اواسط قرن پنجم در همدان اتفاق افتاد و در همان شهر مدفون است.

۲۴- خواجه عبدالله خواجه عبدالله بن محمد انصاری بسال ۳۹۶ در هرات متولد شد وی از معاصرین بن انصاری غزنویان و سلجوقیان است. دوره شهرت او مصادف است با سلطنت البارسلان و ملکشاه سلجوقی. خواجه عبدالله در ادبیات و علوم دینی مخصوصاً حدیث دست داشته است علاوه بر آن چنانکه می‌دانیم در عرفان و تصوف نیز از مشاهیر عصر خویش بوده است. در عرفان خواجه عبدالله پیرو ابوالحسن خرقانی بود و پس ازاو جانشین وی شده است. خواجه عبدالله انصاری در عربی و فارسی هردو دست داشت و آثاری به این دو زبان ازاو باقی مانده از آثار عربی او یکی کتاب ذم‌الکلام و دیگر منازل السائرین و از کتب فارسی او زاد‌العارفین و کنز‌السالکین و کتاب اسرار و مناجات نامه والهی نامه را می‌توان نام برد. نثر خواجه عبدالله انصاری در کتب فارسی او نثری ساده و مسجع است. خواجه عبدالله رباعیات خوبی نیز دارد و از جمله آثار وی کتابی بوده است در شرح حال صوفیه که بهجه هروی برای شاگردان خویش گفته بوده و یکی از شاگردان او آنرا جمع کرده و جامی کتاب نفحات الانس خود را از روی آن کتاب ترتیب داد. وفات او بسال ۴۸۱ اتفاق افتاد. ابوالмجد مجدد بن آدم سنایی اولین شاعر بزرگ عرفانی ایران در قرن پنجم و ششم است. نام او در همه تذکره‌ها بهمین نحو آمده است و او خود در بکی از

ایيات کتاب الحدیقه در این باب چنین گوید:

چونکه جد را بتن شدم بنیت گشت مجدد ماضیم کنیت

و بنابراین معلوم می‌شود که نام او اصلاً مجدد نبوده و بعداً او را بدین اسم نامیده‌اند (ظاهرآ از لحاظ شیاهت بعد خود) اتفاقاً در میان قصاید او ایاتی وجود دارد دال بر آنکه نام وی اصلاً حسن بوده است چنانکه در دو بیت ذیل می‌بینیم:

پسری داری همنام رهی	کزتو می خدمت او جوین من
زانکه نیکو کند از همنامی	خدمت خواجه حسن بنده حسن

به این ترتیب معلوم می‌شود که مجدد نام بعدی اوست. ولادت سنایی در ایام سلطنت سلط ابراهیم بن مسعود اتفاق افتاده است و او در دوره شهرت مسعود سعد شاعری جوان بود و اولین کسی است که دیوان مسعود سعد را جمع‌آوری کرد. سنایی در آغاز دوره حیات خویش یعنی دوره سلطنت سلطان ابراهیم و مسعود بن ابراهیم عمر خویش را بخدمت درباری و لهو و لعب می‌گذرانید اشعار این دوره از حیات او بیشتر متوجه بسبک فرغی است و اصلأ حاوی مضامین عرفانی نیست ولی ناگهان در افکار سنایی تغییری حاصل شد و سفری به مکه کرد و در بازگشت اگرچه بهرامشاه ازاو قبول مال و

ازدواج خواهر خود کرد سنائی بهیچیک از این دو امر تن درنداد و اعتکاف و زندگی صوفیانه خود را بر هر چیز ترجیح داد و بتربیت بعضی از شاگردان خویش پرداخت تا در سال ۵۴۵ درگذشت آثار وی عبارت است از:

- ۱- دیوان قصائد و غزلیات که حاوی اشعار هردو دوره زندگی سنائی است و دوبار بطبع رسیده است.
- ۲- متنوی حدیقه‌الحقیقه که یکی از بزرگترین مشتوبهای عرفانی است و شامل مطالب مختلف اخلاقی و عرفانی و فلسفی می‌باشد و سنائی آنرا در سال ۵۲۵ بپایان رسانید.
- ۳- طریق التحقیق که منظومه‌ای کوتاه در مطالب عرفانی است.
- ۴- سیرالعباد من المبداء الی المعاد که حاوی مطالب مشکلی در باب عرفان و فلسفه است.
- ۵- منظومه‌ای موسوم به کارنامه بلخ که سنائی آنرا در دوره اول حیات خود منظوم ساخته است. چنانکه از آثار سنائی معلوم می‌شود این شاعر استاد از فلسفه، علوم، ادبیات و عرفان کاملاً مطلع بوده است و تمام اطلاعات خویش را در اشعار حدیقه و سیرالعباد تأثیر داده است بهمین جهت فهم حدیقه و سیرالعباد دشوار است اما باید متوجه این نکته بود که سنائی در بیان معانی مختلف مهارت و استادی تمام دارد. اشعار او در دوره اول حیات وی ساده و متضمن معانی عاشقانه و یا مدح سلاطین و امراست و لی در دوره دوم سنائی دارای منطق قوی‌تری در اشعار خویش گردید و در عین حال اشعار او دشوارتر می‌شود. سنائی در بین شعرای بعد از خویش اهمیت و اعتبار و شهرت بسیار دارد چنانکه مثلاً خاقانی مقتخر است که در سال وفات سنائی بدینا آمده است.
- مولوی سنائی را پیشوای خود و عرفای دیگر در عرفان و تصوف می‌شمرد و در عین حال عطار را از حیث قدرت و بیان احساسات عارفانه بر سنائی ترجیح می‌دهد.

- ۶- **عطّار** فریدالدین محمد عطار نیشابوری از بزرگترین عرفای ایران و همچنین از شاعران نیشابوری نویسنده‌گان بزرگ در قرن ششم و اوایل قرن هفتم است از چگونگی احوال او و آغاز عمر اطلاعات چندانی دردست نیست و بنابر برخی از روایات وی در اوایل عمر در نیشابور دکان عطاری داشت و پس از آنکه از معالجه بیماران و دادن دارو دست می‌کشید بتحقیق شعر و اصول عرفان می‌پرداخت. بهر حال مسلم است که در عرفان از پیروان مجده‌الدین بغدادی عارف معروف قرن ششم بوده است. مجده‌الدین بغدادی در ماوراء‌النهر زندگی می‌کرد و چندتن از بزرگترین عرفای قرن ششم زیر دست او تربیت شده‌اند. عطار پس از آنکه در عرفان به مراحل کمال رسید به نیشابور بازگشت و در آن شهر زندگی می‌کرد و هنگامی که بهاء‌الدین محمد بلخی پدر جلال‌الدین مولوی همراه پدر او از ماوراء‌النهر بجانب عراق در حرکت بود چون به نیشابور رسید بخدمت عطار رفت و معروف است عطار چون جلال‌الدین مولوی را همراه پدر او دید آینده طفل ویرا به او خبر داد و اسرارنامه خود را به جلال‌الدین که بعداً بزرگترین نابغه تصوف گردید برسم یادگار بخشید. عطار در حمله مغول

به نیشابور در سال ۶۱۸ بقتل رسید آثار او را به سه قسمت می‌توان تقسیم کرد:

- ۱- مشتوبهای عرفانی که مهمتر از همه آنها منطق الطیر، اسرارنامه، الهی نامه، مراد نامه، مصیبت‌نامه و چندین منظومة دیگر که برخی از آنها که در اینجا نام برده‌ایم متعلق بیکی از شعرای متوسط قرن نهم است. عطار در متونی‌های عرفانی خود مهمترین مسائل تصوف را با نهایت سادگی بیان کرده است.

- ۲- دیوان قصاید و غزلیات که آنهم حاوی مسائل مهم عرفانی و از جمله آثار خوب زبان فارسی است.

- ۳- کتاب تذکرۀ الاولیاء در دو جلد در شرح حال صوفیه که نخستین بار توسط رینولد نیکلسن دانشمند انگلیسی در شهر لیدن هلند به هزینه سازمان اوقاف گیب به چاپ رسیده است.

عطار در بیان معانی صوفیانه زبانی گیرنده و بیانی روان و مؤثر دارد و بهمین سبب اشعار عطار را در اصطلاح صوفیه سلوک گویند. مولوی به اشعار عطار و مقام بزرگ او در تصوف اعتراف داشت و می‌گفت:

عطار روح بود و سنائی دو چشم او ما از پی سنائی دو چشم او

ما هنوز اندر خم یک کوچه‌ایم هفت شهر عشق را عطار گشت

عطار در نثر فارسی هم بسیار مقتدر بوده است و کتاب تذکرۀ الاولیاء از بهترین کتب نثر فارسی است.

ابوالنظام محمد فلکی از شعرای بزرگ ایران در قرن ششم است. در اوایل این ۲۷ قرن شروانی قرن در شماخی شروان ولادت یافت. تحصیلات او در ادبیات فارسی و عربی و نجوم و ریاضیات صورت گرفت و بعلت اطلاع وافر او از علم هیئت وی را فلکی گویند و او نیز تخلص خود را بهمین ترتیب اختیار کرده، فلکی پس از شهرت در شاعری بخدمت خاقان اکبر منوچهر بن فریدون درآمده است وی بسال ۵۸۷ درگذشت.

دیوان او حاوی قصاید و غزلیات و مقطوعات و رباعیات دردست است.

فضل الدین بدیل بن علی شیروانی معروف به خاقانی از شعرای معروف ایران در ۲۸ قرن ششم و معاصر نظامی است پدر او علی در شروان درودگری می‌کرد. مادر او یکی از عیسیویان نسطوری شیروان بود که بعداً بدین اسلام درآمد و خاقانی بسیاری از اطلاعات خود را راجع به مذهب مسیح و مراسم عیسیویان مدیون مادر خویش است. عمّ خاقانی کافی‌الدین عثمان مردی دانشمند و در فلسفه و ادبیات عرب صاحب اطلاعات بوده است و خاقانی ادبیات عرب و علوم را نزد عّم خویش فراگرفت و بعداً بخدمت ابوالعلاء گنجوی شاعر دربار

شروانشاهان رفت و شروع به آموختن فن شعر از وی کرد در این اوان خاقانی حقایقی تخلص می‌کرد ولی ابوالعلاء که آثار استعداد را در شاگرد خویش دید او را بدربار شروانشاهان یعنی خاقان اکبر اخستان معرفی کرد و تخلص او را بنام خاقان اکبر خاقانی نهاد و دختر خویش را بدو داد. بدین ترتیب شهرت خاقانی آغاز شد. خاقانی تا پایان عمر در دربار شروانشاهان بسر می‌برد و تنها دوبار بسفر حج و یکبار تا ری رفت. در بارگشت از سفر دوم حج از راه عراق عرب به ایران وارد شد و به اصفهان رفت در این سفر خاقانی کاخ مدانی را دیدار کرد و قصیده‌ای در باب آن سرود و در اصفهان با عده‌ای از دانشمندان آنجا ملاقات کرد و قصیده‌ای در وصف اصفهان ساخت و در آن از هجوی که مجیرالدین بیلتانی شاگرد او راجع به اصفهان ساخته بود از مردم شهر عذر خواست. ارمغان بزرگ سفر دوم خاقانی منظمه‌ای است بنام **تحفه‌العراقين**.

خاقانی از پادشاهان شروان اخستان و پسرش متوجه را مرح گفت و علاوه بر این چنانکه می‌دانیم با پادشاهان آذربایجان نیز ارتباطی داشت و میان او و نظامی شاعر رابطه دوستانه وجود داشت. وفات خاقانی بسال ۵۹۵ هجری اتفاق افتاد.

۲۹- قطران ابومنصور قطران از شعرای بزرگ قرن پنجم است که در اوایل این قرن در تبریز تولد یافت و بسال ۴۶۵ در همین شهر درگذشت. قطران اولین شاعری است که در آذربایجان بزبان دری یعنی زبان شرقی ایران شعر ساخت برای آنکه بهتر از عهده اینکار برآید همواره دیوان شعرای خراسان را مطالعه می‌کرد و از آن جمله مشکلات خویش را راجع بدیوان منجیک هرمندی (ترمی) از ناصرخسرو هنگامی که از آذربایجان می‌گذشت پرسید.

قطران گذشته از ابونصر ملان پادشاه آذربایجان امرای دیگر این وقت مخصوصاً امرای شیبانی و شدادی را هم مرح کرد. دیوان قطران اکنون موجود است و با برخی از اشعار رودکی مخلوط می‌باشد. علت این اختلاط آنست که ممدوح رودکی نصر و ممدوح قطران ابونصر نام داشت.

غیر از دیوان قطران از این شاعر آثار دیگری نیز باقی مانده از آن جمله است کتابی بنام **قوسانمه** و کتاب دیگری بنام **لغت قطران** که نسخه کوچکی از آن دردست است و راجع بلغت فارسی می‌باشد.

۳۰- فخرالدین شاعر قرن پنجم معاصر طغول یک سلجوقی است از احوال این شاعر اطلاع کافی دردست نیست ولی اثر بسیار مهمی از او باقی مانده بنام **منظمه ویس** و رامین که منظمه‌ای است عشقی که اصلاً بزبان پهلوی بوده و بفرمان طغول سلسیله این شاعر از زبان پهلوی بشعر فارسی ترجمه شده و بهمین سبب تأثیراتی از لغات پهلوی و اصطلاحات و ترکیبات لهجه مذکور در این کتاب دیده می‌شود. نظم ویس و رامین در حدود سال ۴۴۶ هجری اتفاق افتاد.

ابو بکر زین الدین بن اسماعیل وراق مخلص به ازرقی شاعر بزرگ دوره اول سلجوقی است. ولادت وی در شهر هرات در اوایل قرن پنجم اتفاق افتاد. او معاصر است با شمس الدین ابوالغوارس طغائشاه ابن الـ ارسلان که در دوره الـ ارسلان و ملکشاه در خراسان و هرات حکومت می‌کرد و با عده‌ای از شعرای آن شهر معاشرت داشت که نظایری عروضی نام همه آنها را در مقاله دوم از چهار مقاله آورده است. ازرقی از میان شعرای مذبور بیش از همه به طغائشاه نزدیک بود و دیوان بزرگی در مدح طغائشاه و قاورد بن چفری بیک دارد که اکنون در دست است و حاوی قصائد، قطعات و رباعیات می‌باشد اما گذشته از این دیوان، ازرقی منظومه‌های دیگری نیز داشت که از میان آنها مهمتر از همه کتاب سندباد نامه است که داستانی قدیمی بوده و از پهلوی به فارسی و عربی ترجمه شده بود وفات ازرقی بسال ۴۶۵ اتفاق افتاد.

شہاب الدین ادیب صابر بن اسماعیل از اهل ترمذ بوده است که در اواخر قرن ۳۲- ادیب صابر پنجم ولادت یافت و در سال ۵۴۶ درگذشت وی از شعرای است که لطافت فکر و کلمات فضیح را جمع کرده و از این جهت اشعار وی دارای روتق و لطافت خاصی است. ادیب صابر در آغاز امر در خراسان بسر می‌برد و امرای آنجا را مدح می‌گفت و مخصوصاً در خدمت سنجربن ملکشاه تقرب داشت ولی در اواخر عمر خویش از جانب سنجربن ملکشاه مأمور کسب اخبار از دربار اتسز خوارزمشاه شده بود و چون اتسز از این کار اطلاع یافت ادیب صابر را در چیخون غرفه ساخت.

دیوان صابر مرکب است از قصائد و غزلیات و رباعیات که اکنون در دست است و از میان مددوهین او مهمتر از همه سنجرو اتسز هستند.

رشیدالدین محمدبن عبدالجلیل بلخی مخلص به وطاط در سال ۴۸۰ در بلخ ۳۳- رشیدوطاط تولد یافت. تحصیلات وی در نظامیه بلخ صورت گرفت و پس از انجام تحصیلات مقدماتی خویش به خوارزم رفت و در آنجا بخدمت اتسز محمد خوارزمشاه رسید و بدپیری او انتخاب شد و در دوره اتسز و ارسلان و تکش بن ایل ارسلان بود و در سال ۵۷۳ درگذشت. وطاط گذشته از اینکه شاعر مقداری بزبان فارسی است، در نثر عربی و فارسی نیز مقدار بوده و منشآت او که بفارسی و عربی ساخته مشهور است و قسمتی از آن موجود می‌باشد. دیوانش حاوی قصائد در مدح پادشاهان خوارزم موجود است و گذشته از آن کتابی در فن بدیع دارد بنام حدائق السحر بزبان فارسی که چاپ شده است.

۳۴- عبدالواسع از شعرای نیمة اول قرن ششم که در اواخر قرن پنجم در غرجستان متولد شد (غرجستان ناحیه‌ای است در شمال افغانستان که کوهستانی است و این ناحیه و ناحیه غور را سابقًا جبال می‌نامیدند و بهمین جهت عبدالواسع را جبلی گفته‌اند)

عبدالواسع بیشتر در خدمت بهرامشاه غزنوی بسر برد و علاوه بر او سنجیر و طغل تکین-عهد صاحب خوارزم را مدح گفته است . وفات عبدالواسع در سال ۵۵۵ اتفاق افتاد دیوان عبدالواسع دردست است و شامل اشعاری مصنوع است .

۳۵- مختاری سراج الدین عثمان بن محمد مختاری غزنوی از شعرای قرن ششم معاصر و مدار غزنوی ارسلان شاه پادشاه کرمان و سلطان ابراهیم بن مسعود و مسعود بن ابراهیم بود و از میان شعراء نسبت به مسعود سعد ارادت داشته و او را مدح گفته است . دیوان عثمان مختاری حاوی قصائد و مقطوعات و رباعیات دردست است و بعلاوه منظومه‌ای بنام شهریارنامه دارد که راجع است بداستان شهریار پسر بیژو پسر سهراب و پسر رستم که بنابر روایات ایرانی در هندوستان پهلوانی‌ها کرده است . منظومة شهریار نامه در کتابخانه‌های ملی پاریس و لینین گراد و موزه بریتانیا موجود است و آخرین نسخه موجود آنرا در ایران پروفسور چایکین به روسیه برده . وفات مختاری غزنوی در سال ۵۵۴ اتفاق افتاده است .

۳۶- مجیرالدین مجیرالدین بیلقانی از اهل بیلقان ایران است وی شاگرد خاقانی بوده و علوم ادب بیلقانی و فن شعر را از این استاد آموخته است و بهمین سبب اشعار او کاملاً در تحت تأثیر سبک خاقانی است مجیرالدین با استاد خویش معارضاتی پیدا کرده و کار آنان به هجو یکدیگر کشیده است بهمین جهت مجیر توانست در شروان بماند و به آذربایجان نزد قزل ارسلان رفت و او و محمدبن ایلدگز را مدح گفت . یکی از حوادث مهم زندگی او آنست که در سفری که به اصفهان کرد مردم آنجا را هجو گفت و این امر باعث شد که مردم اصفهان بهجو او و استادش خاقانی برخیزند و خاقانی هم مجبور شد که در قصیده‌ای اصفهان را مدح گوید و از کار تاهنجر شاگرد خود را مبارزا سازد . وفات مجیرالدین در سال ۵۷۷ اتفاق افتاد و دیوانش دردست است .

۳۷- شهاب الدین عمق بخارائی ملقب به امیرالشعراء از شعرای استاد در دربار آل خاقان یا خاقانیه ماوراءالنهر است و از پادشاهان این سلسله بیش از همه به شمس الدین نصر و خیزدخان و ابراهیم اختصاص داشت وی با سیدالشعراء رسیدی سمرقندی معاصر و معارض بود از دیوان وی مختصری دردست است و در تبریز بچاپ رسیده . وفاتش بسال ۵۴۲ اتفاق افتاد .

۳۸- ابوالفرح رونی از رونه لاہور است این شاعر از استادان بزرگ دوره دوم غزنوی دارای سبکی مصنوع و مشکل است . او معاصر ابراهیم بن مسعود و مسعود بن ابراهیم بوده است و آنرا باضافه بعضی از امرا و اکابر دوره غزنوی مدح گفته است . از بزرگترین شعرای دوره او مسعود سعد است که ابوالفرح او را در چند قصيدة خود ستوده است .

۳۹- سیدحسن سیدحسن ناصر علوی غزنوی ملقب به سید اشرف از وعاظ معروف و از شعرای غزنوی بزرگ دوره خویش است. وی معاصر بهرامشاه بن مسعود بوده و چون در میان مردم غزنوی نفوذ بسیاری یافت مورد بی‌مهری بهرامشاه قرار گرفت و ناچار غزنوی را ترک گفت و به حج رفت و در بازگشت در بغداد مورد لطف غیاث‌الدین مسعود بن محمد سلجوقی واقع شد. برادرش جمال‌الدین محدث ناصر علوی شاعر معروف دوره بهرامشاه است. مرگ سید اشرف در حدود سال ۵۶۵ هجری متفق افتاد از او دیوانی موجود است. در دوره خویش از شعرای بزرگ و معروف و صاحب سبک خاصی شمرده می‌شده است.

اوحدالدین محمد بن علی بن اسحق از اهل ابیورد از بلاد دشت خاوران خراسان می‌باشد و لقب او حجت الحق و اوحدالدین بوده است. یکی از شعرای معاصر او بنام فتوحی در باب او قصیده‌ای سروده است و تخلص و لقب‌وی را چنین

ذکر کرده:

آنوری ای سخن تو به سخا ارزانی
گر بجانت بخزند اهل سخن ارزانی
حجت الحقی و مدروس بتوشد باطل اوحدالدینی و در دهر نداری ثانی

تحصیلات آنوری بیشتر در نظامیه نیشابور صورت گرفت و او علوم ادبیه و ادبیات عرب و نجوم و ریاضیات و فلسفه ارسطو و قسمتی از علم طب را فراگرفت چنانکه یکی از منجمین و ریاضیدانان بزرگ دوره خویش بوده است و به امر سنجر بن ملکشاه در تألیف زیج سنجری شرکت جست. چنانکه می‌دانیم در نگارش این زیج ابوالظفر اسفراینی و حکیم عمر خیام نیز شرکت داشته‌اند.

اما شهرت آنوری بیشتر در شعر است. او مذاخ سنجر بن ملکشاه (۵۱۱ - ۵۵۲) و پس از او مذاخ عده‌ای از بزرگان خراسان مانند طغول تکین و خاقان سرقند و ابوالحسن عمرانی و قاضی حمید الدین ابوبکر و مؤید الدین آی آبه و نظایر ایشان بوده است. وفات وی را بعضی از تذکره‌نویسان در حدود سال ۵۴۲ نگاشته‌اند وی محققًا چنانکه در خلاصه الافکار شاهد صادق آمده است در سال ۵۸۳ درگذشت.

از وقایع مهم زندگی آنوری یکی واقعه بلخ است و آن عبارت است از حادثه‌ای که در نتیجه هجو مردم بلخ بوسیله فتوحی و انتساب آن به آنوری برای او پیش آمد. اتفاقاً در این هنگام آنوری در بلخ بود و مردم بلخ تعصب کردند و بر سر آنوری ریختند و او ناگزیر به ابوالحسن عمرانی از بزرگان بلخ پناه برد و بوسیله او و قاضی حمید الدین ابوبکر از شر مردم بلخ رهایی یافت. آنوری این واقعه را در دو قصیده بمطلع ذیل بیان می‌کند:

اکنون که ماه روزه بنقصان دراوفتاد آه از نهاد حجرة دل بر در او فتاد

ای مسلمانان فغان از جور چرخ چنبری وزنفاق تیر و قصد ماه و کید مشتری

واقعه دیگر که هم در دوره سلطنت سنجر برای او اتفاق افتاده است واقعه قران کواكب بوده است . قران کواكب عبارت است از اجتماع سیارات سبعه در یکی از بروج دوازده‌گانه و بقیده قدما در چنین صورتی حادثه مهتی در جهان رخ می‌داد و پادشاهی که قران در دوره او صورت می‌گرفت صاحب قران نامیده می‌شد و صاحب قران بعداً معنی بزرگ و عظیم الشان پیدا کرده است . مخصوصاً از دوره تیمور بعد در حدود سال ۵۸۲ یا بقولی ۵۸۱ بنا محاسبه منجمین که یکی از آنان انوری بوده است قران کواكب در برج میزان اتفاق می‌افتد و چنانکه پیش‌بینی کرده بودند جهان دچار طوفان و زلزله شدیدی می‌شود و از ربع مسكون اتری باقی نمی‌ماند و این مطلب در اغلب از دیوانهای شعرای قرن ششم آثاری باقی گذاشته است و اتفاقاً در روز حکم هیچ حادثه‌ای در جهان رخ نداد و انوری دچار هجو و طعن بعضی از شعراء قرار گرفت و از آن جمله یکی از شعراء چنین گفته است :

گفت انوری که براثر بادهای سخت
ویران شود عمارت و کاخ سکندری
در روز حکم او نوزیده است هیچ باد
یا مرسل الرباح تو دانی و انوری

از انوری منظمهای بنام مدخل منظوم در باب علم نجوم باقی مانده است . از دیوان او نسخ متعدد در دست است و چند شرح هم برآن نگاشته شده . انوری اولین شاعر بزرگ است که سبک شعر سامانی را ترک گفته است و خود روش جدیدی که مبتنی بر لهجه عمومی آنروز واستفاده از اصطلاحات علمی و لغات و ترکیبات عربی بود پدید آورده است . در شعر انوری بسیاری از اصطلاحات و مسائل فلسفی و ریاضی دیده می‌شود که فهم آنها محتاج به اطلاع از علوم قدیمه است . سبک انوری بعد از او بسیار مورد توجه قرار گرفته است و عده زیادی از شعراء از آن سبک پیروی کرده‌اند .

شاعر بزرگ قرن ششم و ساکن بخارا بوده است نام وی محمد و پدرش علی
۴۱- سوزنی می‌باشد و نسبت او چنانکه خود ادعای کرده است به سلمان فارسی صحابة پیغمبر
(ص) می‌رسد . ولادت او در قریة کلاشی سرقتند و یا بقولی در شهر نصف از شهرهای ماوراءالنهر اتفاق افتاده است و تحصیلات وی در بخارا صورت گرفت و پس از تحصیل بخدمت ملوک خانیه و آل افراصیاب درآمد تا سال وفات خویش یعنی ۵۶۲ بهمین منوال بود . سوزنی صاحب شعری روان و ساده است و بسیار هجوگو و بد زبان بوده و بهمین جهت دیوانش بچاپ نرسیده است اما نسخ خطی آن بسیار است .

ظهیرالدین ابوالفضل طاهر بن محمد فاریابی از شعراء بزرگ اواخر قرن ششم
۴۲- ظهیر فاریابی است . ولادتش در قصبه فاریاب بلخ اتفاق افتاده و تحصیلات او در بلخ صورت
گرفت و در ادبیات فارسی و عربی در حکمت و نیوم شهرت یافت . سپس
بسیاحت در خراسان و مازندران و آذربایجان پرداخت و عده‌ای از امراء بزرگ آن دوره را مدح گفت و از جمله مددوهین او یکی حسام الدوّله اردشیر از ملوک آل باوند و دیگر محمدبن ایلدگز و قزل ارسلان و

نصرالدین ابوبکر از اتابکان آذربایجان را می‌توان نام برد وفات وی بسال ۵۹۸ در تبریز اتفاق افتاد.

۴۳- جمال الدین جمال الدین محمد بن عبدالرزاق اصفهانی از معارف شعرای قرن ششم است اصفهانی ولادت او در اصفهان و در اوایل قرن ششم روی داد و تربیت او در همین شهر بزرگ صورت گرفت جمال الدین در فنون مختلف مخصوصاً در ادبیات فارسی و عربی و علوم دینی اطلاعات کافی داشت. زندگی او بیشتر در اصفهان گذشت ولی سفری به آذربایجان هم کرد و چنانکه در شرح حال خاقانی و مجیر الدین بیلقانی دیده‌ایم با آنان معارضتی در باب اصفهان داشته است. از مددوهین بزرگ وی یکی ارسلان بن طغل و دیگر طغل بن ارسلان و دیگر جهان پهلوان محمدبن ایلدگز را می‌توان نام برد اما مهترین مددوهین وی بزرگان آل خجند و آل صاعد در اصفهان می‌باشد. این دو خاندان مدت‌ها در اصفهان دارای اهمیت و اعتبار بوده‌اند. وفات جمال الدین محمد بسال ۵۸۸ اتفاق افتاده است. او از بزرگترین قصیده سرایان عراقی است و دیوانش بچاپ رسیده. در شعر جمال الدین کلمات عربی زیاد و اصطلاحات علمی وافر و افکار مذهبی بسیار می‌بینیم. جمال الدین عبدالرزاق علاوه بر قصیده غزلهای نیز دارد.

امام محمد غزالی در اواسط قرن پنجم در طوس ولادت یافت پدرش در کودکی او درگذشت او و برادرش احمد مدتی در نزد یکی از دوستان پدر تربیت یافتند سپس امام در زمرة شاگردان ابوالمعالی امام الحرمین که از استادان بزرگ خراسان در علوم دینی و کلام بوده است درآمد و بزودی از جمله شاگردان امام الحرمین درگذشت بطوري که امام الحرمین بداشتن چنین شاگرد بزرگی فخر می‌کرد و چون امام الحرمین درگذشت غزالی بجای وی در نیشابور بر مستند تدریس نشست و شاگردان بسیاری در محضر حاضر می‌گشستند. در این اوان نظام الملک مدارس نظامی بغداد و نیشابور و طوس و بلخ و بصره را بنا نهاد و پس از افتتاح نظامی بغداد غزالی را با تشریفات خاص باستادی آنجا برگزید اما غزالی بزودی دست از تدریس در نظامی بغداد کشید و شروع بسیاحت و ریاضت و سلوک در مراحل تصوف کرد و در زندگانی او انقلاب و تحولی عجیب حاصل گشت بعد از این تاریخ غزالی هیچگاه چه در عهد نظام الملک و چه در دوره وزارت پسران وی حاضر بقبول تدریس در نظامی بغداد نشد بلکه بموطن خویش یعنی طوس برگشت و در آنجا بتربیت عده‌ای از شاگردان پرداخت تا بسال ۵۰۵ درگذشت.

غزالی از متفکرین بزرگ مذهبی ایران و از متكلمين معروف اسلام و از نویسندهای چیره دست پارسی و تازی است از آثار معروف وی احیاء العلوم، المتقى من الضلال و دیگر مقاصد الفلاسفة و دیگر تهانه الفلاسفة و دیگر کیمیای سعادت به پارسی و نصیحة الملوك بپارسی است و گذشته از این رسالات و کتب بیشمار دیگر که عده آنها بصد بالغ می‌شود، دارد.

برادر امام محمد غزالی موسوم به احمد غزالی طوسی از عرفای ۵ و ۶ متوفی بسال ۵۲۰ است

که کتاب سوانح به نثر فارسی راجع به عرفان دارد.

ابوالحسن علی ملقب به نظام الملک اوایل قرن پنجم در طوس ولادت یافت . تحصیلات او در همین شهر و برخی دیگر از بلاد خراسان در فقه و ادبیات صورت گرفت . در جوانی بیشتر در فقه کار می کرد و از فقهای خوب زمان خود بود پس از اتمام تحصیل بخدمت عتال غزنویان در خراسان وارد شد و پس از آنکه سلاجقه بخراسان راه یافتد بخدمت ایشان درآمد و پس از قتل عمیدالملک کندری بفرمان الـ ارسلان بوزارت سلاجقه انتخاب شد و در تمام دوره الـ ارسلان و ملکشاه سلجوقی یعنی در مدت ۳۰ سال از ۴۵۵ تا ۴۸۵ وزارت سلاجقه با او بود و بریک امپراطوری وسیع حکومت می کرد و در اواخر عمر برادر سعایت و مخالفت عده ای از مخالفین خود مخصوصاً ترکان خاتون زن ملکشاه که می خواست علی رغم نظام الملک پسر خود محمود را جانشین ملکشاه کند از وزارت خلع و انذکی پس از آن در سفری که ملکشاه ببغداد می کرد در سر راه کشته شد . قتل او در حقیقت تحریک ملکشاه و ظاهراً بدست یکی از ملاحده صورت گرفت (۴۸۵) ولی یکماه بعد از قتل او ملکشاه بنحوی مرمز در بغداد مرد و بعيد نیست که بدست طرفداران نظام الملک مسموم شده باشد . نظام الملک از وزیران بزرگ تاریخ ایران است وی با کارданی و تدبیر خود توانست در موقعی که دسته بزرگی از ترکمانان به ایران تسلط یافتد تمدن و تشکیلات ایرانی را همچنان محفوظ نگاهدارد .

زنگی نظام الملک بیشتر با فقها و دانشمندان و متصرفه می گذشت و به شعر اوجه کمتری داشت اما خود از نویسندهای بزرگ ایران است . اثر او موسوم به سیرالملوک و معروف به سیاست نامه از بهترین کتب ادبی فارسی محسوب می شود و راجع است به مملکت داری و تدبیر ملک .

شیخ افضل الدین بن مشرف الدین سعدی شیرازی شاعر و استاد ایران در قرن هفتم است . پدر وی از عمال دیوانی و در کودکی سعدی درگذشت و سعدی نزد چد مادری خود تربیت یافت و بنابر بعضی روایات علامه قطب الدین شیرازی دائمی سعدی بوده است . سعدی در دوره اتابک سعدیان زنگی از اتابکان سلغزی فارس جوان بوده . در همین اوان که مصادف با غوغای مغول در ایران است از شیراز به بغداد رفت و در آنجا در نظامیه بغداد که خاص فرقه شافعی بود بتحصیل علوم دینی و ادبی پرداخت و پس از اتمام تحصیلات خود در نظامیه عده ای از مشایخ تصوف مانند ابن جوزی و شهاب الدین سهروردی را نیز ملاقات کرده از آنان کسب فیض نمود و سپس بسیاحت ممتد خویش پرداخت و در بعضی از جنگهای مذهب که دائمی میان مسلمین و رومیان وقوع می یافت شرکت کرد و یکبار اسیر گشت و او را بکار گل گذاشتند تا کسی وی را خرید و آزاد کرد . سعدی در دوره اتابک ابو بکر بن سعد زنگی به شیراز بازگشت و کتاب بوستان را در ۶۵۵ بنام او و کتاب گلستان را در ۶۵۶ بنام سعد بن ابو بکر بن سعد تألیف کرد و همچنان در شیراز به

افاضه علم و حقایق عرفانی و ادبی مشغول بود تا در سال ۶۹۹ و بقولی در ۶۹۴ درگذشت. سعدی در اواخر عمر خویش سفری به حج کرده و در بازگشت به آذربایجان رفته و با شمس الدین محمد صاحب‌دیوان جوینی و همام تبریزی ملاقات کرده. بنابر بعضی روایات میان سعدی و مولوی نیز ملاقاتی اتفاق افتاده است..

سعدی عده‌ای از اتابکان سلغری و امرا و بزرگان دیگر دوره خود را مدح گفته است، مانند اتابک ابوبکر و پسرش سعد و اسیر انکیانو از امرای مغولی و عظاملک جوینی و شمس الدین محمد صاحب‌دیوان. راجع بولادت سعدی رقم صریحی نمی‌توان اظهار کرد همینقدر باید دانست که ولادت این استاد را در اوخر قرن ششم و یا سالهای اول قرن هفتم ذکر کرده‌اند مثلاً بعضی معتقدند که سعدی در حدود ۵۸۵ متولد شده است و بعضی دیگر این تاریخ را مصادف با سال ۶۰۶ می‌دانند ولی ظاهراً ولادت سعدی کمی پیش از ۶۰۰ اتفاق افتاده است آثار وی عبارتست از:

۱- مجالس سبعه که عبارتست از بیاناتی که برای پیروان خود در باب عرفان و تصوف کرده و در مقدمه کلیات او بچاپ رسیده است.

۲- گلستان که آنرا در سال ۶۵۶ بنام سعدبن ابوبکر نگاشت. گلستان کتابی مصنوع ولی دارای نثر زیبا و اشعاری دلنشیں است که در ادبیات فارسی تأثیر بسیار داشته است.

۳- بوستان که منظمه‌ای است به بحر متقارب در مسائل اخلاقی و تربیتی و بسال ۶۵۵ بنام ابوبکر بن سعد سروده است.

۴- دیوان قصاید فارسی و عربی و مرانی و ترجیعات و غزلیات (غزلیات قدیم، طبیبات، بدایع، خواتیم) و مقطعات و رباعیات.

۵- هزلیات که معمولاً در آخر کلیات سعدی بچاپ رسیده است.

سعدی در سخن سبکی روان و دورازن تکلف ولی درنهایت میانت و درستی واستحکام دارد. ولی افکار لطیف و تازه و بی‌سابقه را در الفاظ روان و خالی از صنایع و تصنعت لفظی بیان می‌کند. بهمین مناسب است که گفтар سعدی همواره حتی در عصر او جاذب و دلنشیں بوده و بسهولت انتشار یافته است. سعدی در نظر هم روش مطبوع دارد و آن نزدیک کردن دو روش ساده و مصنوع ییکدیگر است و این سبک در گلستان بخوبی مشاهده می‌شود که کلام استاد در عین سادگی مصنوع و در عین صنعت ساده و دلپذیر است.

۴۷- جلال الدین جلال الدین محمدبن بهاء الدین مولوی بلخی رومی از اکابر عرفا و شعراء مولوی دانشمندان ایران است. چون این استاد از اهل بلخ است او را بلخی و چون مدتهاز زندگانی خود را در آسیای صغیر (روم شرقی) گذرانده است وی را رومی

گفته‌اند . پدرش بهاءالدین محدث از عرفای بزرگ خراسان و ماوراءالنهر در قرن هشتم است . در اوایل قرن هفتم براثر اختلافاتی که میان او و خوارزمشاه افتاده ماوراءالنهر و خراسان را ترک گفت و به عراق و از آنجا به بغداد و سپس به آسیای صغیر رفت و بعضی از شهرهای آن سامان را دید و سرانجام در قونیه سکونت گزید و همانجا بماند تا در ۶۲۸ درگذشت . او را بهاءالدین ولد نیز می‌گویند زیرا از جانب مادر بسلطان خوارزمشاه نسبت داشت . از بهاءالدین کتاب معتبری در عرفان به نثر فارسی باقی مانده است بنام کتاب المعارف . هنگامی که بهاءالدین ولد از ماوراءالنهر بخراسان و عراق مهاجرت می‌کرد فرزندی خردسال داشت بنام جلال‌الدین محمد که در این ایام ظاهراً بیش از شش سال نداشته است بنابراین ولدت او در اوایل قرن ۷ اتفاق افتاده است .

جلال الدین تأثیرات پدر خود علوم ادبی و دینی را باضافة اصول تصوف و عرفان از او فراگرفت و چون پدرش درگذشت اتفاقاً در این اوان یکی از مشایخ بزرگ تصوف بنام شمس الدین محمد تبریزی به قونیه رسید و با مولوی ملاقات کرد و چون دمی گرم و حالتی خاص و مشربی عالی داشت مولوی را بشدت شیفته و فریقته خود ساخت و انقلابی عظیم در زندگانی این استاد ایجاد کرد چنانکه مولوی دست از درس و بحث برداشت و بتحقيق در حقایق عرفانی پرداخت و بهمین جهت شاگردان مولوی و یکی از فرزندان او قصد جان شنس کردند . تمام آثار مولوی مربوط به این دوره از حیات اوست او در این دوره خانقاہی در قونیه داشت و بتعلیم عده‌ای از شاگردان بزرگ خود مانند صلاح‌الدین زرکوب و حسام‌الدین چلبی مشغول بود تا در سال ۶۷۲ درگذشت یکی از پسران مولوی موسوم به سلطان ولد از کبار شعرای متصوفه و صاحب منظومة ولدانه است که بطبع رسیده است . آثار مولوی عبارت است از :

- ۱- **دیوان قصاید** ، غزلیات ، رباعیات یا معروف بدیوان شمس تبریزی که دارای غزلهای عرفانی زیبا و قصاید و رباعیات مطبوع دلکش است و همه آن در هندستان و قسمتی از آن یکبار در تهران بچاپ رسیده است .
- ۲- **مکاتیب مولوی** که اخیراً در ترکیه بچاپ رسیده است .
- ۳- **مجالس خمسه مولانا** که پنج مجلس از مواضع اوست و اخیراً در ترکیه بچاپ رسیده .

۴- **فیه‌مافیه** که عبارتست از چند مجلس از مولاتاکه در حضور معین‌الدین پروانه حاکم آسیای صغیر بیان شده و بوسیله شاگردانش جمع آوری گردیده است و این کتاب یکبار در تبریز بچاپ رسیده .

۵- **مثنوی** که از شاهکارهای آثار عرفانی فارسی است و به شش دفتر تقسیم می‌شود و این کتاب را مولوی بخواهش شاگردان خویش نظم کرده است و غالباً شبها در خانقاہ خود بر حسام‌الدین چلبی املاء می‌نمود . در هر یک از دفترهای مثنوی یکی از مسائل مهم عرفانی مطرح و تحقیق می‌شود . مولوی برای بیان مطالب خود بحکایات و تمثیلات متولی می‌گردد و بهمین سبب مثنوی در عین حال که مطبوع طبع خاصی است محبوب عوام نیز می‌باشد و بهمین سبب تاکنون چندین بار شرح شده و

میجنین چند بار آنرا چاپ کردند. مهمترین چاپ این کتاب در اروپا توسط نیکلسون انگلیسی و در ایران توسط مرحوم علاءالدوله صورت گرفته است. علاوه براین نیکلسون آنرا به انگلیسی نیز ترجمه کرده و ترجمة آن نیز بسیار مشهور است.

۴۸- امیر خسرو امیر خسرو بن سیف الدین محمود معروف به امیر خسرو دهلوی از شعرای مشهور ایرانی هند در قرن هفتم است. پدرش امیر سیف الدین محمود در شهر کش از دهلوی شهرهای ماوراءالنهر زندگی می‌کرد و در حمله مغول ماتنده بسیاری از ایرانیان دیگر از ماوراءالنهر به هندوستان گریخت و در شهر پیشالی از بلاد هندوستان سکونت اختیار کرد. امیر خسرو در همین شهر بدنیا آمد ولی چون قسمت اعظم عمر او در شهر دهلوی گذشت به دهلوی مشهور گشت. امیر خسرو در آغاز جوانی اغلب علوم عهد خویش حتی موسیقی را فراگرفت ضمناً بشاعری نیز توجه کرد. پدرش در خدمت نظام الدین اولیاء از مشایخ مهم صوفیه آن عهد بتحصیل مبانی تصوف و عرقان پرداخت و همچنان در دهلوی بسر می‌برد تا سال ۷۰۵ درگذشت.

امیر خسرو عده‌ای از امراهی هندوستان را که از ممالیک غوریه بوده‌اند مذکور گفت ولی بیشتر در خدمت نظام الدین اولیاء بسر می‌برد و بحضور درستگاههای سلاطین توجه کمتری می‌نمود. امیر خسرو از شعرائی است که چون از آغاز حیات خویش بشاعری پرداخت (از حدود ۱۶ سالگی) دارای اشعار بسیاری است. آثارش را می‌توان بدو دسته تقسیم کرد. نخست دیوان قصائد و غزلیات او که خود شاعر آنرا به پنج قسمت بخش کرده و هر بخش را نامی نهاد (تحفة الصغر، وسط العیات، غرة الكمال، بقية النقيه، و نهایت الكمال).

دوم مثنویهای امیر خسرو که قسمتی از آنها را بتقلید از خمسه نظامی سروده و بنام مطلع الانوار (بتقلید از مخزن الاسرار) شیرین و خسرو (بتقلید از خسرو شیرین نظامی) مجنون و لیلی (بتقلید از لیلی و مجنون نظامی) آثینه اسکندری (بتقلید از اسکندرنامه نظامی) هشت بهشت (بتقلید از هفت پیکر نظامی).

علاوه براین امیر خسرو مثنویهای دیگری نیز دارد که مهمتر از همه آنها تغلق نامه است. امیر خسرو اولین شاعر بزرگ هندوستان در دوره بعد از مغول است. این شاعر در قصاید خود معمولاً از خاقانی و در غزلهای خود از سعدی، و در مثنوی‌ها از نظامی تقليد کرده است و با اینحال یعنی در عین تقليد در اشعار وی آثار مهارت و استادی مشهود است. او بهترین شاعری است که توانست خمسه نظامی را تقليد کند. عدد اشعارش متجاوز از ۱۰۰,۰۰۰ است.

۴۹- اوحدی اوحدی مراغه‌ای رکن الدین از شعرای بزرگ متصوف ایران در دوره مغول است. مراغه‌ای ولادت او در سال ۶۷۰ در شهر مراغه اتفاق افتاد و مدتی جوانی وی در اصفهان گذشت. تحصیلات اوحدی بیشتر در علوم دینی و ادبی بوده است. پس از اتمام

تحصیلات خویش در ادبیات و علوم دینی، بتحصیل تصوف و عرفان در نزد شیخ ابوحامد اوحدالدین کرمانی عارف معروف قرن هفتم و اوایل قرن هشتم پرداخت و تخلص خود را نیز از نام او گرفت. اوحدی از شعرای معاصر ابوسعید بهادرخان آخرین پادشاه ایلخانی مغول و وزیر او غیاث الدین محمد بن رشید الدین فضل الله بوده است.

از اوحدی دیوانی شامل قصاید و غزلیات و مقطعات و ترجیعات باقی مانده است و مشتوبه‌های هم از او در دست است مانند ۱۰ نامه، منطق العشاقد، متنی جام جم. متنی اخیر از منظومه‌های مهم اخلاقی و عرفانی است. وفات اوحدی بسال ۷۲۸ اتفاق افتاد و از آثار او متنی جام جم بچاپ رسیده است.

همام الدین تبریزی شاعر معروف ایران در قرن هفتم است وی بدربار پادشاهان ۵۰ همام تبریزی مغولی ایلخانان اختصاص داشت مخصوصاً نسبت بخاندان شمس الدین محمد جوینی ارادت می‌ورزید و از مذاهان شمس الدین محمد و پسرش خواجه شرف الدین هارون است. همام بنا بر روایت معروف با سعدی ملاقات کرده است و در اشعار او تعریضاتی سعدی وجود دارد مثلاً در این بیت:

همام را سخن دلفریب بسیار است ولی چه سود که بیچاره نیست شیرازی

۵۱ ابن یمین امیر محمود بن عین الدین طغایی از مردم فربیومد از ناحیه خراف خراسان است. پدرش یمین الدین در دستگاه حکام مغولی خراسان بدیری اشتغال داشت و پسر فربیومدی وی نیز در آغاز امر در خدمت بعضی از امراء مغولی خراسان بهمین کار مشغول شد ولی بعد شروع بمداحی و شاعری کرد. ابتدا طغاییمور از امراء مستقل بعد از ابوسعید بهادرخان را مدح گفت و پس از برچیده شدن بساط طغاییمور مدتی در نزد امراء سربداران می‌گذرانید تا در یکی از جنگها که میان سربداران و پادشاهان آل کرت اتفاق افتاد دیوان وی مفقود گشت و خود او نیز اسیر سپاهیان آل کرت شد و مدتی در دستگاه آنان بسر می‌برد. سپس به مولد خویش بازگشت و همانجا بود تا بسال ۶۷۳ درگذشت.

دیوان ولی اکنون در دست است و قسمتی از آن بچاپ رسیده. این دیوان عبارت است از آنچه ابن یمین پس از مفقود شدن اولین دیوان خویش از مابقی اشعار پیشین و اشعاری که بعداً سروده است ترتیب داده. ابن یمین مشهور قطعات اخلاقی معروف خویش است که حاوی مضامین عالی و نازه است در شعر بیشتر متغیر بروش شعرای خراسان است.

جمال الدین سلمان بن علاء الدین ساوجی از شعرای معروف قرن هشتم است ۵۲ سلمان ساوجی که در دستگاه ایلکانیان بسر می‌برد.

تحصیلات ولی در مولد او صورت گرفت و در اوایل جوانی متوجه آذربایجان

گردید و بخدمت ابوسعید بهادر و وزیر معروف او خواجه غیاث الدین محمد بن رشید الدین فضل الله درآمده است. پس از وفات ابوسعید بهادر ملازم شیخ حسن بزرگ مؤسس سلسله ایلکانیان یا آل جلایر گردید و شیخ حسن و پسر او شیخ اویس را مدح گفت و مخصوصاً چون معلم شیخ اویس بود تزد او تقرب بسیار داشت. از معاصرین سلمان یکی حافظ است که بسیاری از غزلهای سلمان را جواب گفت. وفات سلمان بسال ۷۷۸ اتفاق افتاد. او یکی از بزرگترین شعرای قرن هشتم است و اهمیت وی بیشتر بقصاید او است و او را حقاً می‌توان بزرگترین قصیده سرای قرن هشتم دانست از دیوان سلمان ساوجی نسخ خطی متعدد موجود است.

۵۳ **محمد** از بزرگان مشایخ متصرفه قرن ۷ و ۸ است که در تبریز می‌زیسته و بسال ۷۲۰ شبستری درگذشته. از آثار مهم او گلشن راز و کتاب حق الیقین است. کتاب گلشن راز را شبستری در جواب سؤالات میرحسین هروی از بزرگان خراسان منظوم کرد و برای او فرستاد و چون این منظومه کوتاه حاوی مطالب بسیاری راجع به اصول عرفان است شرحهای برآن نگاشته شده که مهمترین آنها شرح عبدالرزاق لاهیجی است.

۵۴ **خواجهوی** کمال الدین ابوالعلاء محمد بن علی محدث مسلمانی عارف مشهور قرن هفتم بکسب کرمانی ایران در قرن هفتم و هشتم است. ولدت وی بسال ۶۷۹ در کرمان اتفاق افتاد و تحصیلات او بیشتر در همان شهر صورت گرفت و پس از اتمام تحصیلات مقدماتی به عراق عجم توجه کرد و در خدمت علاءالدوله سمنانی عارف مشهور قرن هفتم به این امر اعتراف کرده می‌گوید:

استاد غزل سعدی است پیش همه کس اتا دارد سخن حافظ طرز غزل از خواجه

وفات خواجه بسال ۷۵۳ اتفاق افتاد و آثار او عبارت است از:

۱- دیوان قصاید و غزلیات که حاوی قصاید در مدح بزرگان و امراء وقت و غزلهایی که اغلب حاوی مضامین عرفانی است و قسمتی از آن بچاپ رسیده است.

۲- مثنویهای خواجه شامل مثنویات همای و همایون بیحر متقارب، گل و نوروز بروز خسرو شیرین نظامی، کمال نامه بروز هفت پیکر، سامنامه در شرح داستان پهلوانی سام نریمان جد رستم بر وزن شاهنامه، روضه الانوار بر وزن مخزن الاسرار نظامی، گوهرنامه بروز خسرو شیرین. خواجه اگرچه در مثنوی بیشتر تابع سبک نظامی است ولی اغلب مضامین خاص خود و سخنان

فصیح و زیبا دارد. علاوه بر این موضوعات او هم با موضوعاتی که نظامی انتخاب کرده فرق دارد. اما اهمیت این شاعر بیشتر به غزلها و قصاید است.

برویهم باید خواجو را یکی از شعرای بزرگ ایران در قرن ۷ و ۸ و میان دوره سعدی و حافظ دانست.

**شمس الدین محمد بن بهاءالدین ملقب به لسان الغیب و معروف به حافظ از
بزرگترین شعرای ایران بعد از سعدی است که در قرن هشتم هجری در شیراز
می‌زیسته است. پدر او بهاءالدین محمد در عهد اتابکان سلغزی از اصفهان به
شیراز رفت و حافظ در قرن هشتم در همین شهر ولادت یافت و از جوانی شروع تحصیل کرد و
عده‌ای از علمای بزرگ عصر خویش را در شیراز زیارت و از آنان کسب فیض نمود. راجع به جوانی
حافظ افسانه‌هایی موجود است که هیجیک از آنها مورد اعتماد نیست و آنچه مسلم است تحصیل و
رنجهای علمی او است. در ایام جوانی که بیشتر متوجه بوده است به ادبیات فارسی و عربی و علوم
دینی و تصوف. از جمله علوم دینی که حافظ علاقه تامی بدان داشت علم تفسیر قرآن و علم قرائت
آن است. در تفسیر اطلاعات وی بقدرتی بود که حواشی مهتی برکشاف زمخشری نگاشت و در علم
قرائت بحدی دست داشت که قرآن را با چهارده روایت از حفظ بود حافظ پس از اتمام تحصیلات خود
شروع بدورة شاعری خود کرده است و در این دوره با عده‌ای از بزرگان و مشاهیر عهد خویش مانند
ابوالاسحاق اینجو و امیر مبارز الدین محمد سر سلسلة آل مظفر و اولاد او مانند شاه شجاع و شاه منصور
معاصر بود و آنها را در برخی از غزلهای خود ستوده است. میان حافظ و شاه شیخ ابوالاسحاق رابطة
الفت و دوستی بسیار وجود داشت اما با امیر مبارز الدین محمد حافظ را الفت و نزدیکی چندان نبود و
بر عکس با پسران وی مخصوصاً با شاه شجاع و شاه منصور نزدیکی و رابطه داشت و گذشته از این
گروه احمدبن شیخ اوسی ایلکانی رانیز در یکی از غزلهای خود ستوده است. بنابر برخی از روایات
محمود شاه دکنی از سلطانین قرن هشتم حافظ را به هند طلبید و او تا نزدیک جزیره هرمز رفت و از
آنجا به شیراز بازگشت و سفری نیز به یزد کرده و بزودی به شیراز معاودت نمود و همچنان در این شهر
بود تا بسال ۷۹۱ درگذشت.**

از حافظ مجموعه غزلیات و قصایدی باقی مانده که چندین بار بچاپ رسیده و بنام دیوان حافظ
مشهور است. در این دیوان چند قصیده در ستایش برخی از پادشاهان عصر حافظ و عده زیادی
غزلهای عرفانی و چند رباعی و دو مثنوی یکی بنام ساقی نامه و دیگر مثنوی مختصری در مضامین
عاشقانه موجود است حافظ بعد از سعدی بزرگترین شاعر غزلسرای ایران است زیرا توانست از آمیختن
سبک غزلهای عاشقانه و غزلهای عارفانه سبک تازه‌ای بوجود آورد. حافظ شاعری حتساس است که
شدت احساسات او در تمام ایيات غزلهایش آشکار می‌باشد. در عین اینکه حافظ در غزلهای خویش

احساسات تند شاعرانه را ذکر می‌کند در همانحال از حیث الفاظ هم به اشعار خود توجه دارد یعنی می‌کوشد که حتی المقدور الفاظ زیبای منتخب و محکم در اشعار او باید و در همان حال از آوردن صنایع لفظی خودداری نمی‌کند متنهی صنایع لفظی در اشعار حافظ با چنان مهارتی آورده شده است که خواننده هیچگاه متوجه تصنیع و ساختگی بودن آنها نمی‌شود.

حافظ با توجه بدقت معانی و دقیق الفاظ و شدت احساسات وجود اضطراب روحانی خاص در اشعار خویش میان تمام شعرای ایران ممتاز است و مخصوصاً از جهت اخیر برای او در ادبیات فارسی نظری نمی‌توان یافت.

نوزالدین عبدالرحمن بن نظام الدین دشتی معروف به جامی آخرین شاعر بزرگ ایران در دوره پیش از قاجاریه است. پدر او اصلاً از محله دشت اصفهان بوده ۵۶- جامی است و از آنجا به خراسان رفت و در تربیت جام که مقبره شیخ احمد جام در آن واقع است سکنی گزید و نوزالدین عبدالرحمن جامی در سال ۸۱۷ در این موضع متولد گشت در اوایل طفولیت جامی همراه پدرش از تربیت جام به هرات و سمرقند رفت و در شهر اخیر در خدمت عده‌ای از دانشمندان معروف آن دوره بتحصیل پرداخت مانند قاضی زاده رومی و خواجه علی سمرقندی و سعدالدین محمد کاشغی. تحصیلات جامی در این مدت راجع بوده است بعلوم عقلی و فلسفه و عرفان و ادبیات عربی و فارسی.

جامعی در تمام دوره تحصیل خود بعدی جدیت و کوشش می‌کرد که همواره مورد تشویق استادان خویش واقع می‌شد و چون بسلک منصوبه درآمد و روش نقش بندیه را قبول کرده بود پس از وفات سعدالدین محمد کاشغی رئیس این فرقه بجاشینی وی و ریاست فرقه نقش بندیه انتخاب شد و مدتها در خراسان دارای ریاست روحانی و مورد احترام امرا و شاهزادگان بوده است. جامی سفری به مکه کرد و در بارگشت از راه بغداد به ایران آمد و در شهر اخیر میان او و علمای آنجا مباحثه‌ای درگرفت و ظاهرآ رعایت احترام جامی در این مباحثات صورت نگرفته بود زیرا شاعر در قصیده‌ای بمطلع ذیل از آنها شکایت می‌کند و می‌گوید:

بگشای ساقیا بلب شط سرسیوی وزخاطرم کدورت بغدادیان بشوی

جامعی اگرچه بهیج یک از دربارهای سلاطین معاصر خویش نرفته و دست حاجت نزد آنان دراز نکرده است با این حال تمام پادشاهان معاصر او مانند سلطان حسین باقر و سلطان ایوسعید تیموری و سلطان محمد فاتح و سلطان یعقوب آن قوینلو و سلطان جهانشاه قره قوینلو با او مکاتبه و ارتباط داشته‌اند و همواره تحف و هدایائی نزد او می‌فرستادند وفات او بسال ۸۹۸ در شهر هرات اتفاق افتاد و در تشییع جنازه او پادشاه تیموری و شاهزادگان و رجال دولت و دانشمندان همه حضور یافتد و این تشییع جنازه از حیث شکوه و جلال کم نظیر است.

آثار جامی عبارت است از:

مثنوی‌های جامی که مجموعاً هفت اورنگ خوانده می‌شود و هفت اورنگ مرکب

است از هفت مثنوی بنامهای: اول:

- ۱ - سلسلة‌الذهب
- ۲ - سلامان وابسال که داستان آنرا یکبار ابوعلی سینا به نثر عربی نگاشته است.
- ۳ - تحفة‌الاحرار بتنقیل از مخزن الاسرار نظامی .
- ۴ - سبحة‌الابرار بتنقیل از مخزن الاسرار
- ۵ - یوسف و زلیخا که عبارتست از شرح داستان مذهبی یوسف و زلیخا که اصلاً در قرآن کریم آمده و یکبار در قرن پنجم بوسیله یکی از شعرای دوره سلجوقی ساخته است . یوسف و زلیخا را جامی بر وزن خسروشیرین نظامی ساخت .
- ۶ - خرمنامه بتنقیل از اسکندرنامه نظامی
- ۷ - لیلی و مجرون که آنهم تقلید از نظامی است .

دیوان جامی که خود شاعر آنرا بقسمتهایی بخش کرده و هریک را نامی داده

است . دیوان . جامی شامل قصائد و غزلیات و مقطعات است . دوم:

آثاری که از جامی بشر عربی و فارسی باقی مانده است . برخی از آنها راجع

برغافان و علوم ادبی و ماقبی عبارت است از مطالبی راجع به ادبیات فارسی و از سوم:

مهمنترین این کتب: ۱- کتاب نقد الفصوص در شرح فصوص الحکم محی الدین

بن العربي راجع به عرفان است و بهترین شرحی است که از کتاب فصوص الحکم شده است .

۲ - جامی چند تألیف در باب صرف و نحو نیز دارد . ۳ - از کتابهای معروف جامی بفارسی

کتاب نفحات الانس است که در شرح حال عرفا نگاشته و جامی آنرا از روی کتاب خواجه عبدالله

انصاری راجع بشرح حال مشایخ صوفیه بزبان هرات نوشته بود تألیف کرد و از کتابهای مهم عرفانی

فارسی است . ۴ - رساله‌ای بفارسی بنام لواح که مرکب از چندین فصل و هریک از فصول راجع

یکی از اصول تصوف است . ۵ - کتاب بهارستان بسبک گلستان سعدی نگاشته شده و جامی آنرا به

این منظور ساخت که پسرش در مکتب پس از اتمام قرآن و پیش از شروع بخیاندن گلستان و سایر کتب

ادبی فارسی فraigیرد و بهمین سبب در پیان این کتاب شرح حال عده‌ای از شعرای بزرگ را نیز آورده

است . ۶ - از جامی چند رساله کوچک دیگر راجع به عروض و قافیه و بدیع بزبان فارسی دردست

است . جامی از شعرایی است که در اغلب علوم فلسفی و عرفانی و دینی و ادبی زمان خویش دست

داشت و راجع به آنها کتب متعددی تألیف کرد و بر رویهم می‌توان او را آخرین شاعر و نویسنده بزرگ

ایران در پیش از دوره قاجاریه دانست .

۵۷ - محتشم از شعرای معروف ایران در اوایل دوره صفویه است که در دربار طهماسب زندگی کاشانی می‌کرد . وی در آغاز کار شاعری مدحه‌سرا بود و بعداً بیشتر به مرثیه توجه کرد زیرا مرثیه‌سرایی راجع بخاندان رسول (ص) در دوره صفویه بسیار رائج بوده است .

محتمم در مرثیه‌سراشی از بزرگترین شعرای ایران محسوب می‌شود و ترجیع بندهای او در مرثیه مشهور است. علاوه بر این محتمم غزلهای نیز دارد. وفاتش بسال ۱۹۶ اتفاق افتاده است.

جمال الدین محمد پسر بدralدین شیرازی متخلص به عرفی از بزرگترین شعرای

۵۸- عرفی شیرازی سبک هندی است. تحصیلات وی در شیراز صورت گرفت و در جوانی از این شهر به هندوستان رفت و در دربار اکبرشاه گورکان هند وارد شد و نفوذ بسیاری در آن یافت اما در جوانی بسال ۱۹۹ در لاہور درگذشت. عرفی در غزل سبک هندی بطوري که گنیم شاعر بسیار معروف و بزرگی است ولی گذشته از غزل، قصیده نیز می‌ساخت و در فکر ساختن خمسه‌ای بتقلید نظامی بود که تنها بسرودن دو متنوی توفيق یافت.

۵۹- صائب محمدعلی پسر میرزا عبدالرحیم متخلص به صائب اصلاً از اهل تبریز بود لکن تبریزی پدرش در عهد پادشاهی شاه عباس به اصفهان رفت و صائب در آنجا در حدود

۱۰۱۰ هجری متولد شد. پس از تحصیلات در اوایل جوانی سفری به مکه کرد و بعد از مراجعت مدتی در کابل نزد ظفرخان والی آنجا بماند و بعد بنزد شاه جهان پادشاه گورکان هند رفت و مدتی در هندوستان متوقف بود سپس بدعوت پدر به اصفهان بازگشت و در خدمت شاه عباس ثانی بلطف و مهرهای پدیرفته شد و همچنان در اصفهان ساکن بود تا در حدود ۱۰۸۸ درگذشت.

دیوان غزلهای صائب مشهور است و او را بزرگترین شاعر سبک هندی می‌شمارند در این سبک همان اهمیت را دارد که سعدی در سبک عراقی، و چون دیوانش بسیار مفضل است از روی آن خلاصه‌هایی ترتیب داده شده است.

ابوظالب کلیم همدانی از شعرای معروف ایران در قرن یازده و همجنین از شعرای

۶۰- کلیم همدانی بزرگ سبک هندی است. کلیم پس از اتمام تحصیلات خود در ایران به هندوستان رفت و در دربار شاه جهان پادشاه گورکانان وارد شد و به مرتبه ملک الشعراei رسید. غزلهای کلیم بزیبائی مشهور است. وفاتش بسال ۱۰۶۱ اتفاق افتاده است.

سید احمد هاتف اصفهانی از شعرا و اطباء مشهور ایران در قرن ۱۲ هجری است

۶۱- هاتف ولادت وی در اوایل قرن ۱۲ در اصفهان اتفاق افتاده است و تحصیلات او در علوم ادبی و طب صورت گرفته. او از کسانی است که در سده دوازدهم انجمن ادبی مهمی در اصفهان تأسیس کردند و عده‌ای در این انجمن از شعرای بزرگ آن زمان شرکت داشتند مانند آذر بیگدلی و صباحی کاشانی و مشتاق اصفهانی، عاشق اصفهانی و هاتف اصفهانی و در همین انجمن است که مخالفت با سبک هندی شروع شد و شعر انتصیم گرفتند که روش شاعران قرن ۶ و ۷ را تقلید کنند یعنی بجای سبک هندی سبک عراقی را مورد توجه قرار دهند. زیردست همین شعراء چند شاعر دیگر که همه دارای عقیده استادان خویش در شعر بودند، تربیت شدند و بوسیله ایشان

دوره بازگشت در ادبیات فارسی آغاز گشت . هائف در غزل و قصیده و ترجیع بند دست داشت و ترجیع بند او راجع بودت وجود بمطلع ذیل مشهور است .

ای فدای تو هم دل و هم جان وی نثار رهت هم این و هم آن

و از بهترین ترجیع بندهای صوفیه شمرده می شود . دیوان هائف بچاپ رسیده و وفاتش بسال ۱۱۹۸ اتفاق افتاده است . هائف پسری داشت بنام سید محمد تراب که از شعرای معروف ایران در دوره قاجاریه است و قصاید خوبی بسبک خاقانی دارد .

وفات تراب در سال ۱۲۲۲ اتفاق افتاد و او را باید از شعرای بزرگ دروغ فتحعلی شاه شمرد .

۶۲- مجمر سیدحسین طباطبائی متخلص به مجرماز سادات زواره اصفهان بود و تحصیلات اصفهانی او در اصفهان صورت گرفت و از جوانی بدربار فتحعلی شاه وارد شد و لقب مجتها الشاعرا یافت . مجرم در قصیده مهارت داشت و مخصوصاً بسبک وی غزلهای دلنشین می ساخت وفات او در جوانی و بسال ۱۲۳۵ اتفاق افتاد .

میرزا عبدالوهاب ملقب به معتمددالدوله و متخلص به نشاط از رجال بزرگ ادب و

۶۳- نشاط سیاست دوره فتحعلی شاه است . وی پس از انجام تحصیلات خود در اصفهان در آن شهر مرکز بزرگی برای ادبیات ایجاد کرد و بترویج سبکهای قدیم پرداخت و در عین حال برقان و تصوف نیز علاقه و توجه داشت . نشاط پس از چندی از اصفهان به طهران آمد و بدربار فتحعلی شاه راه یافت و بزودی ترقیات بسیاری نصیبیش شد چنانکه منشی فتحعلی شاه و از متقدیان دربار او گردید . نشاط همواره با شعر و نویسندها محشور بود و آنان را برآههای مختلف تشویق می کرد . از نشاط دیوانی دارای غزلیات بسیار خوب بیشتر بسبک حافظ باقی مانده و مجموعه منشات و اشعارش بنام گنجینه نشاط بچاپ رسیده است . وفاتش بسال ۱۲۴۴ اتفاق افتاد .

فتحعلی خان صبای کاشانی ملقب به ملک الشاعرا از شعرای معروف دوره زنده

۶۴- صبا و قاجاریه است . صبا شاگرد صباحی کاشانی شاعر مشهور دوره زنده بود و پس از اتمام تحصیل در آغاز جوانی بدربار لطفعلی خان و مأموریت بباخان به حکومت فارس بتنزد بباخان وارد شد و بعد از آنکه بباخان بعنوان فتحعلی شاه جانشین آغا محمد خان گردید صبا همراه او به طهران آمد و ملک الشعرا دربار فتحعلی شاه گردید و در عین حال حکومت قم و کاشان نیز با او بود . صبا در دربار فتحعلی شاه نفوذ بسیاری داشت وفات او بسال ۱۲۲۸ اتفاق افتاد . صبا دارای اشعار مختلف مخصوصاً قصاید و مثنویات است . در قصیده تابع سبک شعرای عراقی بود و در مثنویهای خود بیشتر از فردوسی و سعدی پیروی می کرد . از مثنوی های معروف او یکی شاهنشاه نامه در وصف فتحعلی شاه و ذکر برخی از جنگهای ایران و روس بتقلید از شاهنامه و دیگر خداوندانه در ذکر احوال حضرت رسول (ص) و جنگهای وی و همچنین در بیان احوال و جنگهای

حضرت علی بن ابی طالب علیه السلام که آنهم بتقلید از بوستان سعدی ساخته شده. دیوان قصاید صبا موجود است. پسر صبا یعنی ملک الشعراً محمد حسین عندلیب نیز از شعرای معروف دوره قاجاریه بود اما قسمتی از دوره ناصرالدین شاه زندگی کرد و پس از او لقب ملک الشعراًی به پرسش محمود خان رسید.

۵۶- **وصال** میرزا شفیع شیرازی معروف به میرزا کوچک متخلص به وصال از غزل‌سرایان و ادباء و شیرازی هنرمندان ایران در دوره قاجاریه است وصال در خط و تذهیب استاد بود و نسخ متعددی از قرآن و کتب نظم و نثر عربی و فارسی بخط او موجود است و در عین حال از جمله شعرای عهد خویش نیز بوده است. زندگی وصال در شیراز بود و از همین شهر با دربار قاجاریه ارتباط داشت و اهمیت وی بیشتر در غزل‌هایی است که بسبک شعرای قرن ۷ و ۸ سروده و علاوه بر آن مثنویهای نیز دارد که مهمتر از همه آنها یکی مثنوی بزم وصال بشیوه فردوسی و دیگری قسمتی از مثنوی فرهاد و شیرین وحشی است. وفاتش بسال ۱۲۶۲ انفاق افتاد. فرزندان وصال همگی مردان دانشمند و شاعر و هنرمند بودند و مشهورتر از همه میرزا ابوالقاسم فرهنگ، داوری، یزدانی، وقار و حکیم بودند.

۶۶- **قائم مقام** میرزا ابوالقاسم قائم مقام پسر میرزا عیسی قائم مقام معروف به میرزا بزرگ از فراهانی شعرای بزرگ و نویسنده‌گان وزیری مشهور دوره قاجاریه است. ولادت وی بسال ۱۱۹۳ اتفاق افتاد و در این حال پدر او عیسی در خدمت عباس میرزا صاحب مشاغل مهم بوده است. پس از وفات میرزا عیسی پسر او میرزا ابوالقاسم جانشین وی گردید و بعد از آنکه عباس میرزا درگذشت بسته وزارت پسر او محمد میرزا انتخاب شد و چون محمد میرزا بسلطنت رسید میرزا عیسی قائم مقام سمت وزارت وی را در تهران یافت و شروع به اصلاحات بزرگی در کشور نمود ولی بدخواهان میان او و محمد شاه نقار افکندند چنانکه محمد شاه بکشتن او فرمان داد و این واقعه بسال ۱۲۵۱ در تهران اتفاق افتاد. قائم مقام در ادبیات فارسی و عربی و حکمت اطلاعات بسیاری داشت ولی اهمیت او بیشتر در نظم و نثر فارسی است. در نثر قائم مقام بهترین کسی است که روش سعدی را تقلید کرده و منشآت او دارای شهرت بسیاری باشد اما در شعر قائم مقام به اهمیت شعرای درجه یک دوره قاجاریه نمی‌رسد گذشته از چند قصيدة مهم و یک مثنوی بنام جلایر نامه اثر مهم دیگری در شعر ندارد.

۶۷- **قاآنی** میرزا حبیب شیرازی پسر میرزا محمد علی گلشن در سال ۱۲۲۲ در شیراز تولد یافت. قاآنی از اوایل عهد جوانی به خراسان رفت و در شهر مشهد که از مراکز مهم علمی آن روز بود بتحصیل علوم و ادبیات و سپس شروع بشاعری کرد و بخدمت شعاع السلطنه حاکم خراسان و از پسران مشهور فتحعلی شاه وارد شد و بفرمان شعاع السلطنه

به اسم پسر او اوکتای قاآن تخلص یافت.

شعاع السطنه پس از چندی در سفر خود به تهران قاآنی را همراه خود بین شهر آورد و بدربار فتحعلی شاه معرفی کرد اما شهرت قاآنی بیشتر در دوره محتدشاه بوده است . وفاتش بسال ۱۲۷۰ در تهران اتفاق افتاد.

قاآنی از شعرای مهم دوره قاجاریه و از آخرین شعرای بزرگ ایران در این عصر است اهمیت قاآنی بیشتر بر سرودن قصاید زیبائی است که در اغلب آنها حس ابتکار شاعر بکار رفته است . قاآنی غیر از دیوان اشعار خود کتابی بتقدیم از گلستان سعدی نگاشت بنام پریشان که ارزش ادبی چندانی ندارد.

۶۸- فروغی میرزا عباس بسطامی پسر آقاموسی متخلص به فروغی از شعراء و غزلسرایان بسطامی ایرانی در دوره قاجاریه است . ولادت او در سال ۱۲۱۳ اتفاق افتاد . مدتی از جوانی او در شهر ساری گذشت و سپس به مشهد رفت و بخدمت شعاع السلطنه درآمد و مانند قاآنی بدربار فتحعلی شاه معرفی شد . در خدمت این پادشاه و محمدشاه بسر می برد تا بسال ۱۲۷۴ درگذشت . فروغی در ساختن غزل و تقلید از سبک سعدی در غزلیات بسیار مقدر است چنانکه تعیز دادن بعضی از غزلهای او از غزل سعدی دشوار بنظر می رسد . دیوانش بچاپ رسیده است .

۶۹- سروش شمس الشعرا میرزا محمد علی سروش در سیده اصفهان ولادت یافت و از اولیل اصفهانی جوانی به تبریز رفت و در آنجا توطن اختیار نمود و در خدمت ناصرالدین میرزا تقرب یافت و پس از آنکه ناصرالدین میرزا بسلطنت ایران رسید ، سروش از تبریز به طهران آمده و با عده‌ای از شعرای دیگر مانند قاآنی ، فروغی ، محمودخان ملکالشعا در دربار ناصرالدین شاه بسر می برد تا بسال ۱۲۸۵ درگذشت .

سروش در تقلید از روش شعرای خراسان مخصوصاً فرخی مهارت داشت چنانکه بعضی از قصاید او عیناً بشیوه فرخی ساخته شده است از آثار مهم سروش غیر از دیوان قصائد یکی مشنوی هزاربیت و دیگر مشنوی شاهنامه خدای نامه و دیگر مشنوی اردی بهشت نامه می باشد . اردبیهشت نامه را سروش در شرح احوال حضرت رسول (ص) و علی بن ابیطالب (ع) بتقلید از شاهنامه ساخت ولی نسخه‌ای که از آن بنظر رسیده ناتمام است .

شمس الشعرا مقداری از قصائد خود را که در مدح ائمه اثنی عشر ساخته بنام شمس السنائب جمع کرده که بچاپ رسیده است .

۷۰- محمودخان مسیح‌الحسین عدلیب پسر فتحعلی خان ملکالشعا صبای کاشانی از شعرای معروف دوره ناصرالدین شاه است . پس از پدر خود سمت ملکالشعا را از او بهارث برد و خود بتمام معنی استحقاق این مقام را داشت

ملک الشعرا محمودخان علاوه بر شاعری در نقاشی و خوشنویسی نیز از استادان زمان خود بود و آثار او بسبک نقاشان اروپائی بوده و چندین بردۀ از آن در دست است محمودخان در شعر تایع سبک شعرای خراسان و مخصوصاً منوجه‌تری دامغانی بوده است وفاتش بسال ۱۳۱۱ قمری اتفاق افتاده است.

فهرست شعرا و نویسندها

صفحه	نام	صفحه	نام
۱	رودکی	۴۷	ابن یمین فریومدی
۵۶	سروش اصفهانی	۳۸	ابوالفرق رونی
۴۲	سعدی	۲۳	ابوالفضل بیهقی
۴۷	سلمان ساوجی	۲۱	ابوریحان بیرونی
۳۲	ستانی	۳۰	ابوسعید ابوالخیر
۴۰	سورتی	۳	ابوشکور بلخی
۳۸	سیدحسن غزنوی	۱۹	ابوعلی سینا
۴	شهید بلخی	۳۶	ادیب صابر
۵۲	صائب تبریزی	۳۶	ازرقی
۵۴	صبای کاشانی	۲۲	اسدی طوسی
۴۰	ظهیر فاریابی	۴۵	امیرخسرو دهلوی
۳۷	عبدالواسع جبلی	۲۴	امیرمعزی
۵۲	عرفی شیرازی	۳۸	انوری
۱۴	عسجدی	۴۶	اوحدی مراغه‌ای
۳۳	عطار نیشابوری	۳۱	باباطاهر عربان
۳۸	عمق بخارائی	۵۰	جامی
۱۴	عنصری	۴۴	جلال الدین مولوی
۴۱	غزالی(محمد)	۴۰	جمال الدین اصفهانی
۱۶	غضائی رازی	۴۹	حافظ
۳	فارابی	۳۴	خاقانی
۲۵	فخرالدین اسعد گرگانی	۴۸	خواجوي کرمانی
۱۷	فرخی	۳۱	خواجه عبدالله انصاری
۶	فردوسي	۲۶	خیام
۵۶	فروغی بسطامی	۵	دقیقی
۳۴	فلکی شروانی	۳۶	رشید وطوطا

صفحة	نام	صفحة	نام
۳۷	مخترى غزنوی	۵۵	قاانی
۳۰	مسعود سعدسلمان	۵۵	قائم مقام فراهانی
۱۸	منوچهري	۳۵	قطران تبریزی
۲۵	ناصرخسرو	۴	کسائی مرزوی
۵۳	نشاط	۵۲	کلیم همدانی
۴۱	نظام الملک	۵۳	مجیر اصفهانی
۲۷	نظامي	۳۷	مجیرالدین بیلقانی
۵۴	وصال شیرازی	۵۲	محثشم کاشانی
۵۳	هافت اصفهانی	۵۷	محمد خان ملک الشعرا
۴۶	همام تبریزی	۴۸	محمد شبستری

